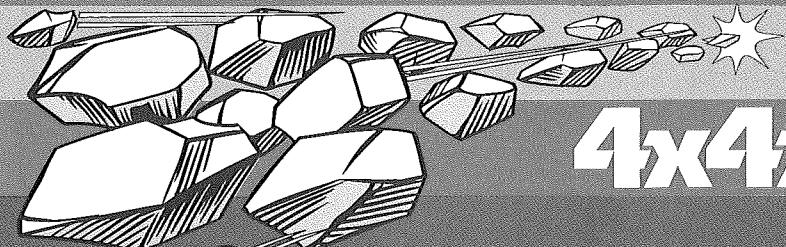
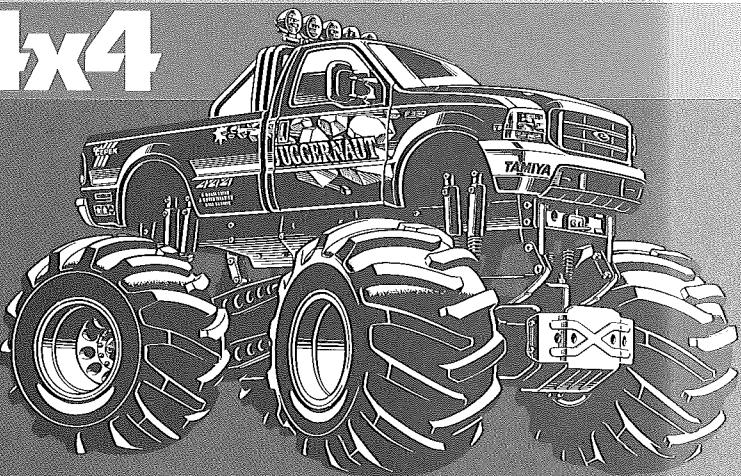


JUGGERNAUT

(FORD F-350)



4x4x4

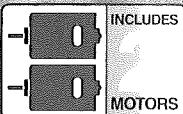


- READY TO ASSEMBLE R/C MODEL KIT
- FOUR-WHEEL DRIVE AND FOUR-WHEEL STEERING
- 175mm DIAMETER MONSTER SIZED LUG PATTERN TIRES
- DUAL MOUNTED 540 TYPE MOTORS
- FRONT AND REAR COIL-SPRING SUSPENSION SYSTEM
(8 COIL SPRINGS AND 4 LEAF SPRINGS)
- FRONT AND REAR SEALED GEARBOXES
WITH DIE-CAST DIFFERENTIALS
- 3-STEP SPEED CONTROLLER INCLUDED
- HIGHLY DETAILED DURABLE TWO-PIECE BODY
- RECOMMEND TAMIYA Ni-Cd RACING PACK BATTERY AND
2-CH RADIO UNIT (NOT INCLUDED)

1/10 SCALE 4X4X4 R/C CUSTOMIZED MONSTER PICK-UP TRUCK

電動RC4×4×4モンスターピックアップ

ジャガノート(フォードF-350)



OFFICIAL LICENSED PROPS
Ford Motor Company

FORD TRADEMARK USED UNDER LICENSE FROM Ford Motor Company

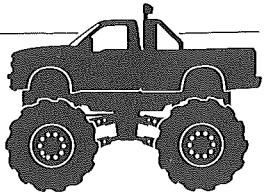


TAMIYA, INC.



3-7, ONDAWARA, SHIZUOKA-CITY, JAPAN.

JUGGERNAUT (FORD F-350)



●小学生や組立てになれない方はご両親や
模型にくわしい方にお手伝いをお願いして下さい。

組み立てる前に用意する物

ITEMS REQUIRED ERFORDERLICHES ZUBEHÖR OUTILLAGE NECESSAIRE

《ラジオコントロールメカ》

このRCカーには、タミヤ・アドスペックGT-IIプロポセット(1/10、1/12RCカー用)をおすすめします。また、他のプロポセットを使用する場合は2チャンネル2サーボタイプ(BEC仕様)の2チャンネルプロポをご使用下さい。★取り扱いについては、それぞれの説明書をご覧下さい。

《走行用バッテリー・充電器》

このキットはタミヤ・ニカドバッテリー7.2Vレーシングパック専用です。専用充電器とともにご用意下さい。

《Radio Control Mechanism》

Tamiya ADSPEC GT-II R/C system (for 1/10th & 1/12th scale RC cars) is recommended for this set. Other 2-servo type (using BEC), 2-channel transmitter set is also usable. Please refer to instruction manual of each set before using.

《Racing Battery & Recharger》

This kit is for use with Tamiya Ni-Cd Battery 7.2V Racing Pack. Please use compatible charger.

《Funkfernsteueranlage》

Das Tamiya ADSPEC GT-II R/C System (für RC Autos im Maßstab 1:10 & 1:12) wird für diesen Bausatz empfohlen. Andere 2-Kanal-Fernsteueranlagen (mit BEC) für 2 Servos sind ebenfalls verwendbar. Beachten Sie bitte die Bedienungsanleitung der Anlagen, bevor Sie diese einsetzen.

《Racing-Akku & Ladegerät》

Dieser Bausatz ist für die Verwendung eines Tamiya Ni-Cd 7.2V Racing-Pack ausgelegt. Verwenden Sie bitte ein passendes Ladegerät.

《Système de Radiocommande》

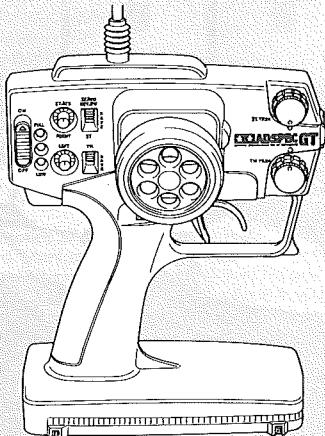
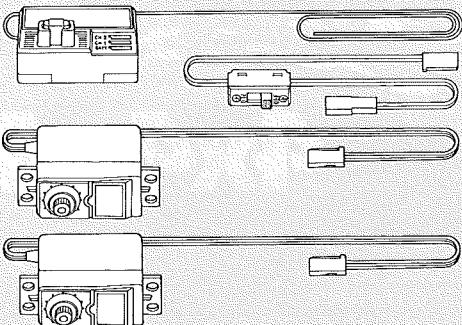
L'ensemble Tamiya ADSPEC GT-II (pour véhicules 1/10ème et 1/12ème) est recommandé. D'autres ensembles de radiocommande 2 voies 2 servos à alimentation BEC sont également utilisables. Se reporter à la notice de l'ensemble RC avant installation.

《Pack d'Accus et Chargeur》

Ce véhicule est propulsé par un pack Ni-Cd 7,2V Racing Pack Tamiya ou autre. Employer un chargeur compatible.

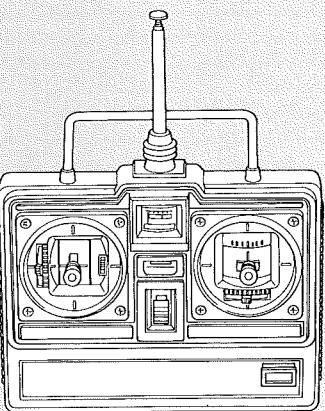
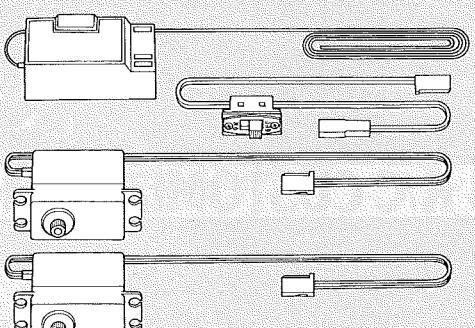
タミヤ・アドスペックGT-II 2チャンネルRCプロポセット

Tamiya ADSPEC GT-II 2-channel R/C system
Tamiya ADSPEC GT-II 2-Kanal R/C System
Ensemble RC Tamiya ADSPEC GT-II 2 voies



2チャンネル・2サーボプロポセット(BEC仕様)

2-channel 2-servo R/C system (BEC)
2-Kanal RC-System (BEC) mit 2 Servos
Autre ensemble RC 2 voies 2 servos (BEC)

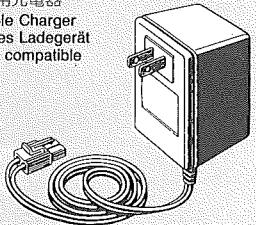


タミヤ・ニカド7.2Vレーシングパック

Tamiya Ni-Cd 7.2V Racing Pack battery
Batterie: Tamiya Ni-Cd 7,2V Racing Pack
Batterie Tamiya Ni-Cd 7,2V, "Racing"



7.2V専用充電器
Compatible Charger
Geeignetes Ladegerät
Chargeur compatible

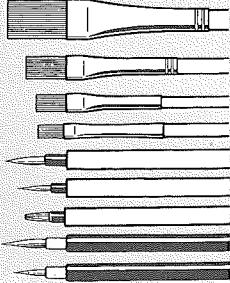


《使用する塗料》 TAMIYA PAINT COLORS / TAMIYA-FARBEN / PEINTURES TAMIYA

下記のプラスチック用塗料を用意してください。タミヤからはスプレー塗料、筆塗り塗料のほか各種塗装用品が発売されています。

《プラスチック用タミヤカラー》 TAMIYA POLYCARBONATE PAINTS

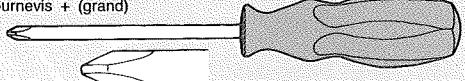
TS-14 ● ブラック / Black / Schwarz / Noir (X-1)
X-18 ● セミグロスブラック / Semi gloss black / Seidenglanz Schwarz / Noir satiné



《用意する工具》 TOOLS RECOMMENDED / BENÖTIGTE WERKZEUGE/OUTILLAGE RECOMMANDÉ

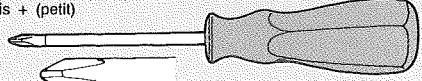
+ドライバー(大)

+ Screwdriver (large)
+ Schraubenzieher (groß)
Tournevis + (grand)



+ドライバー(小)

+ Screwdriver (small)
+ Schraubenzieher (klein)
Tournevis + (petit)



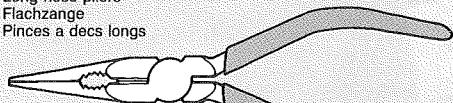
ピンセット

Tweezers
Pinzette
Précelles



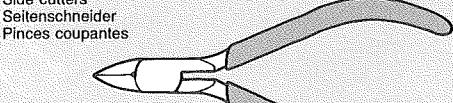
ラジオベンチ

Long nose pliers
Flachzange
Pinces à decs longs



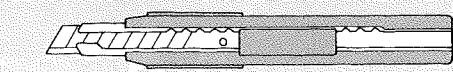
ニッパー

Side cutters
Seitenschneider
Pinces coupantes



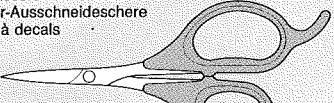
クラフトナイフ

Modeling knife
Modellbaumesser
Couteau de modélisme



デカール/ハサミ

Decal scissors
Aufkleber-Ausschneideschere
Ciseaux à décals



接着剤

(プラスチック用)
Plastic cement
Plastikkleber
Colle plastique



★この他に、セロファンテープ、ヤスリや柔らかな布があると便利です。

★Pin vise, file and soft cloth will also assist in construction.

★Hilfreich für den Zusammenbau können sein:
kleiner Schraubstock, Feile, weiches Tuch.

★Outil à percer, lime et chiffon doux seront également utiles.



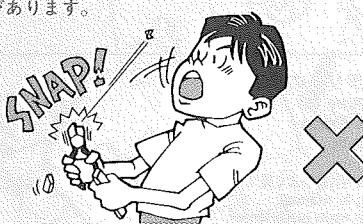
●組み立てる前に説明図を必ずお読み下さい。また、保護者の方もお読み下さい。



●小さなお子様のいる場所での工作はおやめ下さい。小さな部品やビニール袋を口に入れたりする危険があります。



●小学生やうまく組み立てられない方は、保護者の方やRCカーにくわしい方にお手伝いをお願いして下さい。



●工具で固い物を切らないで下さい。刃が折れるなどの危険があります。



●色を塗る時や、接着剤を使う場合は必ず窓を開けて換気に注意して下さい。



●組み立てる時はまわりに注意して下さい。また、工具を振り回すようなことはやめて下さい。

CAUTION

- Read carefully and fully understand the instructions before commencing assembly. A supervising adult should also read the instructions if a child assembles the model.
- When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury.
- Read and follow the instructions supplied with paints and/or cement, if used (not included in kit).
- Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to suck any part, or pull vinyl bag over the head.

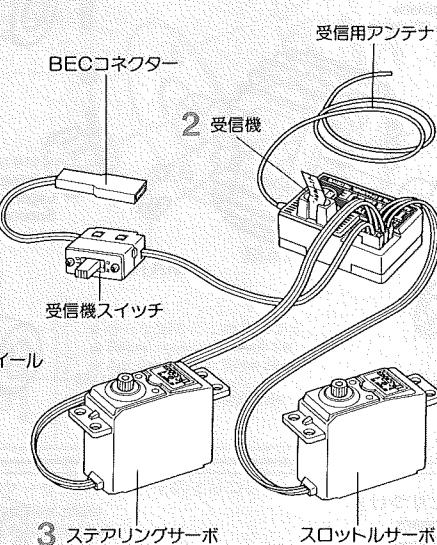
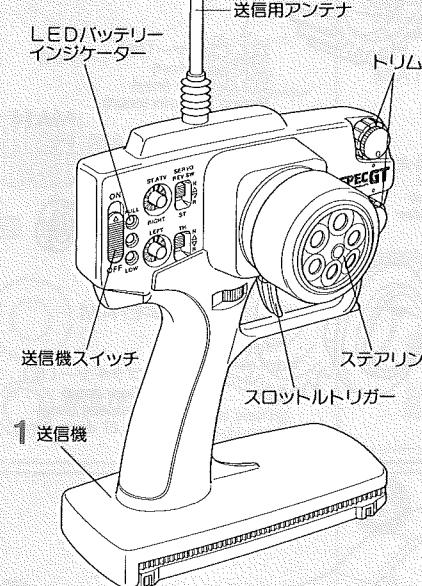
VORSICHT!

- Bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen, sollten Sie alle Anweisungen gelesen und verstanden haben. Falls ein Kind das Modell zusammenbaut, sollte ein beaufsichtigender Erwachsener die Bauanleitung ebenfalls gelesen haben.
- Beim Zusammenbau dieses Bausatzes werden Werkzeuge einschließlich Messer verwendet. Zur Vermeidung von Verletzungen ist besondere Vorsicht angebracht.
- Wenn Sie Farben und/oder Kleber verwenden (nicht im Bausatz enthalten), beachten und befolgen Sie die dort beiliegenden Anweisungen.
- Bausatz von kleinen Kindern fernhalten. Verhüten Sie, daß Kinder irgendwelche Bauteile in den Mund nehmen oder Plastiktüten über den Kopf ziehen.

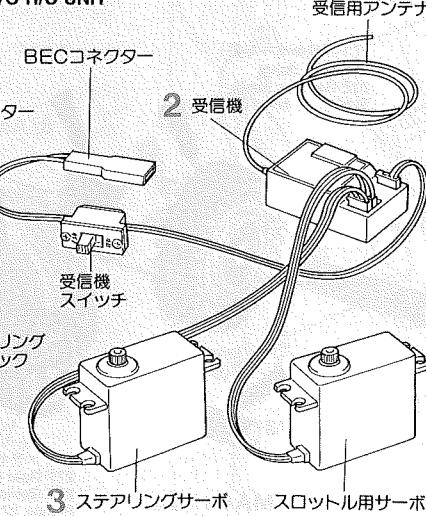
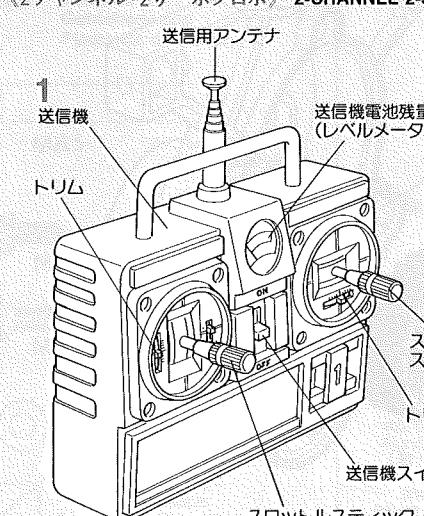
PRECAUTION

- Bien lire et assimiler les instructions avant de commencer l'assemblage. La construction du modèle par un enfant doit s'effectuer sous la surveillance d'un adulte.
- L'assemblage de ce kit requiert de l'outillage, en particulier des couteaux de modélisme. Manier les outils avec précaution pour éviter toute blessure.
- Lire et suivre les instructions d'utilisation des peintures et ou de la colle, si utilisés (non inclus dans le kit).
- Garder hors de portée des enfants en bas âge. Ne pas laisser les enfants mettre en bouche ou sucer les pièces, ou passer un sachet vinyl sur la tête.

《タミヤ・アドスペックGT-IIプロポ》 TAMIYA ADSPEC GT-II R/C UNIT



《2チャンネル・2サーボプロポ》 2-CHANNEL 2-SERVO R/C UNIT



《2チャンネルプロポの名称》

- デジタル・プロポのRC装置は、送信機、受信機、サーボなどから成り立っています。
- 送信機=コントロールボックスとなるものでステアリング・スロットルの操作を電波の信号に変えてアンテナから発信します。
- トリム=サーボの動きの中心（中立位置）をずらすための微調整レバーです。
- ホイル、トリガー=車のステアリングや、エンジンスロットルにつながるサーボを動かし、車をコントロールします。
- 受信機=送信機からの電波の信号を受け取る装置です。
- サーボ=受信機が受けた電波の信号を機械的な動きに変え、車のコントロール部分を動かします。

《COMPOSITION OF 2-CHANNEL R/C UNIT》

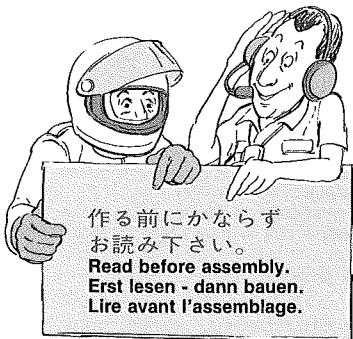
- Digital Transmitter RC device consists of transmitter, receiver and servo.
- Transmitter: Serves as control box. Steering wheel/stick and throttle trigger/stick movements are transformed into radio signals, which are transmitted through the antenna.
 - Trim: Lever for adjusting central position of servo.
 - Wheel & Trigger: Moves servos, which steer car and adjust throttle.
 - Receiver: Receives signals from transmitter.
 - Servo: Transforms signals received from the receiver into mechanical movements.

《ZUSAMMENSETZUNG EINER 2-KANAL RC-EINHEIT》
Eine digitale Funkfernsteuerung besteht aus einem Sender-, Empfänger und Servos.

- Sender: Dient als Steuerpult. Die Lenkrad/Knöppelbewegungen und Gaszuggriff/Knöppelbewegungen werden in Funksignale umgesetzt und durch die Antenne ausgestrahlt.
- Trimm: Hebel zum Einstellen der Mittelstellung eines Servos.
- ★ Lenkrad und Gaszuggriff: setzt die Servos in Bewegung, welche das Auto lenken und Gas geben.
- Empfänger: Empfängt die Funksignale des Senders.
- Servo: Formt die vom Empfänger aufgenommenen Signale in mechanische Bewegung um.

《COMPOSITION DE L'ENSEMBLE RC 2 VOIES》

- L'ensemble de radiocommande digital est constitué d'un émetteur, d'un récepteur et de servos.
- L'émetteur est le boîtier de commande. Les mouvements du volant ou du manche de direction et ceux de la gâchette ou du manche de gaz sont convertis en signaux radio transmis par le biais de l'antenne.
 - Trim: dispositif permettant d'ajuster le neutre d'un servo.
 - Volant/Gâchette: permettent de contrôler respectivement la direction et le régime moteur du modèle.
 - Récepteur: capte les signaux issus de l'émetteur
 - Servo: transforme les signaux du récepteur en mouvements mécaniques.



★お買い求めの際、また組立ての前には必ず内容をお確かめ下さい。万一不良部品、不足部品などありました場合には、お買い求めの販売店にご相談下さい。
★小さなビス、ナット類が多く、よく似た形の部品もあります。図をよく見てゆっくり確実に組んで下さい。金具部品は少し多目に入っています。予備として使って下さい。

★このマークはグリスを塗る部分に指示しました。
必ず、グリスアップして、組みこんで下さい。

★Viele kleine Schrauben und Muttern etc. müssen genau der Anleitung nach eingebaut werden. Exaktes Bauen bringt ein gutes Modell mit bester Leistung.
Stellen mit diesem Zeichen erst fetten, dann zusammenbauen.

★Il y a beaucoup de petites vis, d'écrans et de pièces similaires. Les assembler soigneusement en se référant aux dessins. Pour éviter les erreurs suivre les stades du montage dans l'ordre indiqué.

Graisser les endroits indiqués par ce symbole.
Graisser d'abord, assembler ensuite.

★組立てに入る前に説明図を最後までよく見て、全体の流れをつかんで下さい。

★Study and understand the instructions thoroughly before beginning assembly.

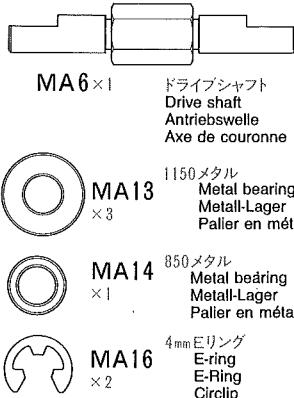
★Vor dem Zusammenbau die Bauanleitung gründlich studieren.

★Etudier et bien assimiler les instructions avant de débuter l'assemblage.

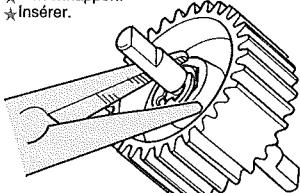
※の部分はキットに含まれません。
Parts marked * are not included in kit.
Teile mit * sind im Bausatz nicht enthalten.
Les pièces marquées * ne sont pas incluses dans le kit.



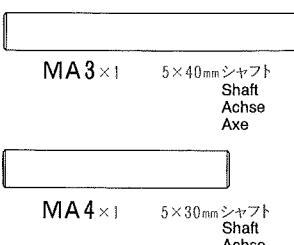
2 《ギヤーのくみたて》
Gear assembly
Zusammenbau des Getriebes
Assemblage de la pignonnerie



★ラジオペンチなどで押し込みます。
★Snap on.
★Einschnappen.
★Insérer.



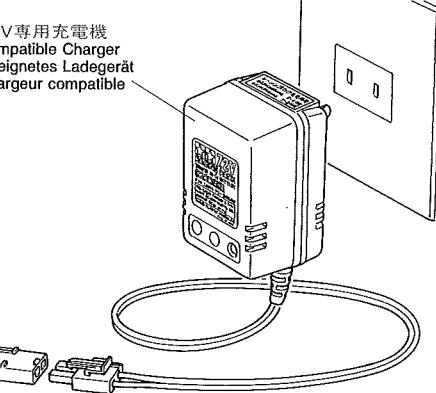
3 《ギヤーのとりつけ》
Attaching gears
Getriebe-Einbau
Installation des pignons



1 《走行用バッテリーの充電》

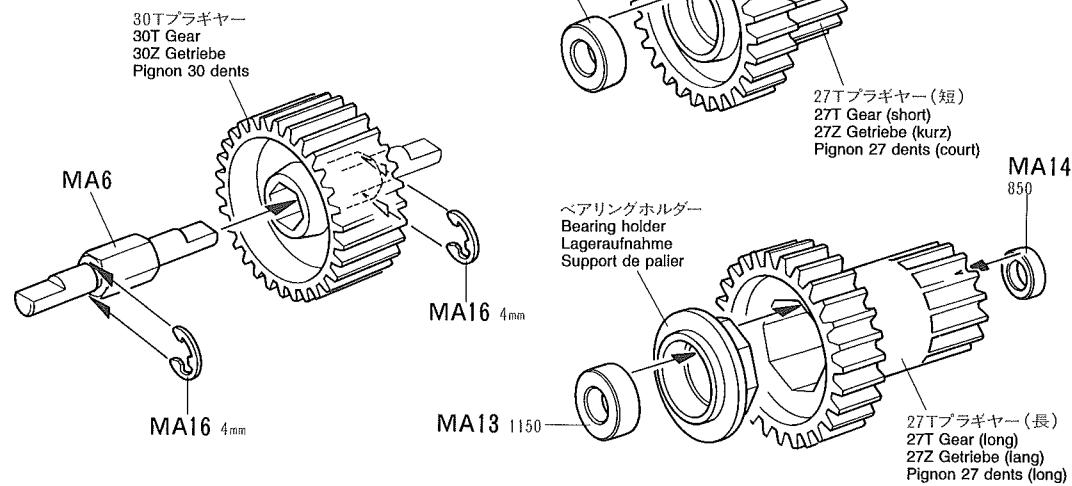
Charging battery
Aufladen des Akkus
Charge du pack

※7.2V専用充電機
※Compatible Charger
※ Geeignetes Ladegerät
※ Chargeur compatible



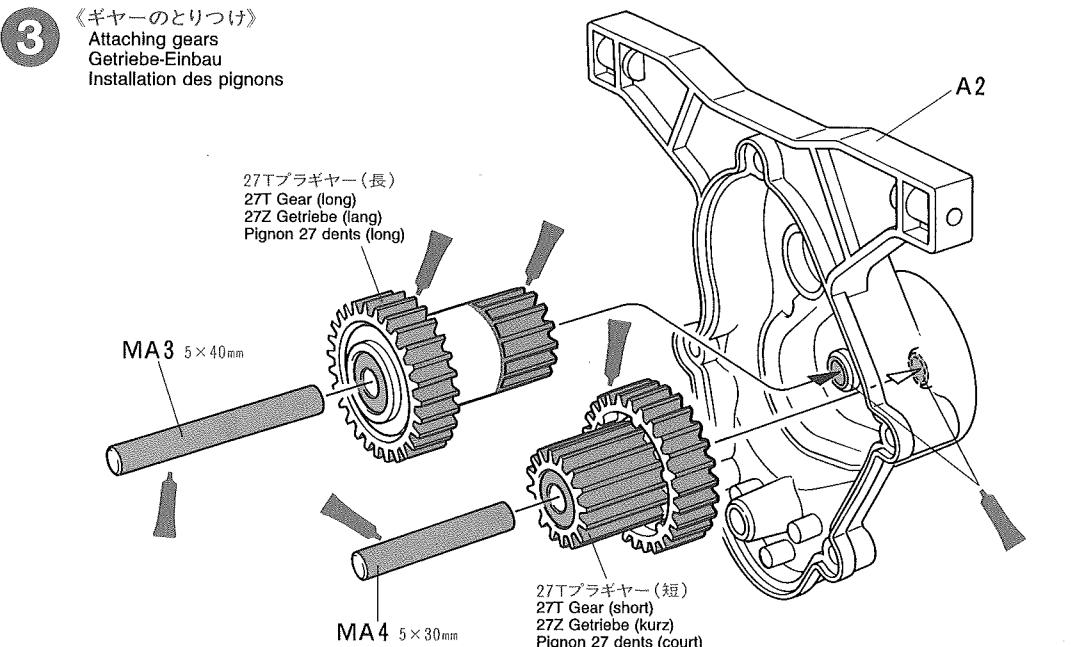
2 《ギヤーのくみたて》

Gear assembly
Zusammenbau des Getriebes
Assemblage de la pignonnerie

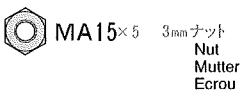
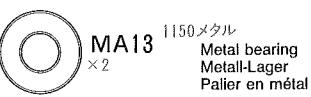
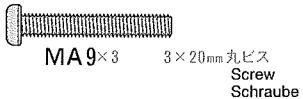
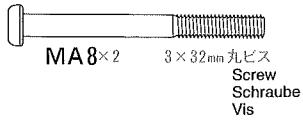


3 《ギヤーのとりつけ》

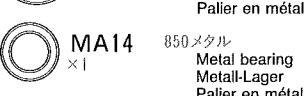
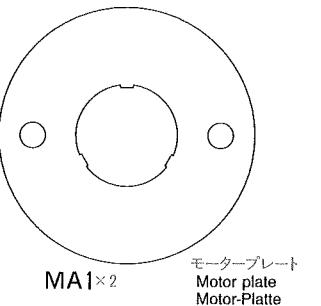
Attaching gears
Getriebe-Einbau
Installation des pignons



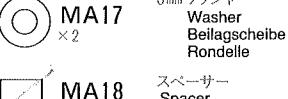
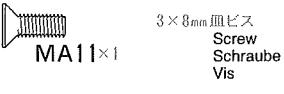
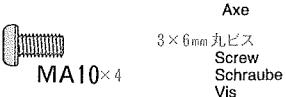
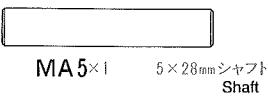
4 《ギヤーケースのくみ立て》
Gearbox assembly
Zusammenbau des Getriebegehäuses
Assemblage du carter de transmission



5 《ピニオンギヤーのとりつけ》
Attaching pinion gear
Befestigung des Motorritzels
Fixation du pignon moteur

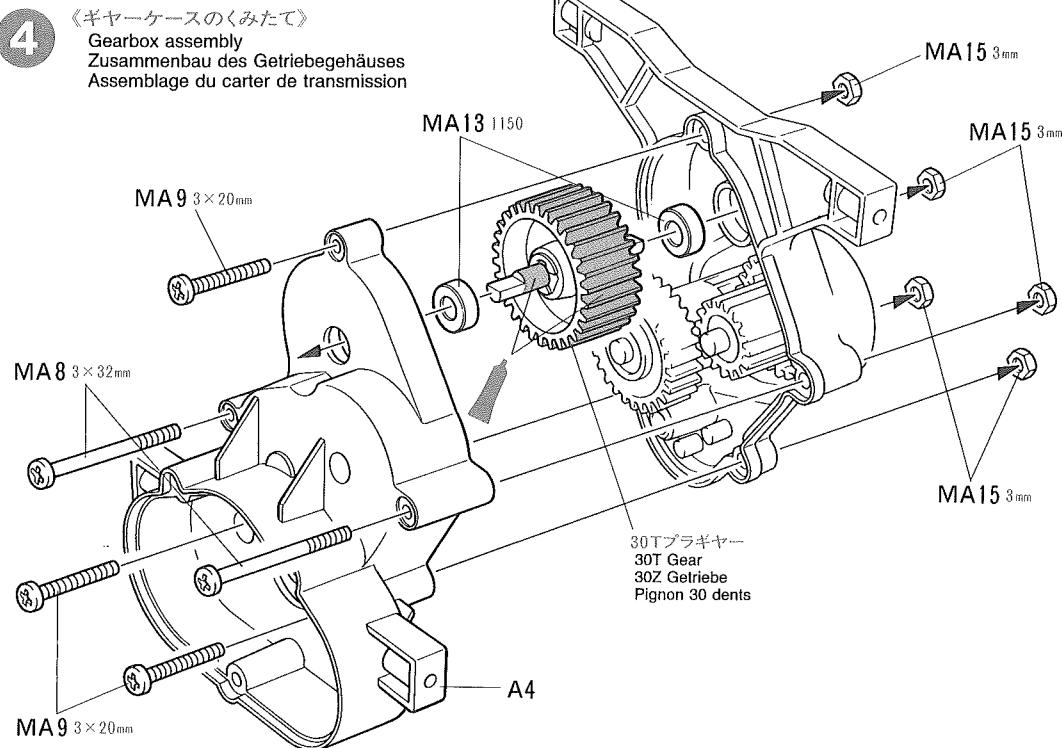


6 《ギヤーケースプレートのとりつけ》
Gearbox plate
Getriebedeckel
Plaquette de carter



4 《ギヤーケースのくみ立て》
Gearbox assembly

Zusammenbau des Getriebegehäuses
Assemblage du carter de transmission



5 《ピニオンギヤーのとりつけ》
Attaching pinion gear

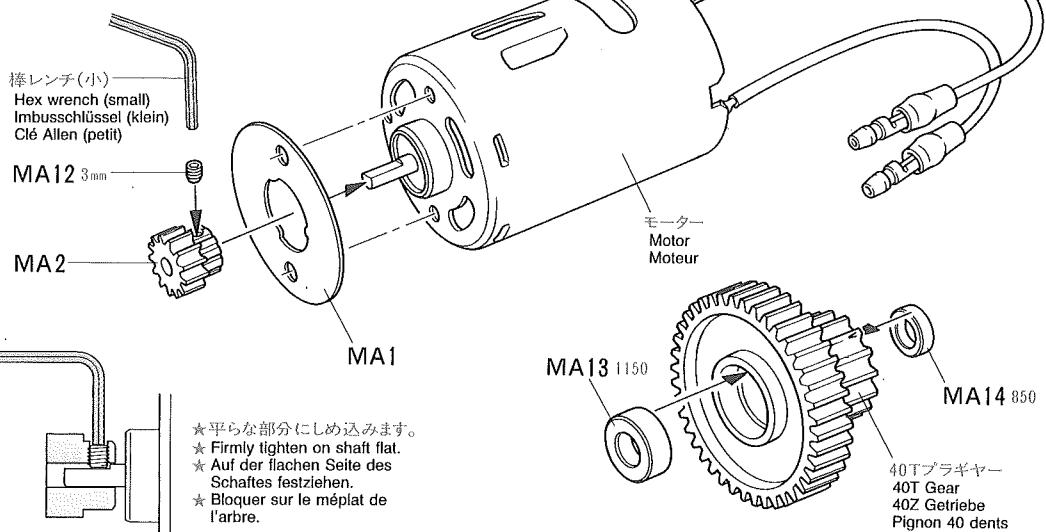
Befestigung des Motorritzels
Fixation du pignon moteur

★2個作ります。

★ Make 2.

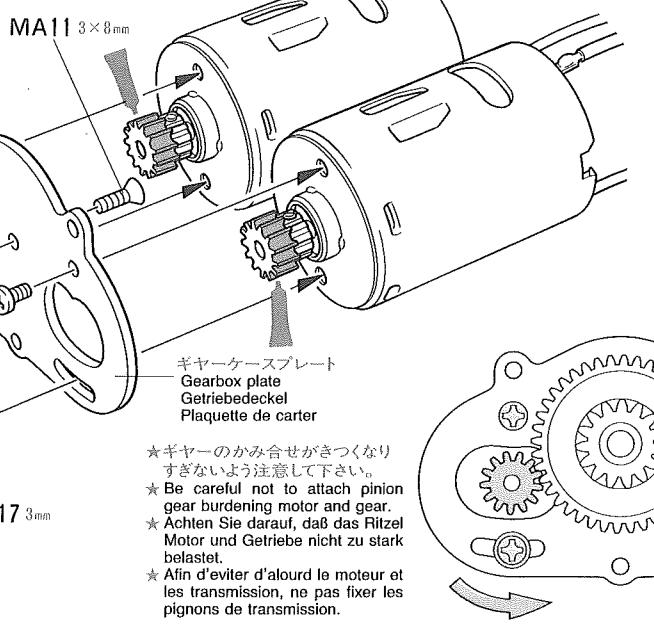
★ 2 Satz anfertigen.

★ Faire 2 jeux.



6 《ギヤーケースプレートのとりつけ》
Gearbox plate

Getriebedeckel
Plaquette de carter



★ギヤーのかみ合せがきつくなりすぎないように注意して下さい。

★ Be careful not to attach pinion gear burdening motor and gear.

★ Achten Sie darauf, daß das Ritzel Motor und Getriebe nicht zu stark belastet.

★ Afin d'éviter d'alourdir le moteur et les transmission, ne pas fixer les pignons de transmission.

7 《ギヤーケースの完成》
Gearbox
Getriebegehäuse
Carter

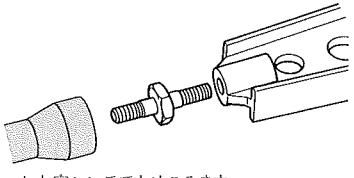
3×10mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse
MA7 × 3

B

8～14
袋詰Bを使用します
BAG B / BEUTEL B / SACHET B

8 《スイングアームのくみたて》
Swing arm assembly
Zusammenbau der Achsschwinge
Assemblage des bras oscillants

六角両ネジシャフト
Hexagonal threaded shaft
Gewindestift mit Sechskant
Biellette à pas inversé
MB5 × 16

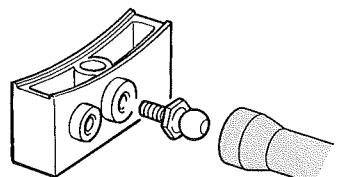


★十字レンチでしめこみます。
★Fully screw in using box wrench.
★Mit Steckschlüssel ganz einschrauben.
★Visser à fond avec clé à tube.

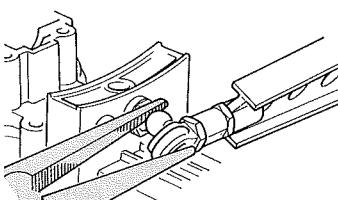
9 《デフェース上部のくみたて》
Upper differential gearbox
Differentialgehäuse Oberteil
Carter supérieur de différentiel

3×8mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse
MB8 × 8

6mmピローボール
Ball connector
Kugelkopf
Connecteur à rotule
MB10 × 4



★十字レンチでしめこみます。
★Fully screw in using box wrench.
★Mit Steckschlüssel ganz einschrauben.
★Visser à fond avec clé à tube.



★ラジオベンチなどではめこみます。
★Snap on.
★Einschnappen.
★Insérer.

7 《ギヤーケースの完成》
Gearbox
Getriebegehäuse
Carter

ギヤーケース
Gearbox
Getriebegehäuse
Carter

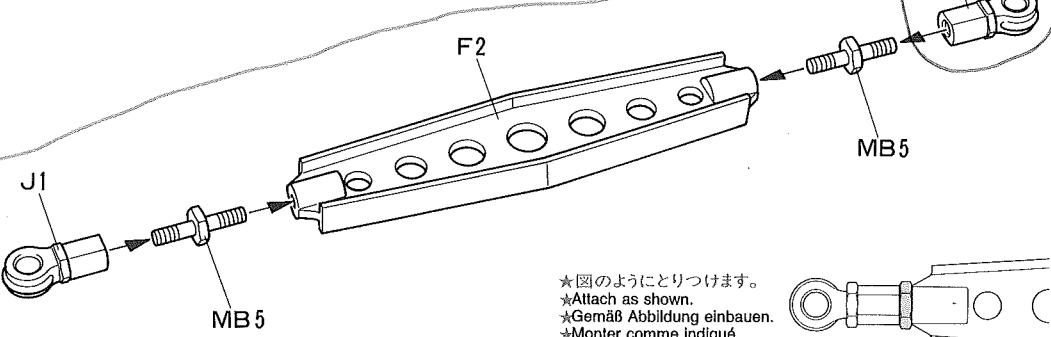
MA7 3×10mm

MA7 3×10mm

モーター
Motor
Moteur

8 《スイングアームのくみたて》
Swing arm assembly
Zusammenbau der Achsschwinge
Assemblage des bras oscillants

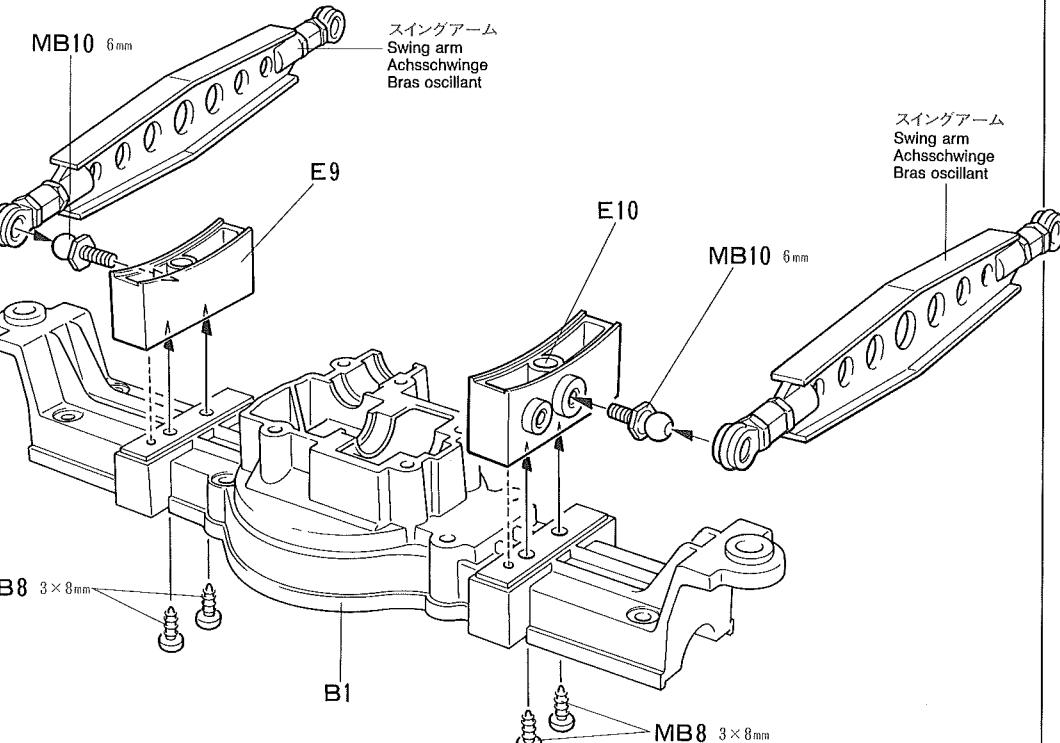
★8個作ります。
★Make 8.
★8 Satz anfertigen.
★Faire 8 jeux.



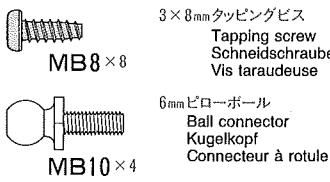
★図のようにとりつけます。
★Attach as shown.
★Gemäß Abbildung einbauen.
★Monter comme indiqué.

9 《デフェース上部のくみたて》
Upper differential gearbox
Differentialgehäuse Oberteil
Carter supérieur de différentiel

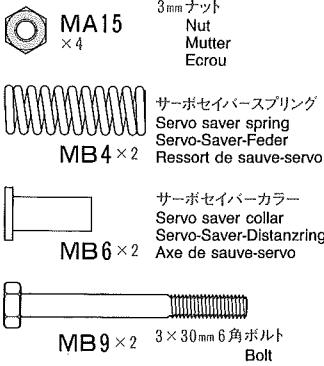
★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.



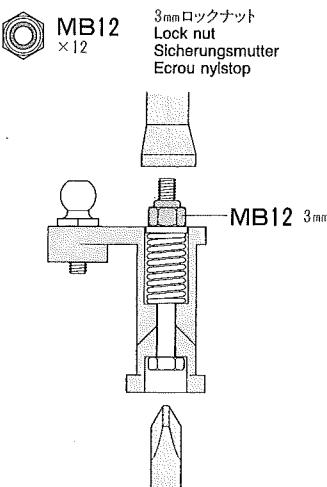
10 《デフレース下部のくみたて》
Lower differential gearbox
Differentialgehäuse Unterteil
Carter inférieur de différentiel



11 《フロントサーボセイバー》
Front servo saver
Servosaver vorne
Sauve-servo avant

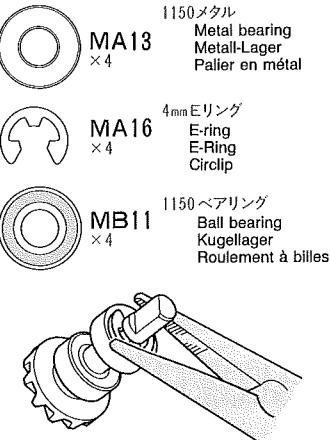


11 《フロントサーボセイバー》
Front servo saver
Servosaver vorne
Sauve-servo avant



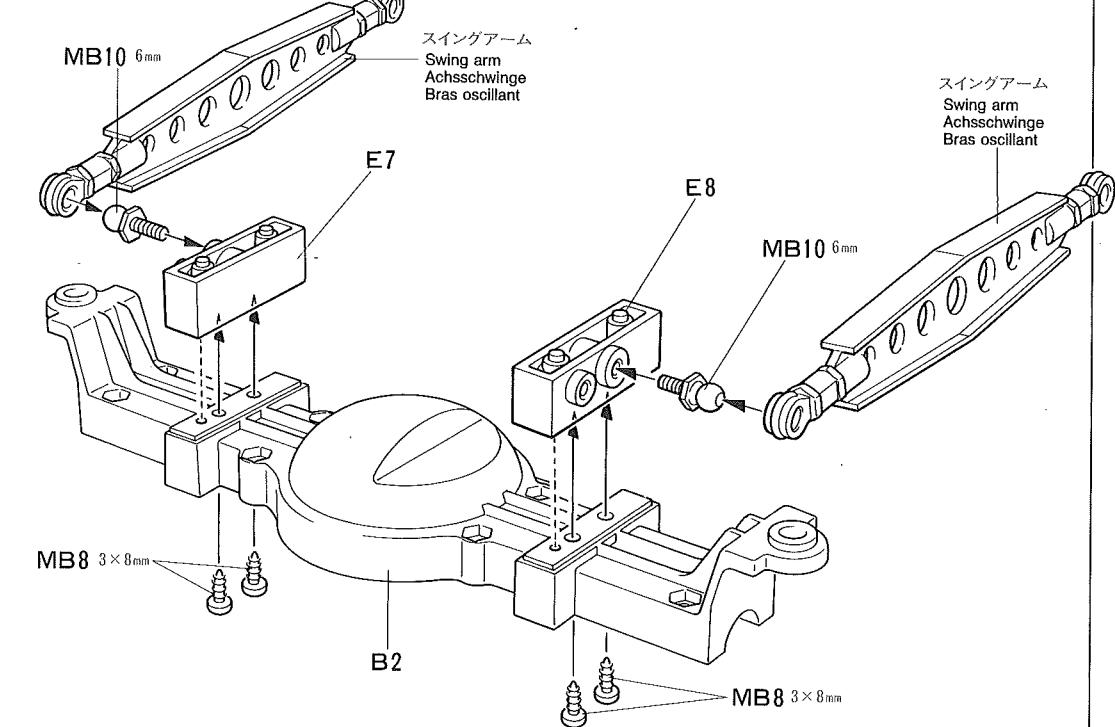
★MB12は図の位置までしめこみます。
★Fully screw in.
★Ganz einschrauben.
★Visser à fond.

12 《ドライブペベルのくみたて》
Drive bevel
Antriebs-Kegelrad
Renvois coniques

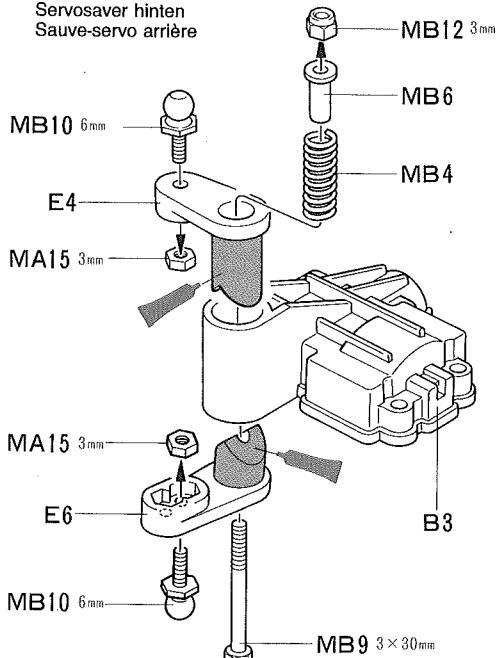


10 《デフレース下部のくみたて》
Lower differential gearbox
Differentialgehäuse Unterteil
Carter inférieur de différentiel

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

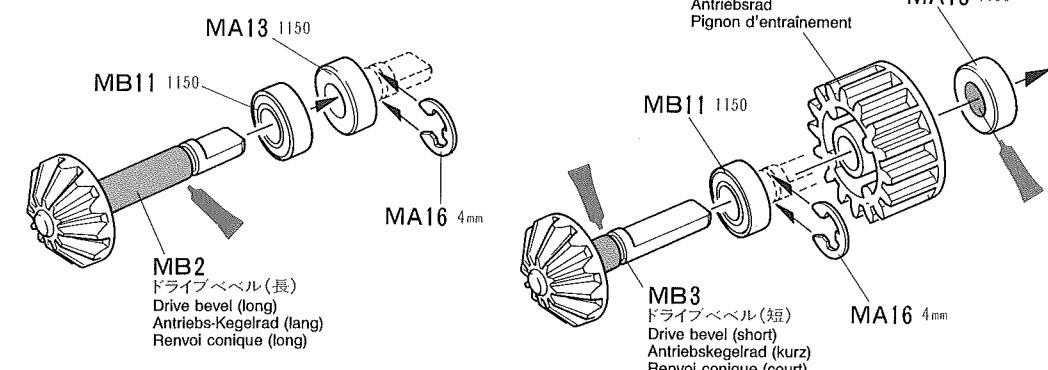


《リヤーサーボセイバー》
Rear servo saver
Servosaver hinten
Sauve-servo arrière

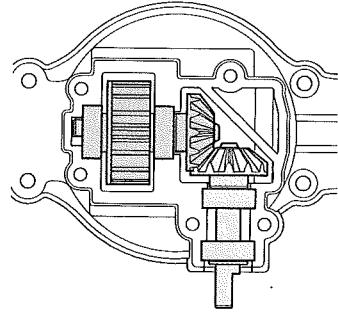


12 《ドライブペベルのくみたて》
Drive bevel
Antriebs-Kegelrad
Renvois coniques

★各2個作ります。
★Make 2 each.
★Je 2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux de chaque.



13 《ドライブペベルのとりつけ》
Attaching drive bevel
Einbau der
Antriebs-Kegelräder
Installation des renvois
coniques



14 《ギヤーカバーのとりつけ》
Attaching gear cover
Befestigung des
Getriebebedekels
Fixation du couvercle de
carter

MB7 × 10
3×15mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse



15～18
袋詰Cを使用します
BAG C / BEUTEL C / SACHET C

15 《ギヤーカバーのくみたて》
Differential gear assembly
Zusammenbau des
Differentialgetriebes
Assemblage du différentiel

MC1 × 6
ペベルギヤー(小)
Small bevel gear
Kegelrad klein
Petit pignon conique

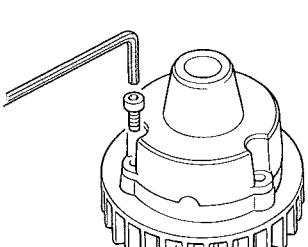
MC2 × 4
ペベルギヤー(大)
Large bevel gear
Kegelrad groß
Grand pignon conique

MC3 × 2
ペベルシャフト
Star shaft
Stern-Achse
Support de satellite

MC10 × 6
2×5mmキャップスクリュー
Cap screw
Zylinderkopfschraube
Vis à tête cylindrique

9mmワッシャー^{*}
Washer
Beilagscheibe
Rondelle

MC14 × 4



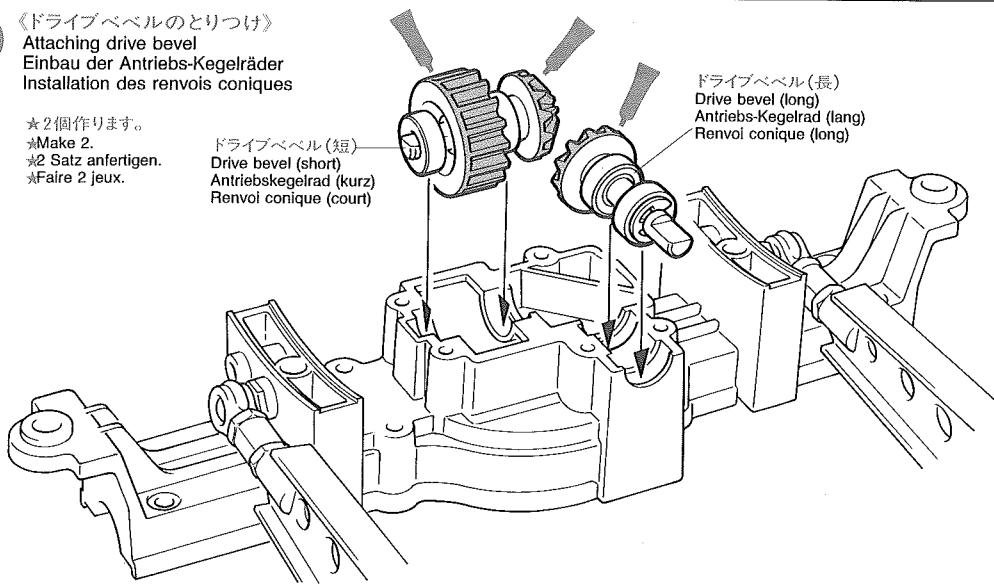
*図のように棒レンチを使ってしめこみます。
*Tighten using hex wrench.
*Mit einem Imbusschlüssel festziehen.
*Serrer avec une clé hexagonale

13 《ドライブペベルのとりつけ》
Attaching drive bevel
Einbau der Antriebs-Kegelräder
Installation des renvois coniques

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

ドライブペベル(短)
Drive bevel (short)
Antriebskegelrad (kurz)
Renvoi conique (court)

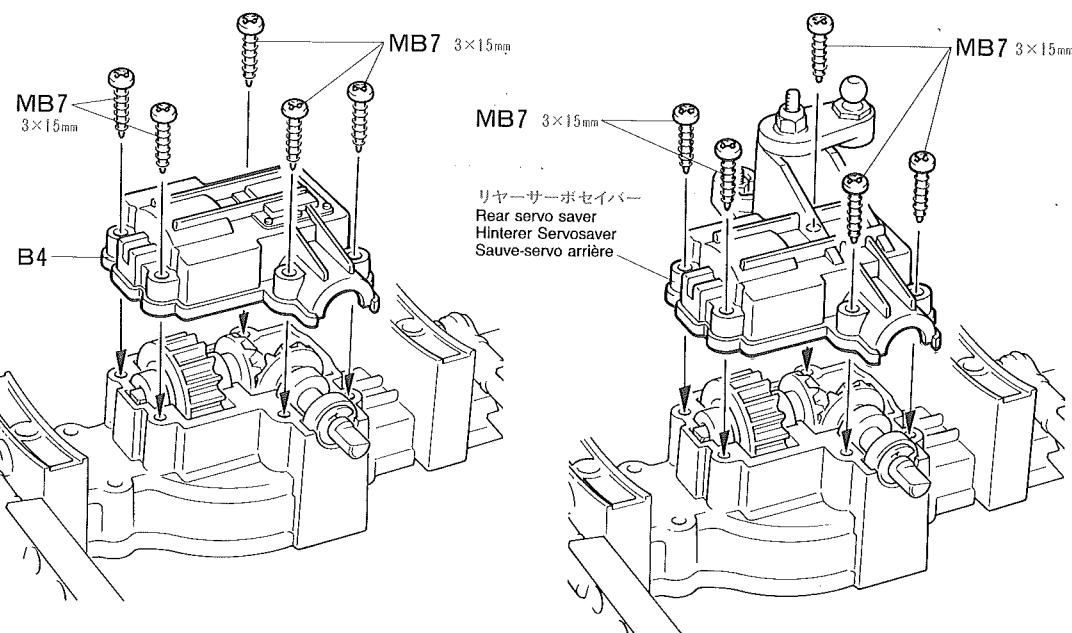
ドライブペベル(長)
Drive bevel (long)
Antriebs-Kegelrad (lang)
Renvoi conique (long)



14 《ギヤーカバーのとりつけ》
Attaching gear cover
Befestigung des
Getriebebedekels
Fixation du couvercle de carter

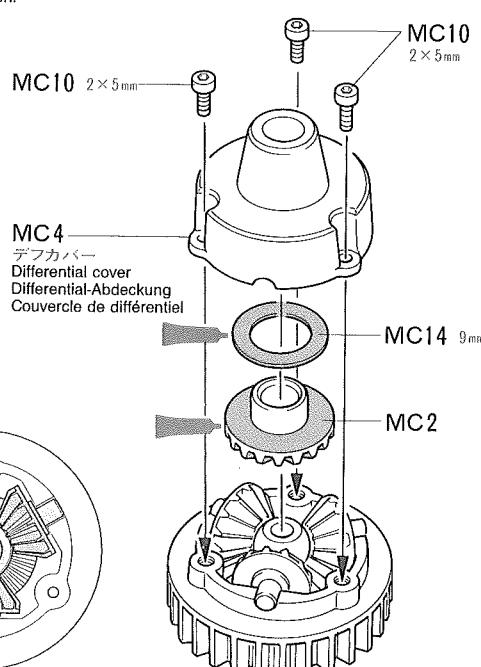
《フロント》
front
vorder
avant

《リヤー》
rear
hintere
arrière

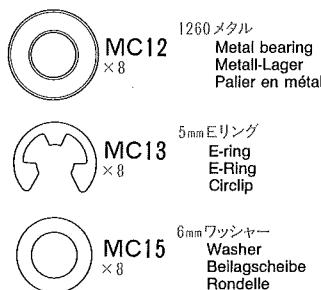


15 《デフギヤーのくみたて》
Differential gear assembly
Zusammenbau des Differentialgetriebes
Assemblage du différentiel

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

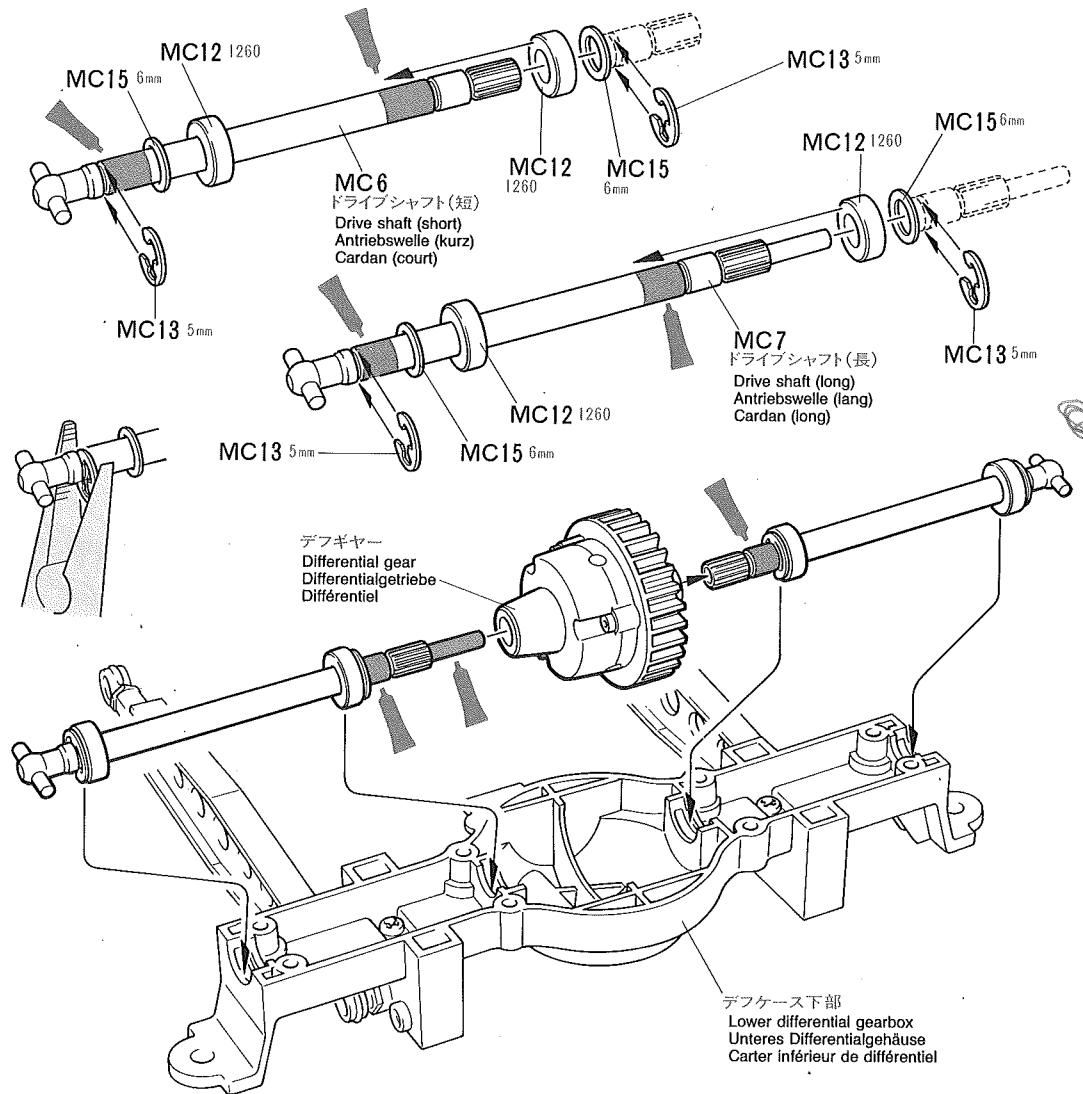


16 《ドライブシャフトのとりつけ》
Attaching drive shaft
Einbau der Antriebswellen
Installation des cardans

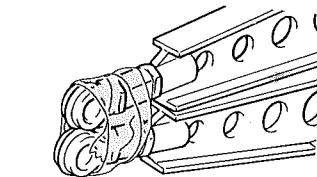
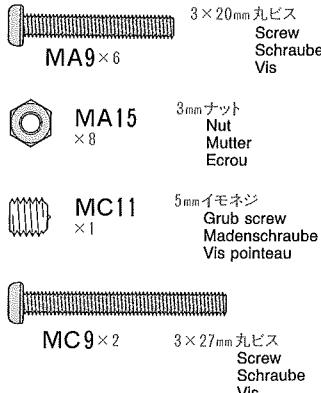


16 《ドライブシャフトのとりつけ》
Attaching drive shaft
Einbau der Antriebswellen
Installation des cardans

★各2個作ります。
★Make 2 each.
★Je 2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux de chaque.

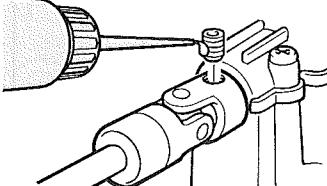


17 《フロントデフケースのくみたて》
Front differential gearbox
Vorderes Differentialgehäuse
Carter de différentiel avant

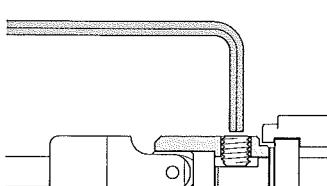


*セロファンテープなどでスイングアームを固定します。
★Temporarily hold with cellophane tape.
★Mit Tesa vorläufig festhalten.
★Maintenir en place provisoirement avec du ruban adhésif.

《プロペラジョイントのとりつけ》
Attaching propeller joint
Einbau der Antriebs-Gelenkwellen
Installation des noix de cardans

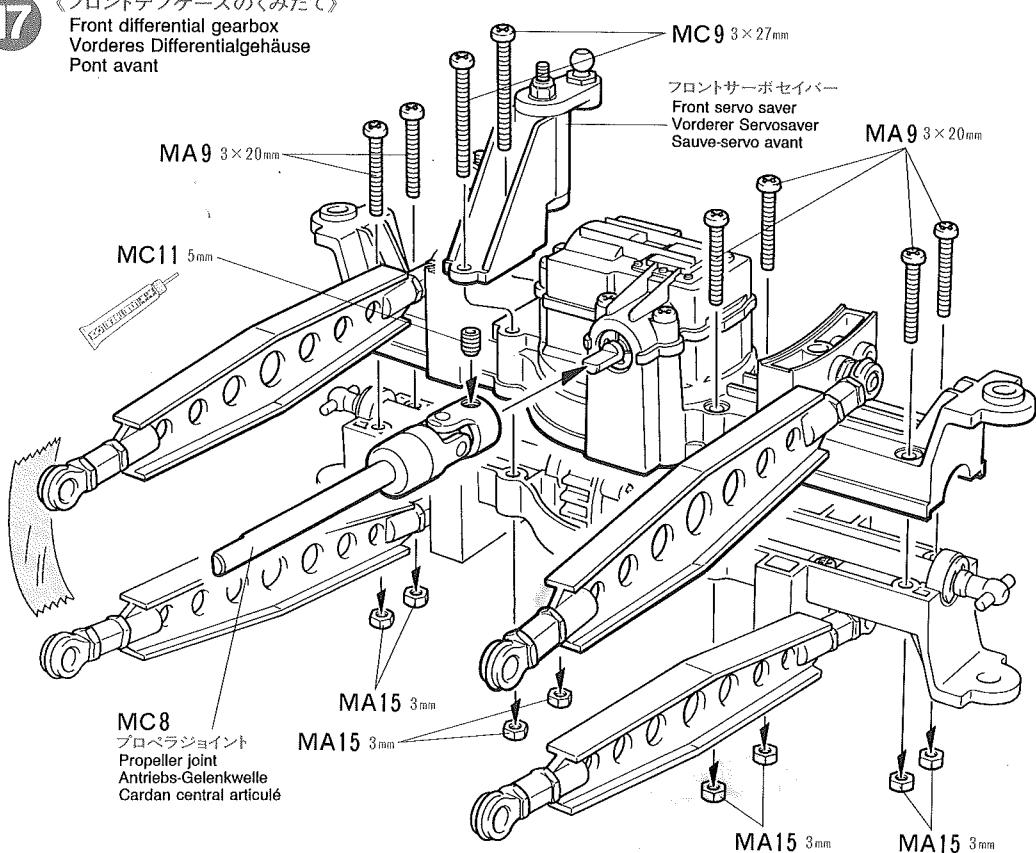
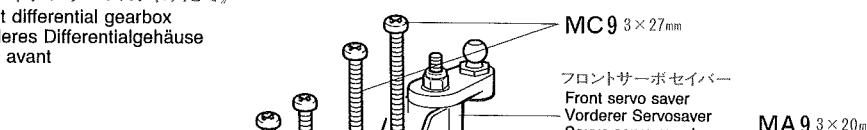


① 必ず、ネジロック剤をつけて下さい。
Apply liquid thread lock.
Flüssige Schraubensicherung auftragen.
Appliquer du frein filé.

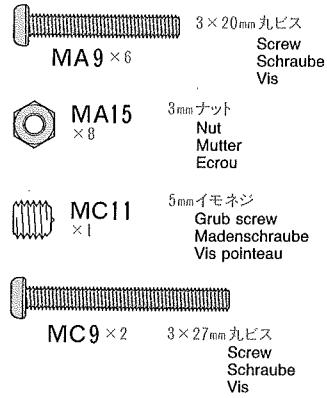


② 平らな部分にしめ込みます。
Firmly tighten on shaft flat.
Auf der flachen Seite des Schaftes festziehen.
Bloquer sur le méplat de l'arbre.

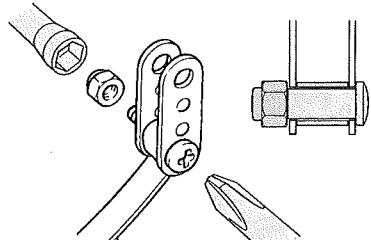
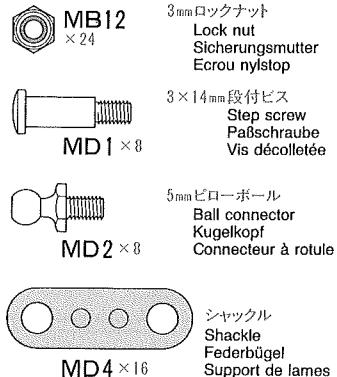
17 《フロントデフケースのくみたて》
Front differential gearbox
Vorderes Differentialgehäuse
Pont avant



18 《リヤーデフケースのくみたて》 Rear differential gearbox Hinteres Differentialgehäuse Pont arrière



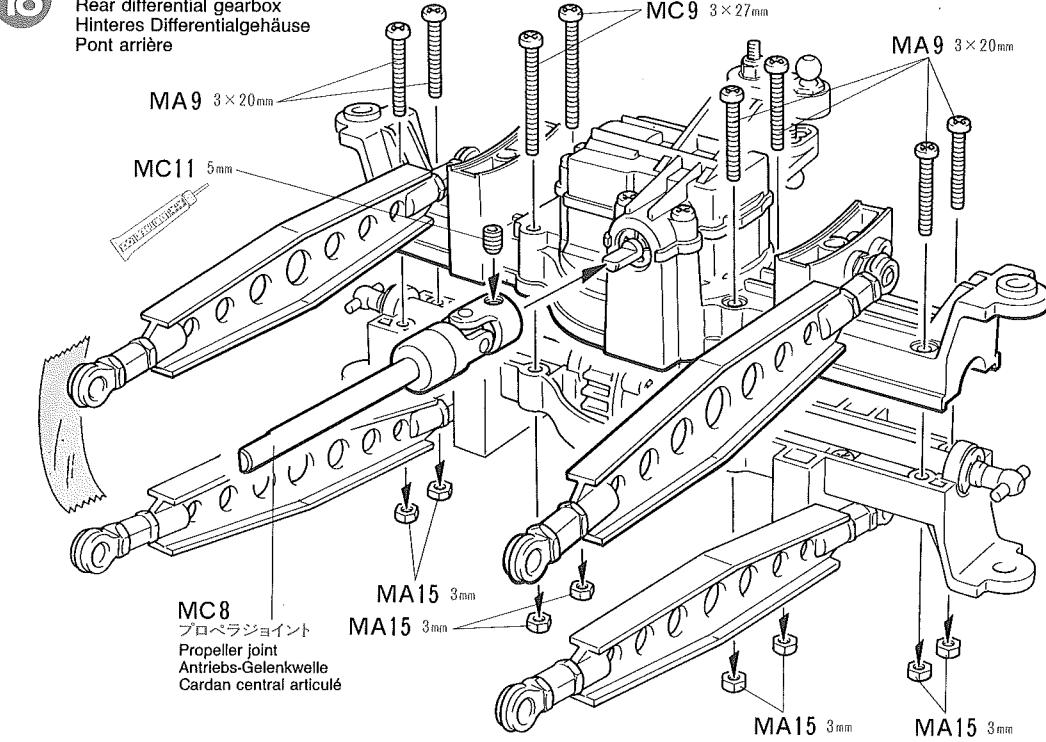
19 《リーフスプリングのとりつけ》
Attaching leaf spring
Anbringung der Blattfeder
Installation des ressorts à lames



★上図のようにビス止めして下さい。
★Fully tighten using wrench.
★Mit Mutterschlüssel ganz anziehen
→Screw in using wrench.

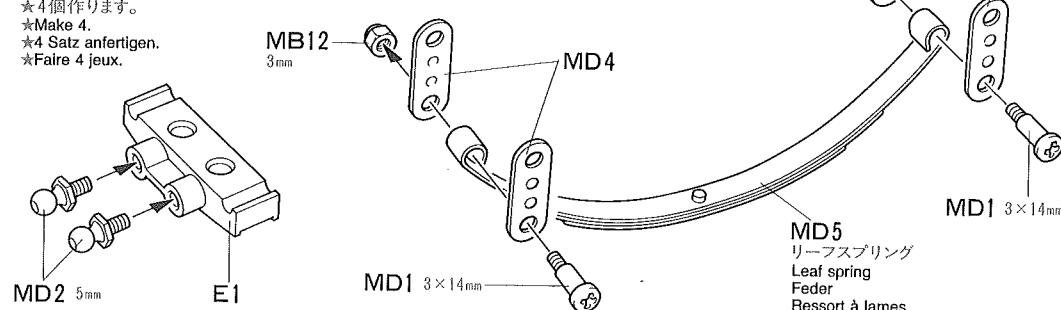
TAMIYA COLOR CATALOGUE
The latest in cars, boats, tanks and ships.
Motorized, radio controlled and museum
quality models are all shown in full color in
Tamiya's latest catalogue. English, German,
French, Spanish and Japanese ver-
sions available.

18 〈リヤーデフケースのくみたて〉 Rear differential gearbox Hinteres Differentialgehäuse Pont arrière

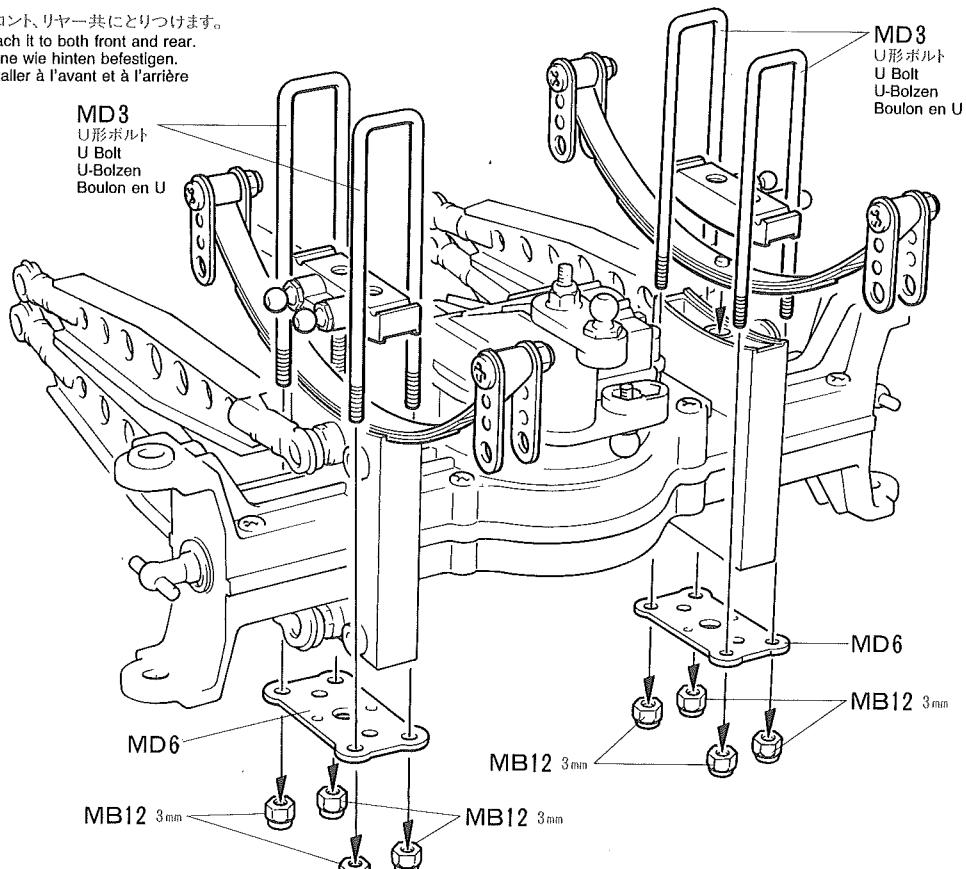


19 《リーフスプリングのとりつけ》
 Attaching leaf spring
 Anbringung der Blattfeder
 Installation des ressorts à lames

- ★4個作ります。
- ★Make 4.
- ★4 Satz anfertigen.
- ★Faire 4 jeux.



★フロント、リヤー共にとりつけます。
★Attach it to both front and rear.
★Vorne wie hinten befestigen.
★Installer à l'avant et à l'arrière.

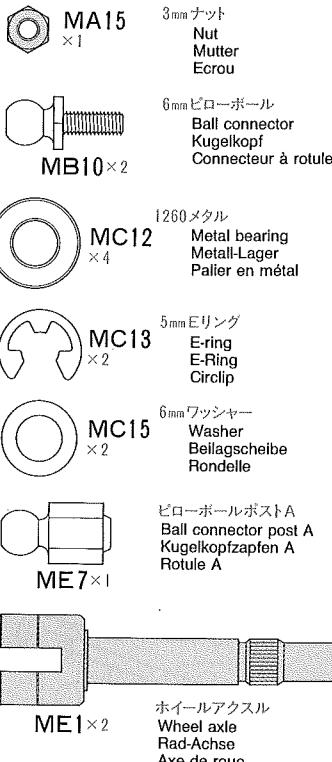


E

20 ~ 24

袋詰Eを使用します
BAG E / BEUTEL E / SACHET E

- 20 《アップライトのくみたて》
Upright assembly
Zusammenbau der Achsschenkel
Assemblage des fusées avant



20

《フロントアップライトのくみたて》
Front uprights assembly
Zusammenbau der vorderen Achsschenkel
Assemblage des fusées avant《タイロッド(長)》
Tie-rod (long)
Spurstange (lang)
Barre d'accouplement (long)ME2
3×132mm 両ネジシャフト
Threaded shaft
Gewindestange
Tige filetée

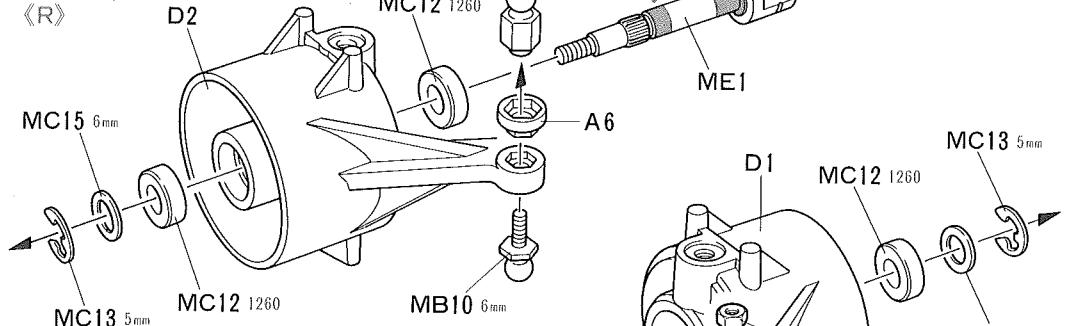
J1

ME3
3×89mm 両ネジシャフト
Threaded shaft
Gewindestange
Tige filetée

J1

《タイロッド(中)》
Tie-rod (medium)
Spurstange (mittel)
Barre d'accouplement (moyenne)

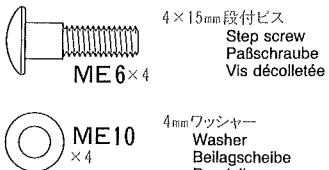
《R》



《L》



- 21 《フロントアップライトのとりつけ》
Attaching front uprights
Einbau der vorderen Achsschenkel
Installation des fusées avant

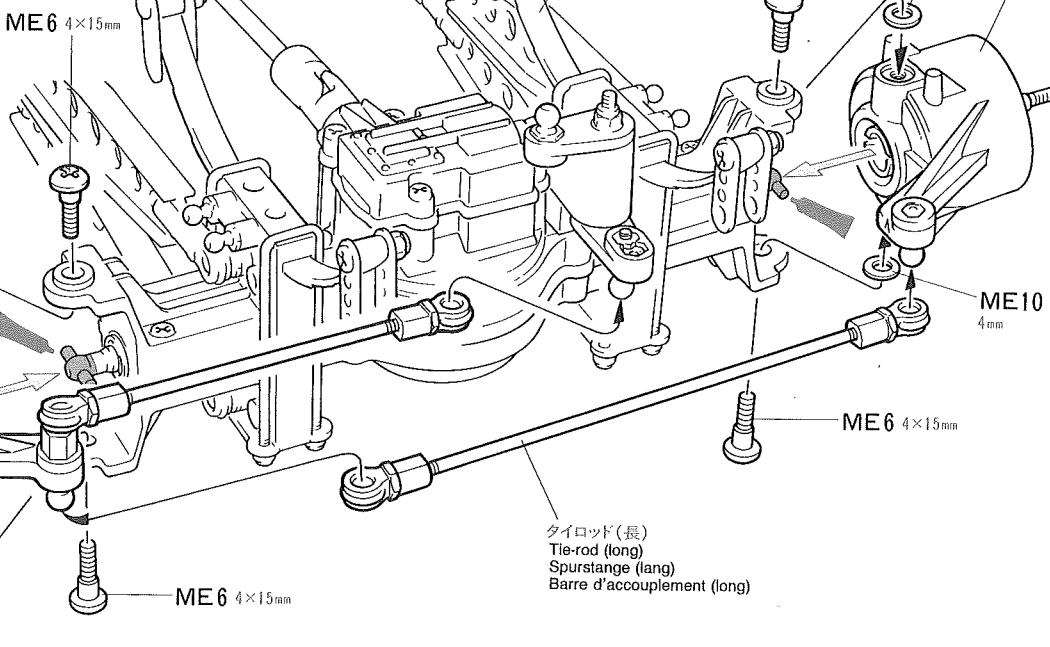


21

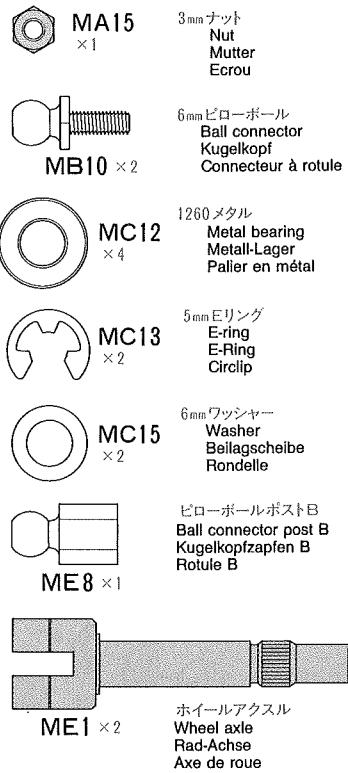
《フロントアップライトのとりつけ》
Attaching front uprights
Einbau der vorderen Achsschenkel
Installation des fusées avantフロントデフケース
Front differential gearbox
Vorderes Differentialgehäuse
Pont avant

ME6 4×15mm ME10 4mm

《L》



22 《リヤーアップライトのくみたて》
Rear uprights assembly
Zusammenbau der hinteren Achsschenkel
Assemblage des fusées arrière



22 《リヤーアップライトのくみたて》
Rear uprights assembly
Zusammenbau der hinteren Achsschenkel
Assemblage des fusées arrière

《タイロッド(長)》
Tie-rod (long)
Spurstange (lang)
Barre d'accouplement (long)

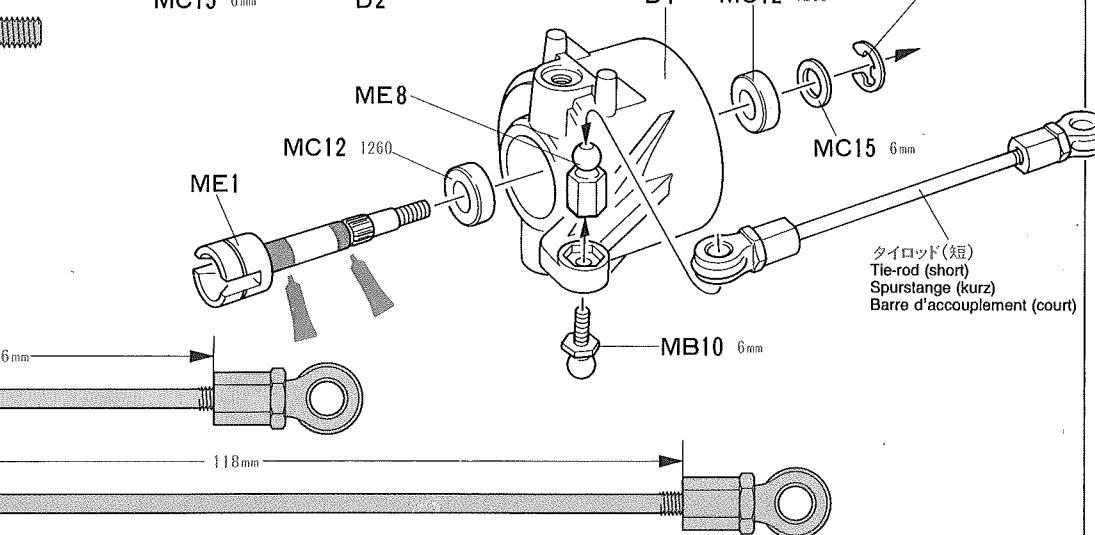
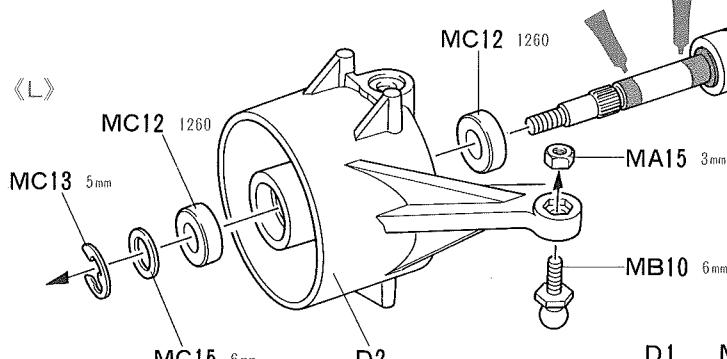
《タイロッド(短)》
Tie-rod (short)
Spurstange (kurz)
Barre d'accouplement (court)

ME2
3×132mm両ネジシャフト
Threaded shaft
Gewindestange
Tige filetée

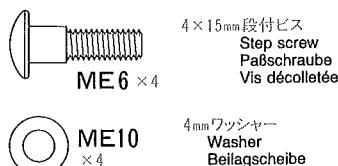
ME4
3×71mm両ネジシャフト
Threaded shaft
Gewindestange
Tige filetée

《L》
MC12 1260
MC13 5mm
MC15 6mm
D2

《R》
MC13 5mm
MC12 1260
MC15 6mm



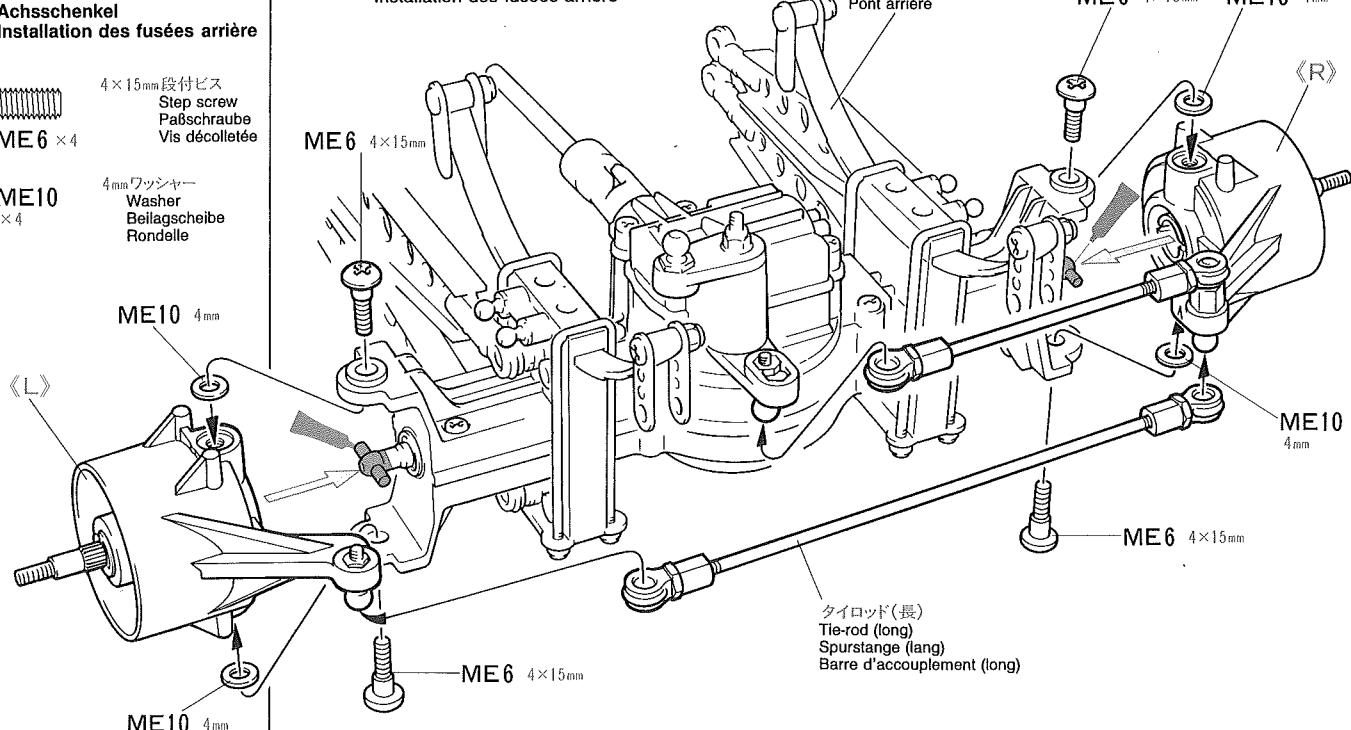
23 《リヤーアップライトのとりつけ》
Attaching rear uprights
Einbau der hinteren Achsschenkel
Installation des fusées arrière



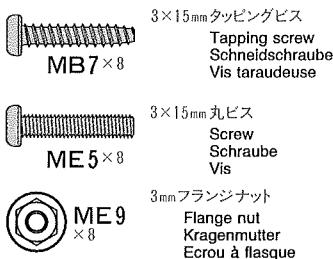
23 《リヤーアップライトのとりつけ》
Attaching rear uprights
Einbau der hinteren Achsschenkel
Installation des fusées arrière

リヤーデフケース
Rear differential gearbox
Hinteres Differentialgehäuse
Pont arrière

ME6 4×15mm ME10 4mm

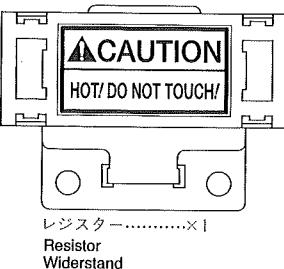


24 《バンパーのとりつけ》
Attaching bumper
Anbringung des Stoßfängers
Fixation du pare-chocs



F **25~38**
袋詰Fを使用します
BAG F / BEUTEL F / SACHET F

25 《レジスターのとりつけ》
Attaching resistor
Widerstand-Einbau
Fixation de la résistance



26 《ラジオコントロールメカのチェック》
Checking R/C equipment
Überprüfen der RC-Anlage
Vérification de l'équipement R/C

RADIO CHECK USING TAMIYA
ADSPEC R/C UNIT (See right.)

- ① Install battery.
- ② Extend antenna.
- ③ Connect charged battery.
- ④ Loosen and extend.
- ⑤ Switch on.
- ⑥ Switch on.
- ⑦ Trims at neutral.
- ⑧ Steering wheel in neutral.
- ⑨ Servo in neutral position.

PRÜFEN DER ADSPEC RC-EINHEIT
(Siehe Bild rechts.)

- ① Batterien einlegen.
- ② Antenne ausziehen.
- ③ Voll aufgeladenen Akku verbinden.
- ④ Aufwickeln und langziehen.
- ⑤ Schalter ein.
- ⑥ Schalter ein.
- ⑦ Trimmschalter neutral stellen.
- ⑧ Lenkrad neutral stellen.
- ⑨ Dies ist die Neutralstellung des Servos.

VERIFICATION DE L'ENSEMPEL
ADSPEC (Voir à droite.)

- ① Mettre en place la batterie.
- ② Déployer l'antenne.
- ③ Charger complètement la batterie.
- ④ Dérouler et déployer le fil.
- ⑤ Mettre en marche.
- ⑥ Mettre en marche.
- ⑦ Placer les trims au neutre.
- ⑧ Le volant de direction au neutre.
- ⑨ Le servo au neutre.

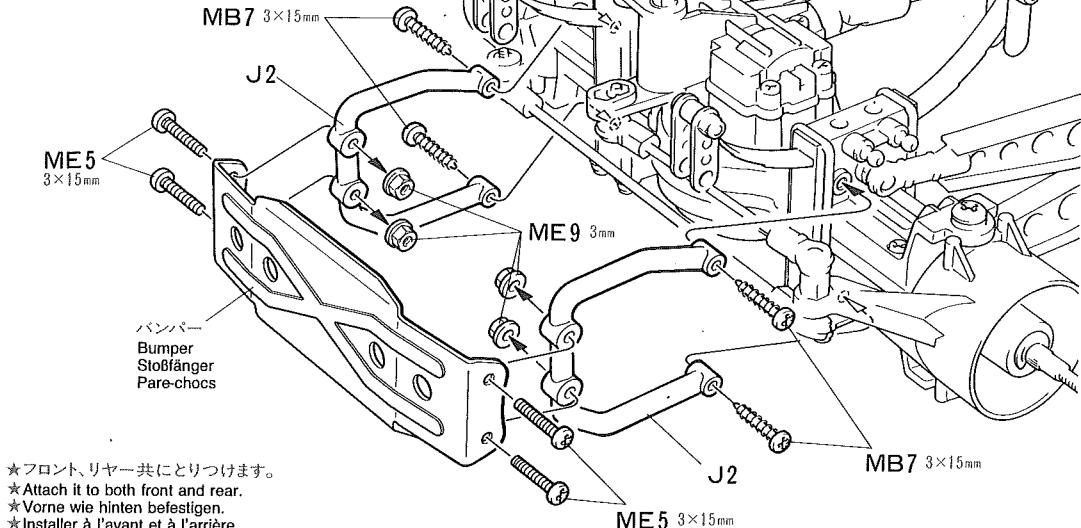
* 使用するプロポセットのとりあつかい説明書をよくお読み下さい。

* Refer to the manual included with R/C unit.

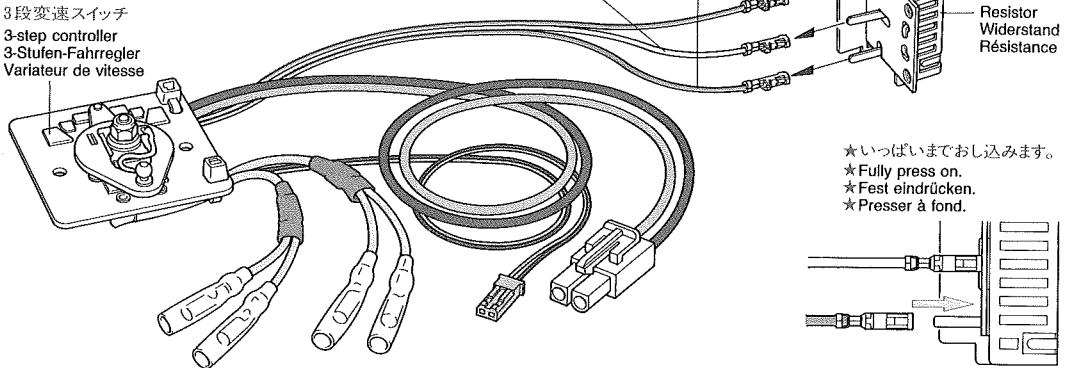
* Gemäß der bei der RC-Einheit enthaltenen Anleitung.

* Se référer au manuel inclus dans l'équipement R/C.

24 《バンパーのとりつけ》
Attaching bumper
Anbringung des Stoßfängers
Fixation du pare-chocs

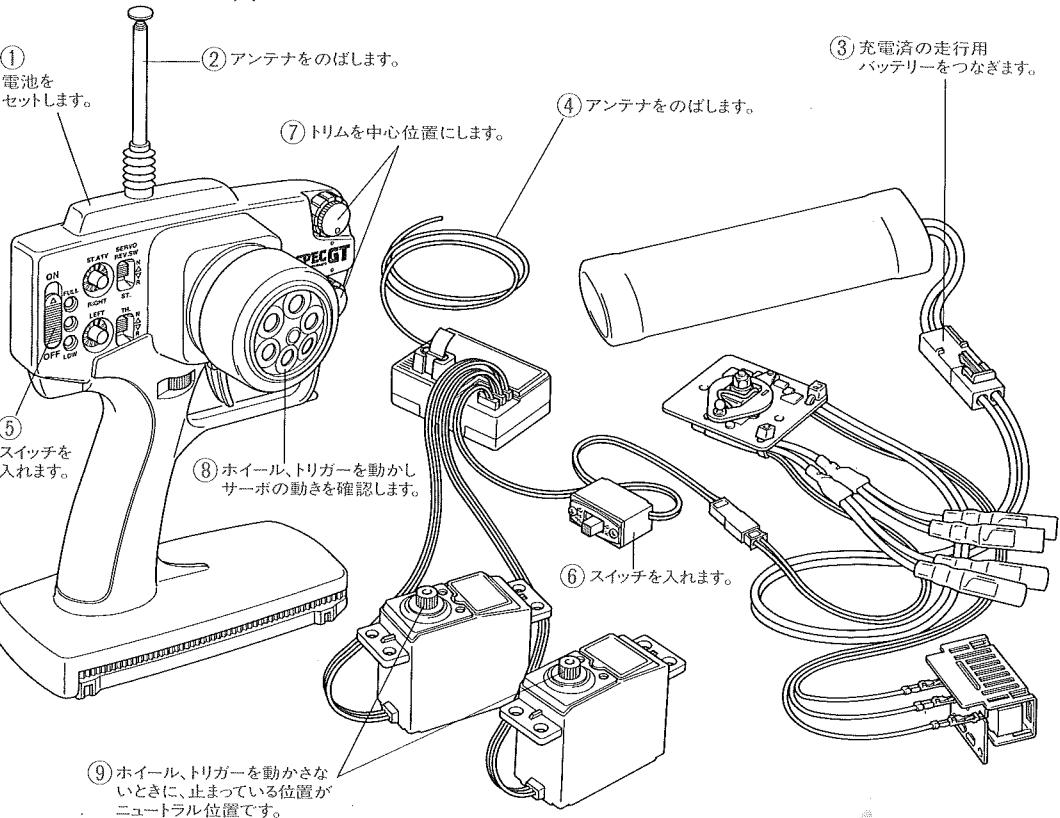


25 《レジスターのとりつけ》
Attaching resistor
Widerstand-Einbau
Fixation de la résistance



26 《ラジオコントロールメカのチェック》
Checking R/C equipment
Überprüfen der RC-Anlage
Vérification de l'équipement R/C

★番号の順にチェックし、必ずサーボのニュートラルを確認して組み立てて下さい。
★Make sure the servo is at neutral prior to assembly.
★Servo vor dem Einbau in neutrale Stellung bringen.
★S'assurer que le servo est au neutre avant assemblage.



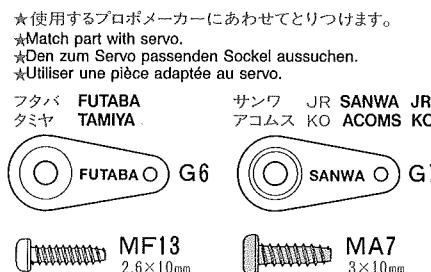
27

《スイッチサーボ》
Speed control servo
Fahrteneiglerservo
Servo du variateur de vitesse

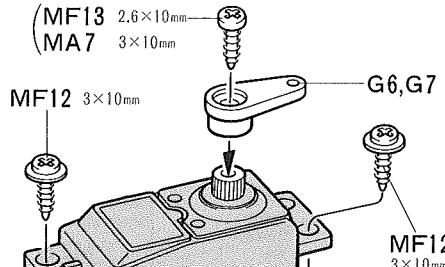
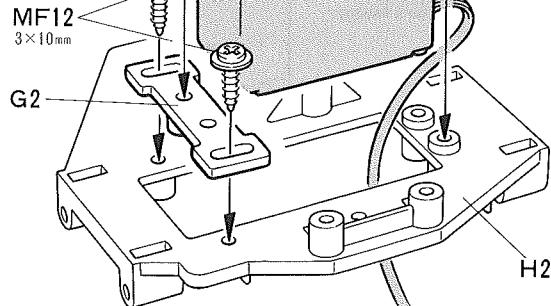


27

《スイッチサーボ》
Speed control servo
Fahrteneiglerservo
Servo du variateur de vitesse

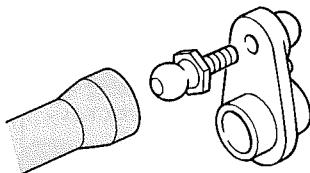
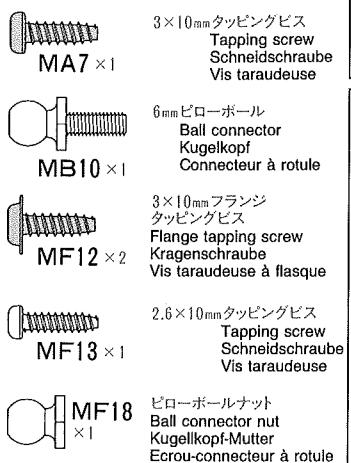


(MF13 2.6×10mm)
(MA7 3×10mm)

MF12
3×10mm

28

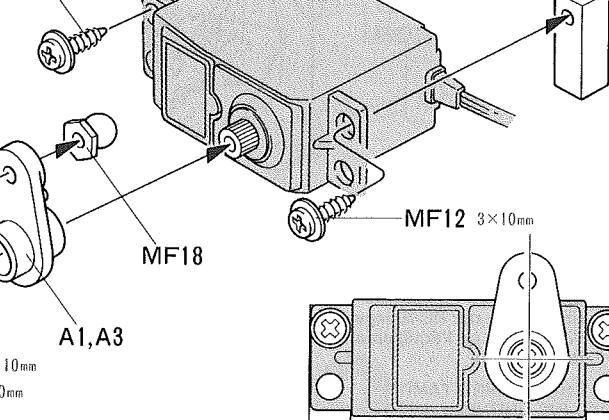
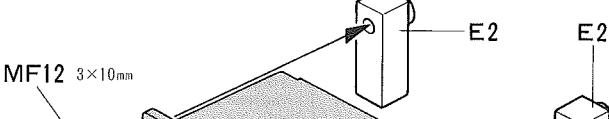
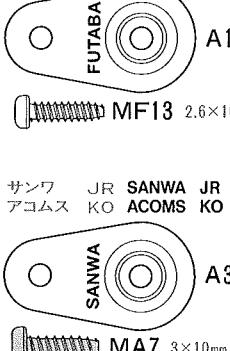
《ステアリングサーボ》
Steering servo
Lenkservo
Servo de direction



28

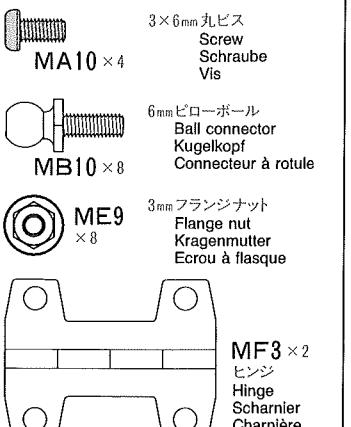
《ステアリングサーボ》
Steering servo
Lenkservo
Servo de direction

フタバ FUTABA
タミヤ TAMIYA



29

《シャーシ部品のくみたて》
Chassis parts assembly
Zusammenbau von
Fahrgestellteilen
Pièces de châssis

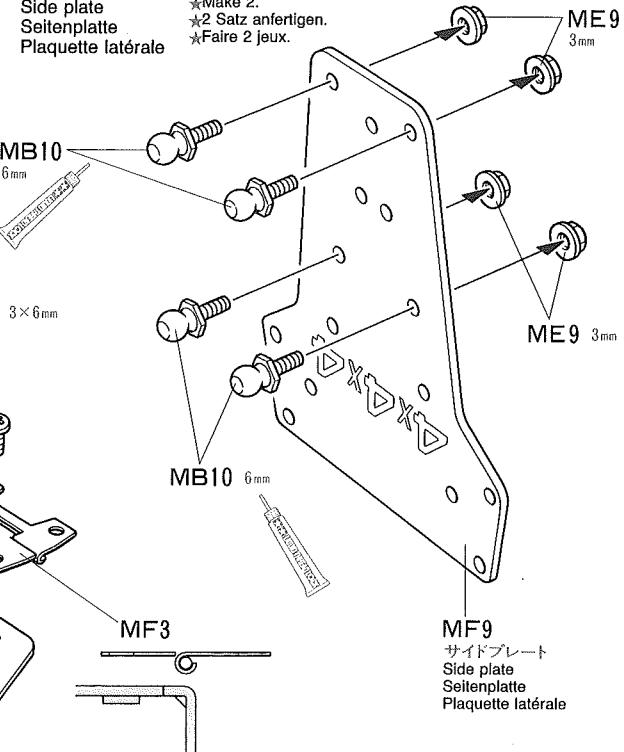


29

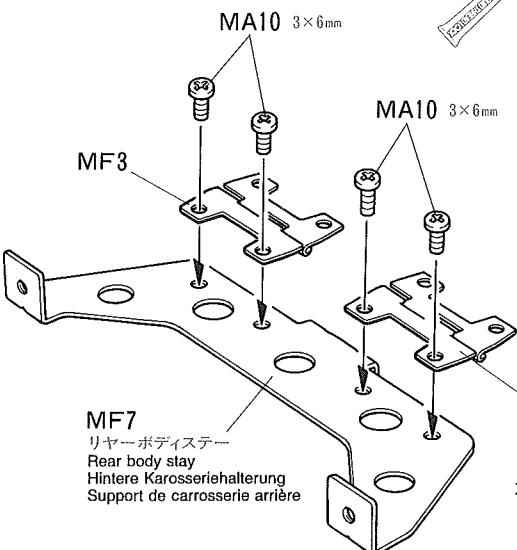
《シャーシ部品のくみたて》
Chassis parts assembly
Zusammenbau von Fahrgestellteilen
Pièces de châssis

《サイドプレート》
Side plate
Seitenplatte
Plaque latérale

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.



《リヤーボディステー》
Rear body stay
Hintere Karosseriehalterung
Support de carrosserie arrière



TAMIYA'S R/C GUIDE BOOK
Tamiya's latest Radio Control Guide Book
can make you a winner at the racing circuit.
Read up on the latest tune up
methods, care and maintenance, painting
and decorating your cars. English, German,
French and Japanese versions available.

30 《フレームのくみたて》
Frame assembly
Zusammenbau des Rahmens
Assemblage du châssis

MA15 ×4 3mmナット
Nut
Mutter
Ecrou

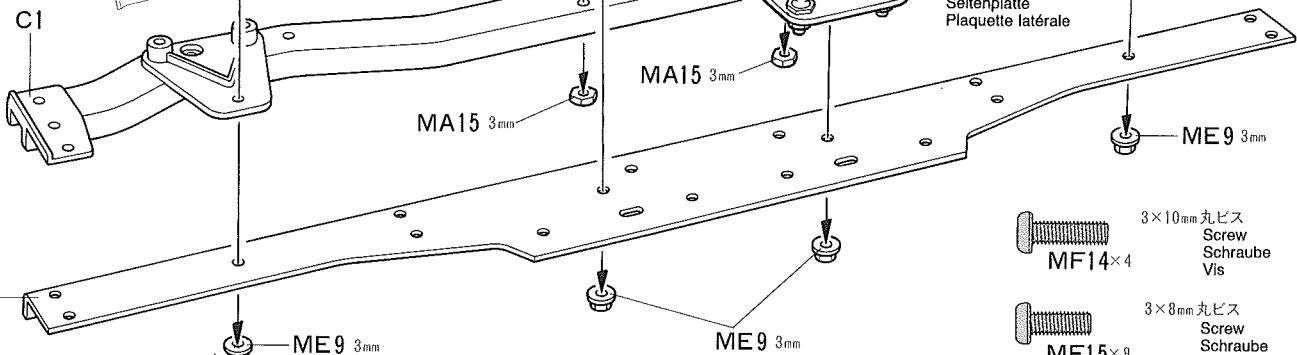
ME9 ×8 3mmフランジナット
Flange nut
Kragennut
Ecrou à flasque

30 《フレームのくみたて》
Frame
Rahmen
Châssis

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

C1

メインシャーシ
Main chassis
Hauptfahrgestell
Châssis principal



MF15 3×8mm

3×10mm丸ビス
Screw
Schraube
Vis3×8mm丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MF14×4

MF15×8

31 《三角ステーのとりつけ》
Triangular stay
Dreiecks-Winkelhalterung
Support triangulaire

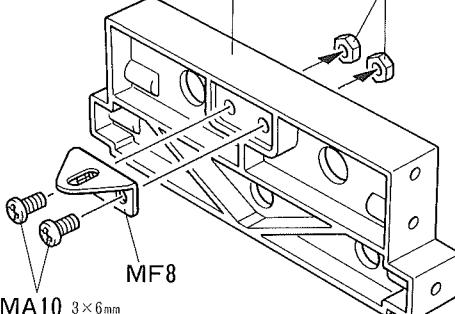
MA10×4 3×6mm丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA15 ×4 3mmナット
Nut
Mutter
Ecrou

MF8×2 三角ステー
Triangular stay
Dreiecks-Winkelhalterung
Support triangulaire

31 《三角ステーのとりつけ》
Triangular stay
Dreiecks-Winkelhalterung
Support triangulaire

《F》



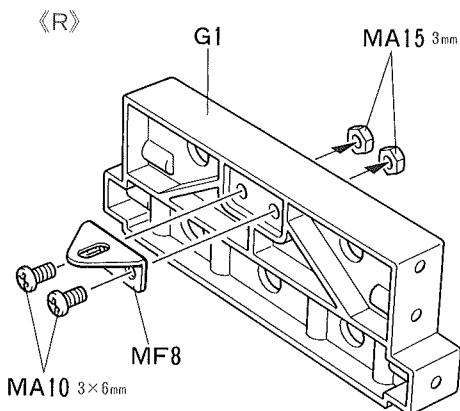
MF8

MA10 3×6mm

G8

MA15 3mm

《R》



G1

MA15 3mm

MF8

MA10 3×6mm

32 《シャーシのくみたて》
Chassis assembly
Chassis-Zusammenbau
Assemblage du chassis

MA15 ×4 3mmナット
Nut
Mutter
Ecrou

MB8×4 3×8mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

MF11 3×12mm

32 《シャーシのくみたて》
Chassis
Châssis

MF4

フロントボディステー
Front body stay
Vordere Karosseriehalterung
Support de carrosserie avant

MF11 3×12mm

リヤーボディステー

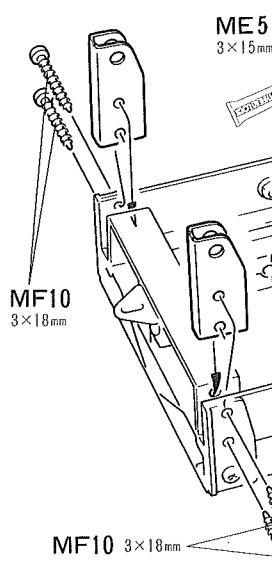
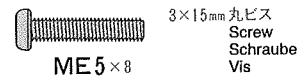
Rear body stay
Hintere Karosseriehalterung
Support de carrosserie arrière

MF14 3×10mm

MA15 3mm

33

《リーフステーのとりつけ》
Attaching leaf stay
Einbau der Federlagerböcke
Fixations des lames de ressorts



33

《リーフステーのとりつけ》
Leaf stay
Federlagerbock
Support de lames de ressort

ME5
3×15mm

MF10 3x18mm

ME9 3mm

ME5 3x15mm

MF10
3x18mmME5
3x15mm

★8個作ります。
★Make 8.
★8 Satz anfertigen.
★Faire 8 jeux.

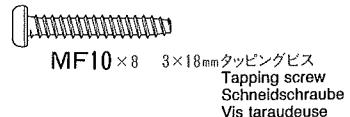
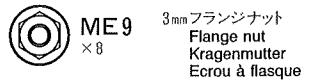
F1

MF5
リーフステー[○]
Leaf stay
Federlagerbock
Support de ressort

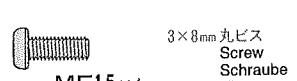
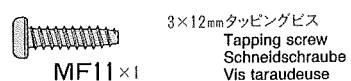
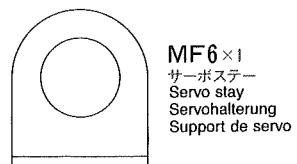
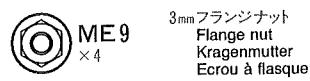
MF20 3x148両ネジシャフト

Threaded shaft
Gewindestange
Tige filetée

J1



34 《ステアリングサーボのとりつけ》
Attaching steering servo
Lenkservo-Einbau
Fixation du servo de direction



34 《タイロッド》
Tie-rod
Spurstange
Barre d'accouplement

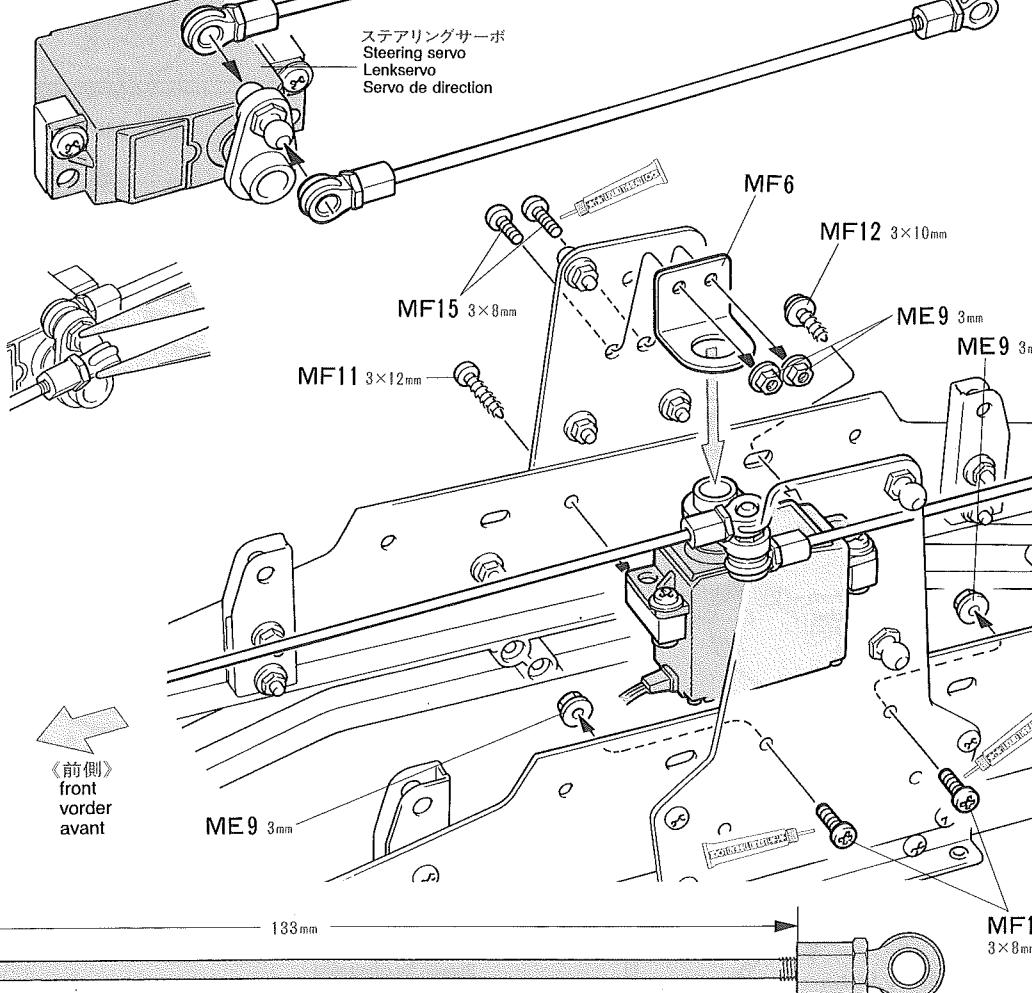
★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

MF20 3x148両ネジシャフト

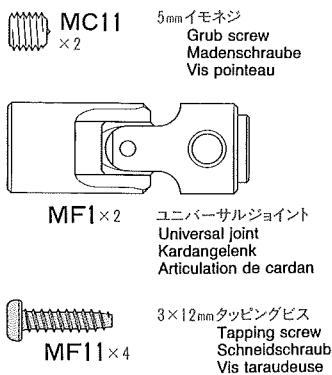
Threaded shaft
Gewindestange
Tige filetée

J1

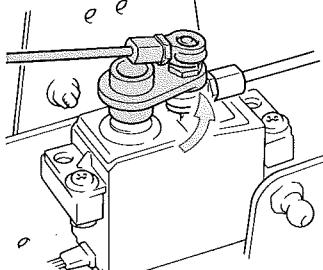
ステアリングサーボ
Steering servo
Lenkservo
Servo de direction



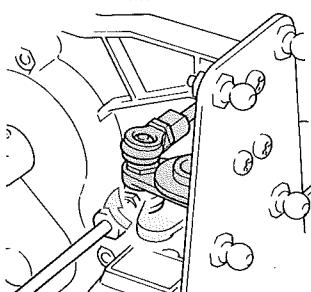
35 《ギヤーケースのとりつけ》
Attaching gearbox
Getriebegehäuse-Einbau
Fixation du carter



《サーボホーンの移動》
Rotating servo horn.
Schwenken des Servohorns.
Rotation du palonnier de servo

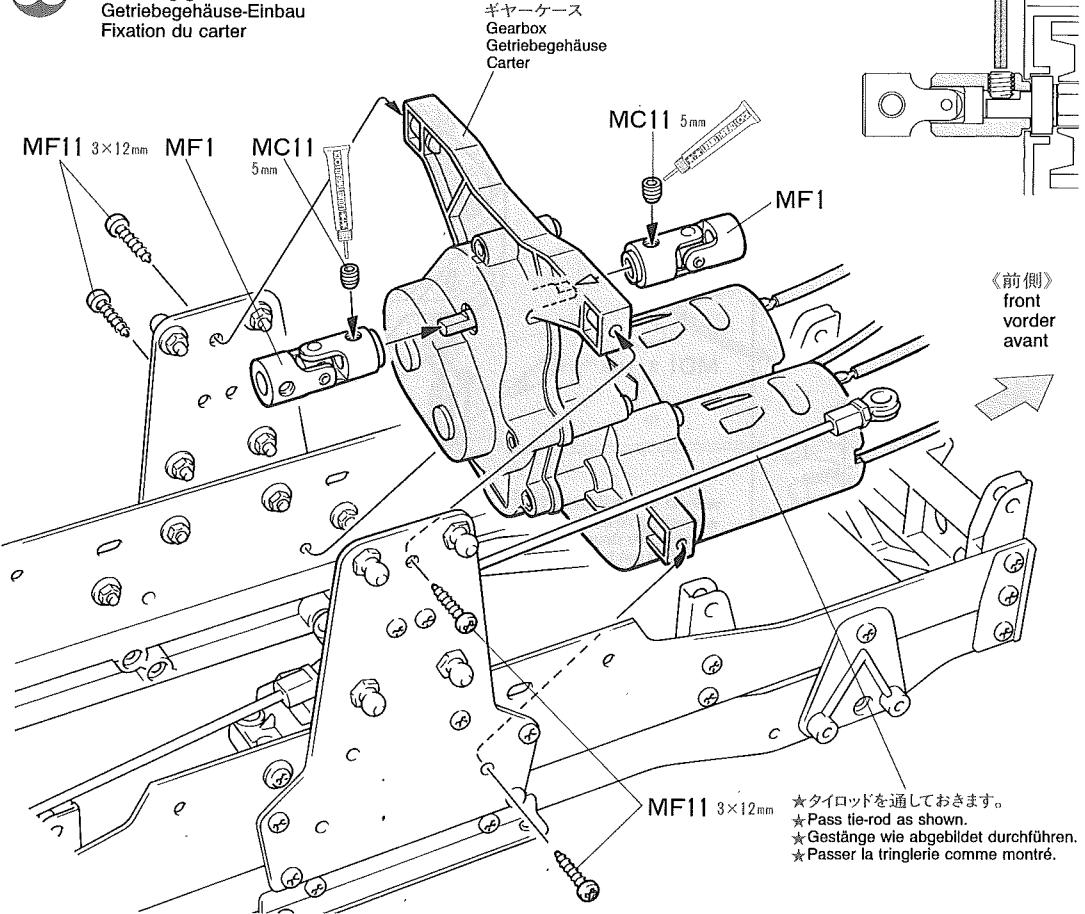


① ギヤーケースのとりつけのジャマにならないよう、図の位置に動かします。
Rotate horn temporarily as shown.
Servohorn vorübergehend wie abgebildet schwenken.
Faire pivoter le palonnier temporairement comme montré.



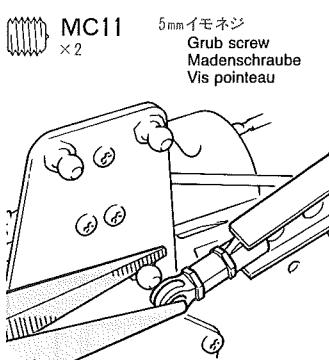
② とりつけ後はもとの位置にもどします。
Return it as shown.
Gemäß Abbildung zurückschwenken
Le ramener comme montré.

35 《ギヤーケースのとりつけ》
Attaching gearbox
Getriebegehäuse-Einbau
Fixation du carter



★タイロッドを通しておきます。
★Pass tie-rod as shown.
★Gestänge wie abgebildet durchführen.
★Passer la tringle comme montré.

36 《デフケースのとりつけ》
Attaching differential gearbox
Einbau des Getriebegehäuses
Installation du pont avant

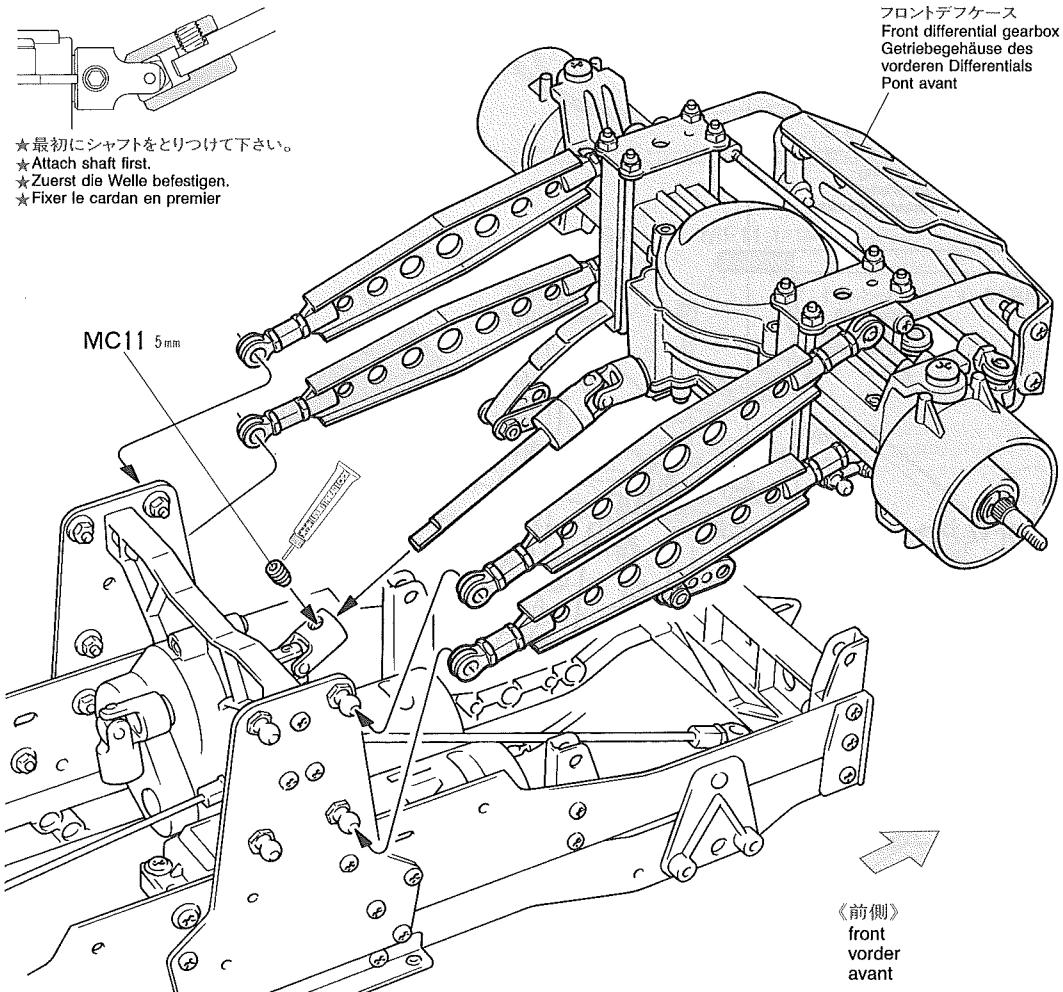


★図のようにとりつけて下さい。
★Attach as shown.
★Gemäß Abbildung einbauen.
★Monter comme indiqué.

36 《フロントデフケースのとりつけ》
Front differential gearbox
Getriebegehäuse des vorderen Differentials
Pont avant

★リヤーも同様です。
★Both front & rear
★Vorne wie hinten
★A l'avant et à l'arrière

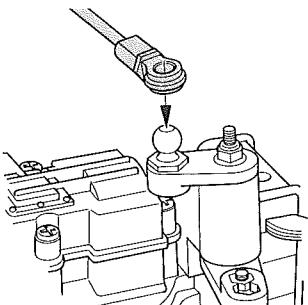
★フロント、リヤーを間違えないよう注意して下さい。
★Note front & rear.
★Auf vorne und hinten achten.
★Noler avant et arrière



《前側》
front
vorder
avant

37 《リーフスプリングの固定》
Securing leaf spring
Blattfeder sichern
Fixation des ressorts à lames

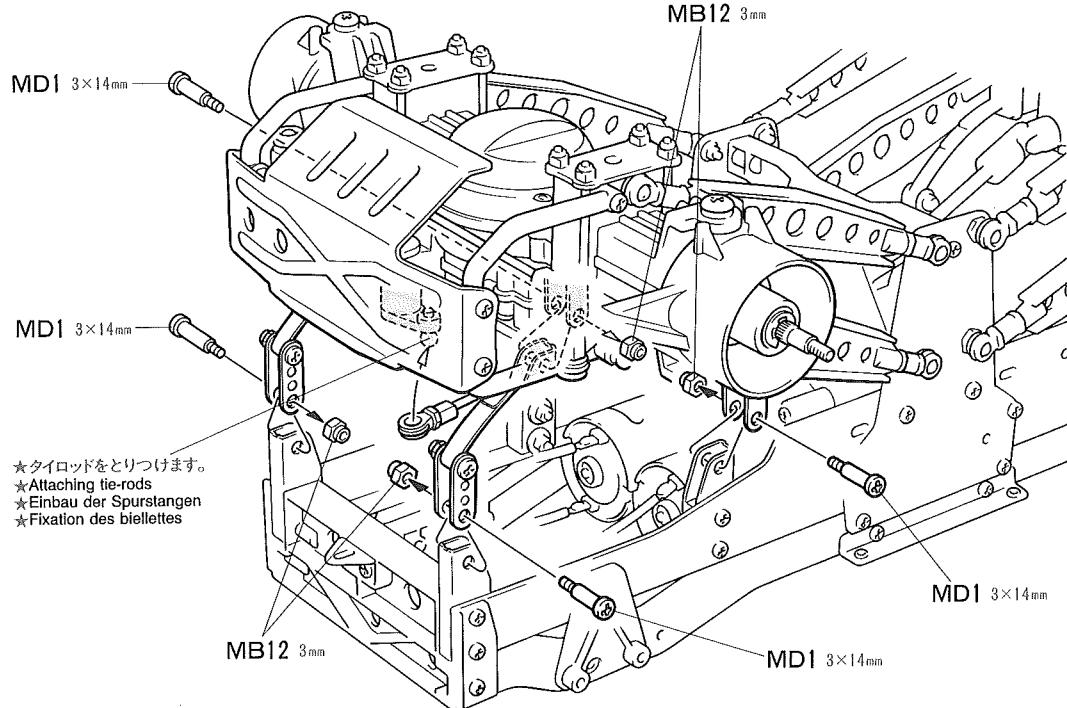
MB12 ×8	3mmロックナット Lock nut Sicherungsmutter Ecrou nylstop
MD1 ×8	3×14mm段付ビス Step screw Pfößschraube Vis décolletée



★タイロッドはわざわざとりつけて下さい。
★Make sure to attach tie-rod.
★Überprüfen Sie, ob das Gestänge befestigt ist.
★Veiller à bien fixer les tiges de maintien

37 《リーフスプリングの固定》
Securing leaf spring
Blattfeder sichern
Fixation des ressorts à lames

★リヤーも同様です。
★Attach rear side too.
★Hinten ebenfalls befestigen.
★Fixer également à l'arrière.

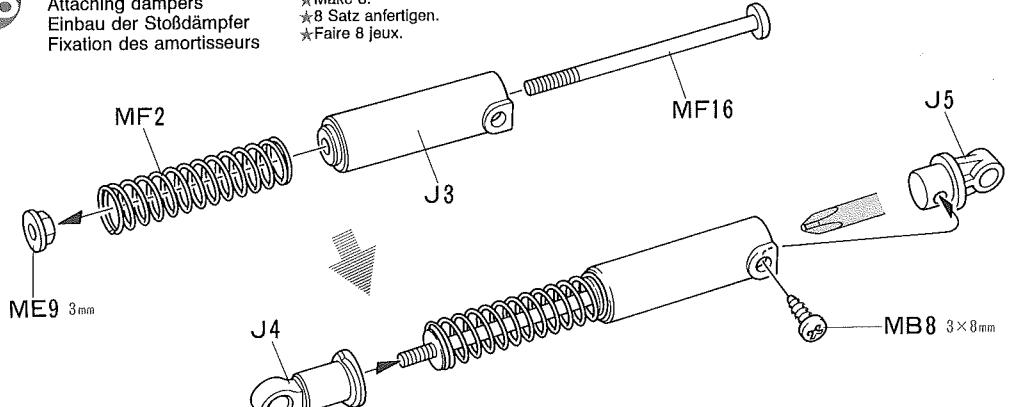


38 《ダンパーのとりつけ》
Attaching dampers
Einbau der Stoßdämpfer
Fixation des amortisseurs

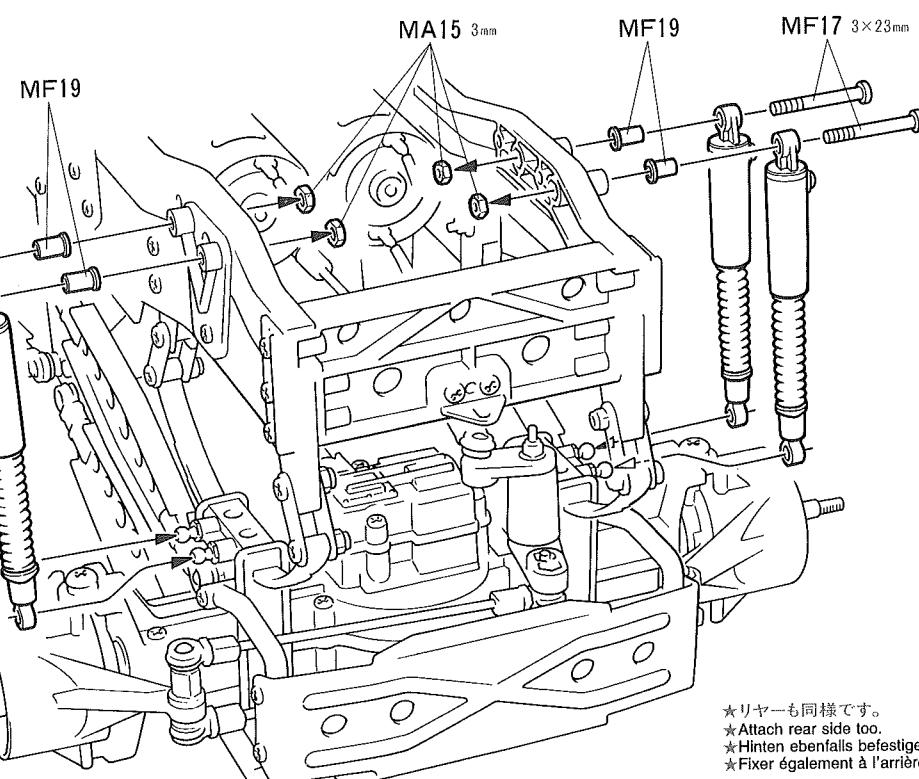
MA15 ×8	3mmナット Nut Mutter Ecrou
MB8 ×8	3×8mmタッピングビス Tapping screw Schneidschraube Vis taradeuse
ME9 ×8	3mmフランジナット Flange nut Kragennut Ecrou à flasque
MF2 ×8	コイルスプリング Coil spring Spiralfeder Ressort hélicoïdal
MF16 ×8	ダンパーシャフト Damper shaft Dämpferstange Axe d'amortisseur

38 《ダンパーのとりつけ》
Attaching dampers
Einbau der Stoßdämpfer
Fixation des amortisseurs

★8本作ります。
★Make 8.
★8 Satz anfertigen.
★Faire 8 jeux.



MF17 ×8	3×23mm丸ビス Screw Schraube Vis
MF19 ×8	フランジパイプ Flanged tube Kragenrohr Tube à flasque



★リヤーも同様です。
★Attach rear side too.
★Hinten ebenfalls befestigen.
★Fixer également à l'arrière.

TAMIYA CRAFT TOOLS

(+)SCREWDRIVER-L
プラスドライバーL (5×100)



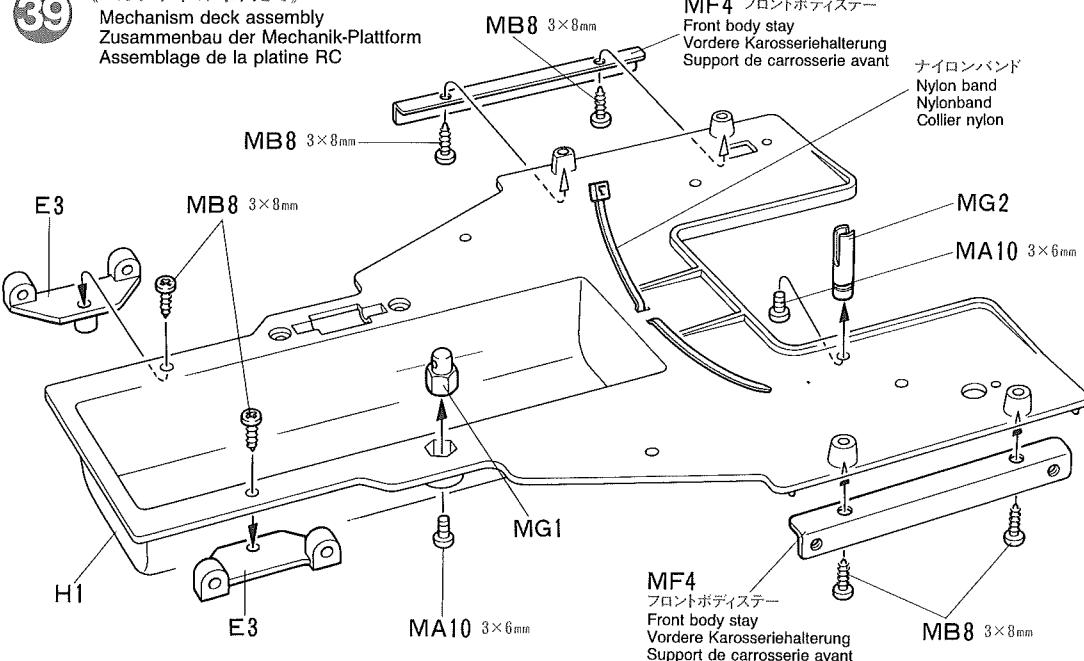
ITEM 74006

G**39 ~ 46**袋詰Gを使用します
BAG G / BEUTEL G / SACHET G

39 《メカデッキのくみたて》
Mechanism deck assembly
Zusammenbau der Mechanik-Plattform
Assemblage de la platine RC

- 3×6mm丸ビス
Screw
Schraube
Vis
- MA10×2
- 3×8mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse
- MB8×6
- MG1 ×1
- 六角マウント
Hexagonal mount
Sechskantbefestigung
Support hexagonal
- アンテナホルダー
Antenna holder
Antennenhalterung
Support d'antenne
- MG2 ×1

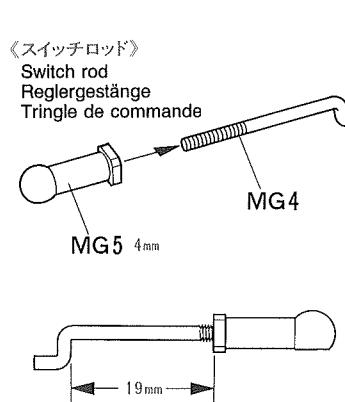
《メカデッキのくみたて》

Mechanism deck assembly
Zusammenbau der Mechanik-Plattform
Assemblage de la platine RC

40 《スイッチデッキのくみたて》
Switch deck assembly
Zusammenbau der Reglerplatte
Assemblage de la platine de variateur

- 3×8mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse
- MB8×4
- 28mmクランクロッド
Crank rod
Gekröpftes Gestänge
Tige coulée
- MG4×1
- 4mmアジャスター
Adjuster
Einstellstück
Chape à roulette
- MG5×1

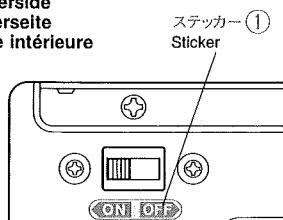
《スイッチデッキのくみたて》

Switch deck assembly
Zusammenbau der Reglerplatte
Assemblage de la platine de variateur

41 《メカデッキのとりつけ》
Attaching mechanism deck
Befestigung der Mechanik-Plattform
Fixation de la platine de variateur

- 3×6mm丸ビス
Screw
Schraube
Vis
- MA10×4
- 3×15mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse
- MB7×4
- 3×12mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse
- MF11×2
- 2×6mm丸ビス
Screw
Schraube
Vis
- MG6×2
- 2mmワッシャー
Washer
Beilagscheibe
Rondelle

《H1裏面》
Underside
Unterseite
Face intérieure



41 《メカデッキのとりつけ》
Attaching mechanism deck
Zusammenbau der Mechanik-Plattform
Fixation de la platine RC

※受信機
※Receiver switch
※Empfänger-Schalter
※Interrupteur du circuit de réception

両面テープ
Double-sided tape
Doppelseitiges Klebeband
Adhésif double face

※受信機スイッチ
※Receiver
※Empfänger
※Récepteur

ON OFF

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

C C

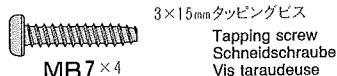
C C

C C

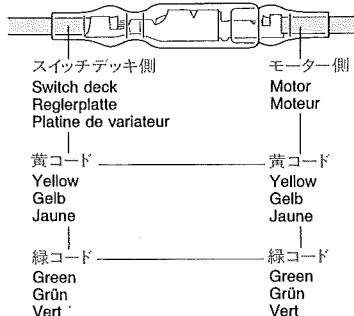
C C

42

《スイッチデッキのとりつけ》
Attaching switch deck
Einbau der Reglerplatte
Fixation de la platine de variateur



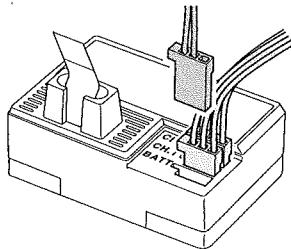
《モーターコードのつなぎ方》

MOTOR CABLES
MOTORKABEL
FILS DU MOTEUR

《各コネクターのつなぎ方》

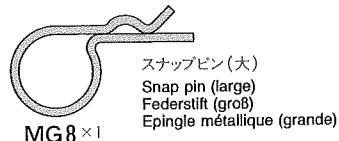
Connecting cables
Kabel anschließen
Connection des câbles

各コネクター Connector Stecker Connecteur	受信機の表示 Receiver sockets Empfänger Sockel Prises du récepteur
ステアリングサーボ Steering servo Lenkservo Servo de direction	CH 1 Fun 1 1
スイッチサーボ Speed control servo Fahrtensreglerservo Servo du variateur de vitesse	CH 2 Fun 2 2
受信機スイッチ Receiver switch Empfänger-Schalter Interrupteur du circuit de réception	BATT B



43

《バッテリーのとりつけ》
Battery installation
Batterie-Einbau
Installation de la batterie



*走行させない時は必ず走行用バッテリーのコネクターを外して下さい。

*Disconnect battery when the car is not being used.

*Akkustecker abziehen, wenn das Auto nicht in Betrieb.

*Déconnecter la batterie lorsque la voiture n'est pas utilisée.

42

《スイッチデッキのとりつけ》
Attaching switch deck
Einbau der Reglerplatte
Fixation de la platine de variateur

★バッテリーコードをナイロンバンドで固定します。
★Hold using nylon band.
★Kabel mit Nylonband zusammenbinden.
★Maintenir les fils en place avec un collier nylon.

★受信機スイッチのコネクターをつなぎます。
★Connect (receiver switch).
★Einstecken (Empfänger-Schalter).
★Conneter (interrupteur du circuit de réception).

★各コードをたばねてナイロンバンドでとめます。
★Store cables as shown. Hold using a nylon band.
★Die Kabel wie gezeigt eindrücken. Mit Nylonband binden.
★Installer les câbles comme indiqué. Maintenir en place avec un collier nylon.

スイッチデッキ
Switch deck
Reglerplatte
Platine de variateur

MB7 3×15mm

MB7
3×15mm

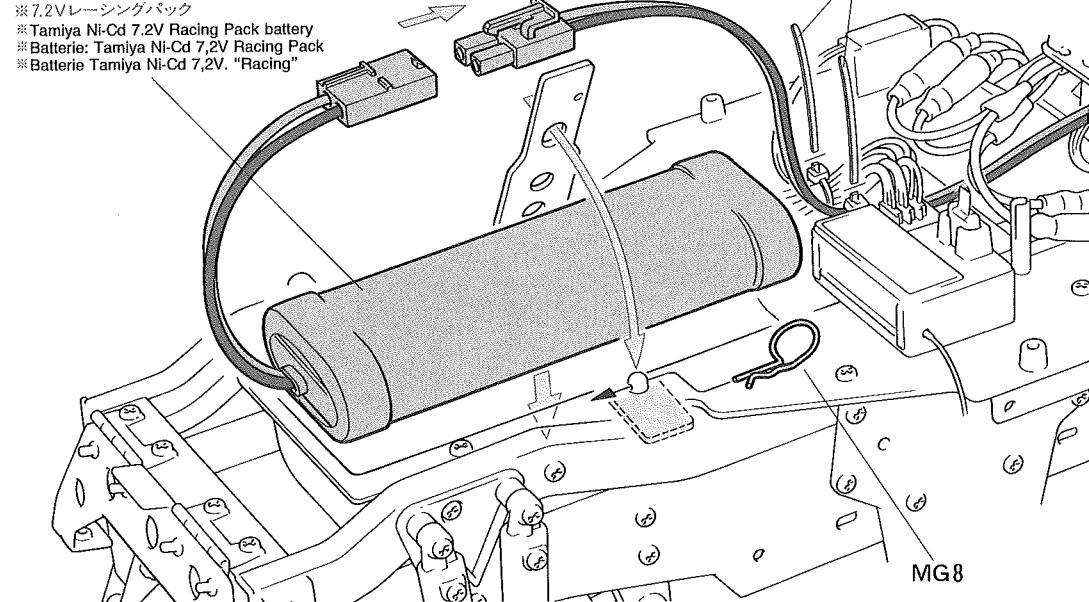
★左表を参考につなぎます。
★Connect cables referring to the left.
★Wie links gezeigt kabel einstecken.
★Conneter les fils comme indiqué à gauche.

43

《バッテリーのとりつけ》
Battery installation
Batterie-Einbau
Installation de la batterie

★余ったナイロンバンドは切りります。
★Cut away.
★Abschneiden.
★Couper.

※7.2Vレーシングパック
※Tamiya Ni-Cd 7.2V Racing Pack battery
※Batterie: Tamiya Ni-Cd 7,2V "Racing"
※Batterie Tamiya Ni-Cd 7,2V, "Racing"

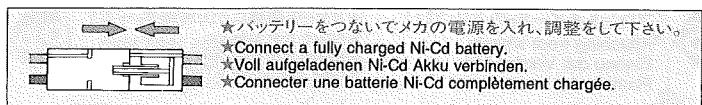
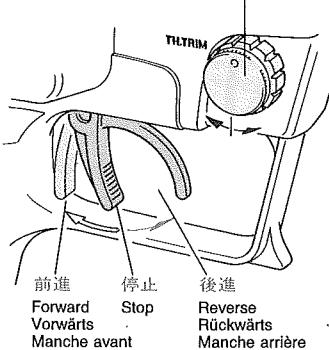




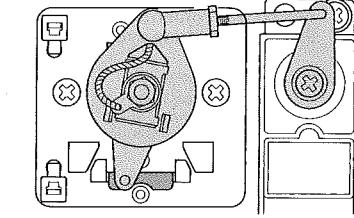
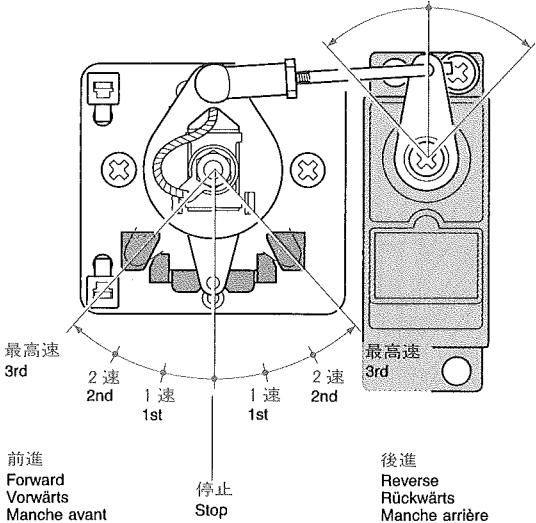
44 《メカの調整》
Adjusting mechanism
Einstellen der Mechanik
Réglages

《スイッチのポジション》
Position of speed controller
Einbaulage des Fahrreglers
Position du variateur de vitesse

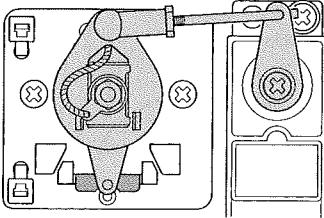
★停止位置の少しのズレは、トリムで調節します。
★Use trim lever for final adjustments.
★Letzte Angleichungen mit Trimmhebel durchführen.
★Utiliser le trim pour les réglages définitifs.



★バッテリーをつないでメカの電源を入れ、調整をして下さい。
★Connect a fully charged Ni-Cd battery.
★Voll aufgeladenen Ni-Cd Akku verbinden.
★Connecter une batterie Ni-Cd complètement chargée.



① 停止位置が中心からズレたときは……
If out of position.
Falls nicht in der richtigen Position.
En cas de déplacement

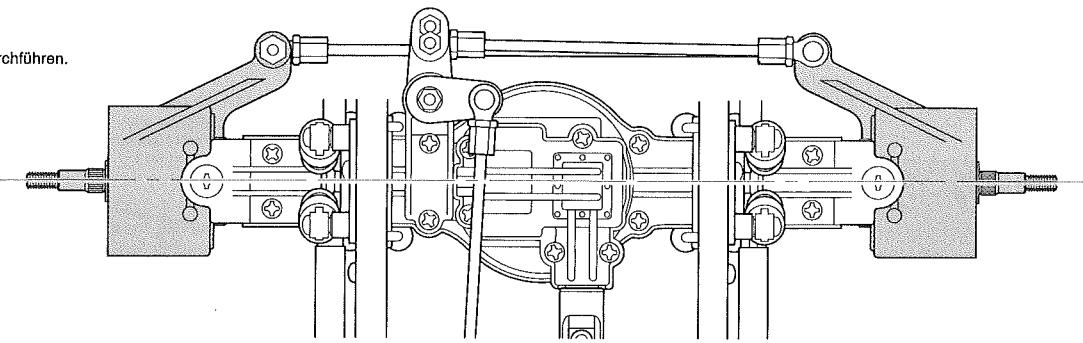
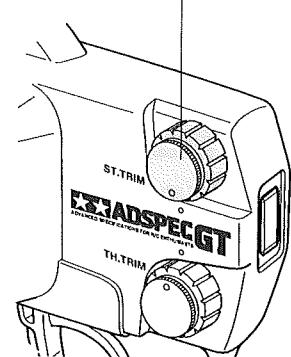


② トリムを使って停止位置を中心にもどします。
Use trim lever for final adjustments.
Letzte Angleichungen mit Trimmhebel durchführen. Utiliser le trim pour les réglages définitifs.

《ステアリングポジション》
Steering adjustments

Einstellung der Schubstangen
Réglage de la direction

★トリムを使って微調整して下さい。
★Use trim lever for final adjustments.
★Letzte Angleichungen mit Trimmhebel durchführen.
★Utiliser le trim pour les réglages définitifs.



★図のように左右のアップライトが、まっすぐになるように調整して下さい。
★Adjust so that the uprights are parallel to each other.
★So einstellen, daß die Achsschenkel parallel zueinander stehen.
★Ajuster de sorte que les fusées soient parallèles l'un à l'autre.

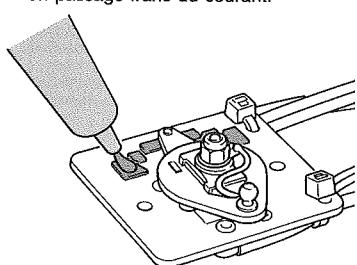
45 《スイッチカバーのとりつけ》
Switch cover
Schalter-Abdeckung
Protection d'interrupteur

《スイッチには接点グリスを》
スピードコントロールスイッチの接点部分にはタミヤ接点グリスをたっぷりつけ下さい。火花の発生による接着不良を防ぎ、電流の流れをよくします。

SWITCH LUBRICANT
Apply switch lubricant to speed control contact points for good current flow.

SCHALTER-SCHMIERMITTEL
Schalter-Schmiertmittel auf den Kontakten des Fahrreglers schützt vor schlechtem Kontakt.

NETTOYANT POUR CONTACTS ELECTRIQUES
Appliquer du nettoyant sur les points de contact du variateur pour assurer un passage franc du courant.

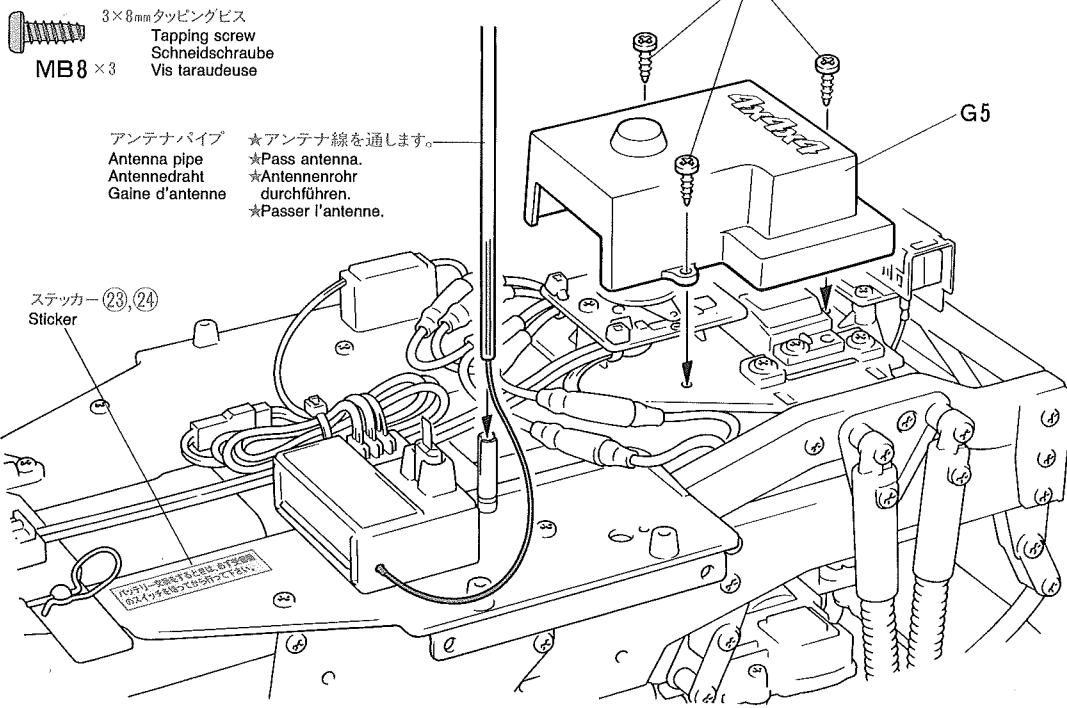


45 《スイッチカバーのとりつけ》
Switch cover
Schalter-Abdeckung
Protection d'interrupteur

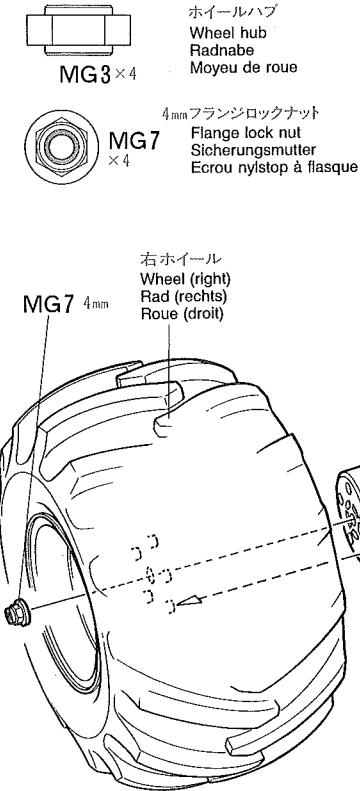
3×8mmタッピングビス
Tapping screw
Schnellschraube
Vis taraudeuse
MB8 × 3

アンテナパイプ
Antenna pipe
Antennendraht
Gaine d'antenne

★アンテナ線を通します。
★Pass antenna.
★Antennenrohr
durchführen.
★Passer l'antenne.

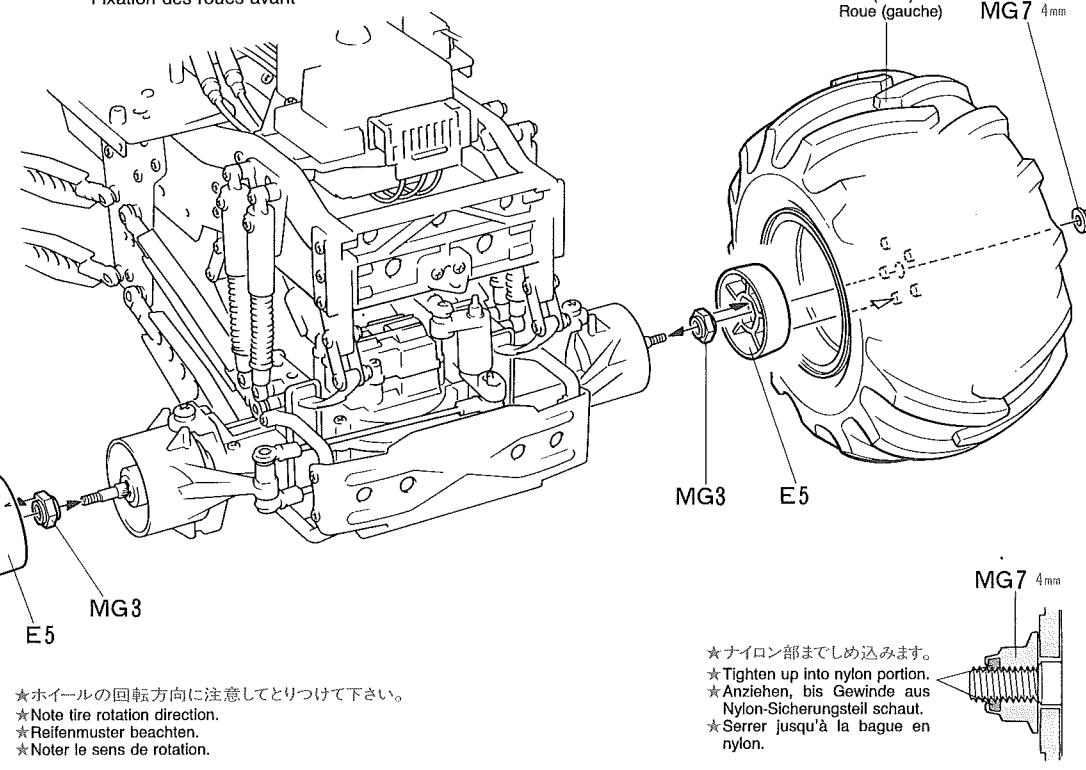


46 《フロントホイールのとりつけ》
Attaching front wheels
Einbau der Vorderräder
Fixation des roues avant



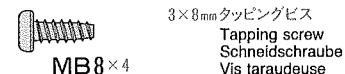
46 《フロントホイールのとりつけ》
Attaching front wheels
Einbau der Vorderräder
Fixation des roues avant

★リヤーも同様にとりつけます。
★Attach rear side too.
★Hinten ebenfalls befestigen.
★Fixer également à l'arrière.

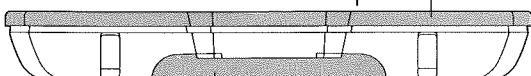


H **47 ~ 55**
袋詰Hを使用します
BAG H / BEUTEL H / SACHET H

47 《リヤパネルのくみたて》
Rear panel assembly
Zusammenbau der Heckplatte
Assemblage du panneau arrière

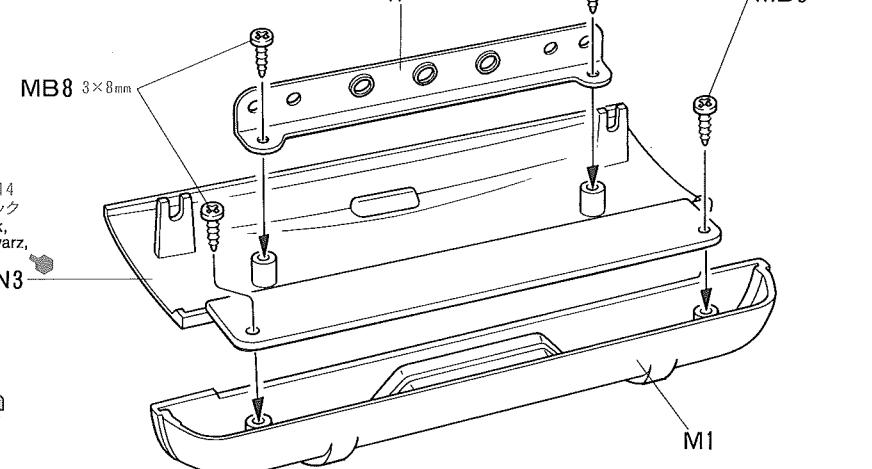


《M1》

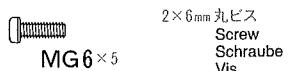


47 《リヤパネルのくみたて》
Rear panel assembly
Zusammenbau der Heckplatte
Assemblage du panneau arrière

MH1 L形ステー
L-shaped stay
L-Profil-Halterung
Support en L



48 《フォグランプのくみたて》
Fog lamp
Nebelscheinwerfer
Projecteur antibrouillard



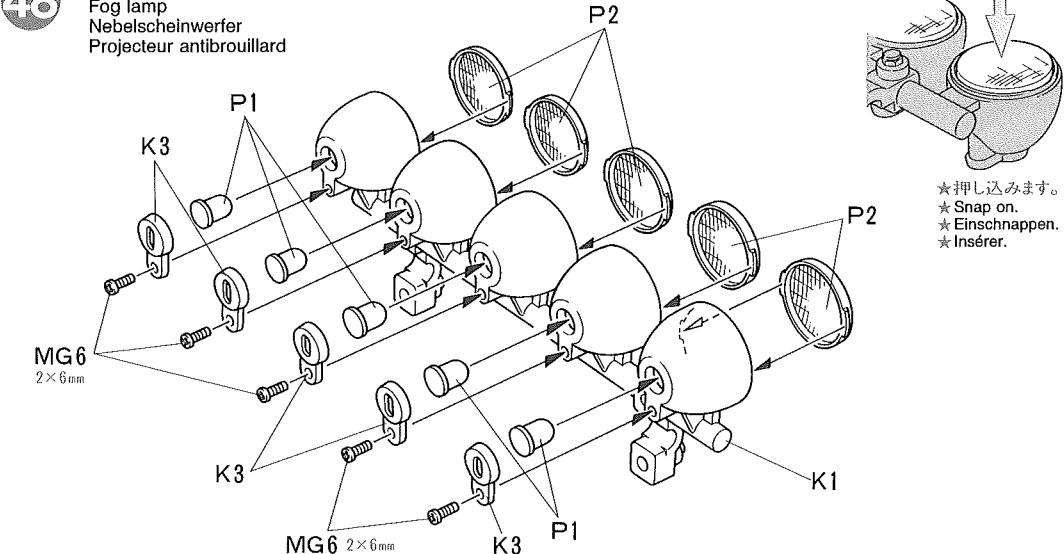
TAMIYA CRAFT TOOLS

SIDE CUTTER for PLASTIC
(プラスチック用)

ITEM 74001
LONG NOSE w/CUTTER
ラジオペンチ

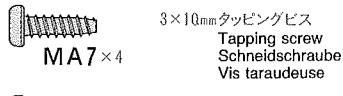
ITEM 74002

48 《フォグランプのくみたて》
Fog lamp
Nebelscheinwerfer
Projecteur antibrouillard

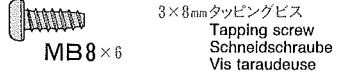


49

《リヤーボディのくみたて》
Rear body assembly
Zusammenbau des
Karosserieheckteils
Assemblage de la
carrosserie arrière



3×10mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse



3×8mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse



3mmフランジナット
Flange nut
Kragenmutter
Ecrou à flasque

リヤーパネル
Rear panel
Heckplatte
Panneau arrière

MB8 3×8mm

ME9 3mm

《リヤーボディのくみたて》
Rear body assembly
Zusammenbau des Karosserieheckteils
Assemblage de la carrosserie arrière

3×10mm丸ビス
Screw
Schraube
Vis taraudeuse

MF14×2

MF14 3×10mm

MB8
3×8mm

K2

フォグランプ
Fog lamp
Nebelscheinwerfer
Projecteur antibrouillard

MB8

3×8mm

K2

K4

リヤーボディ
Rear body
Karosserieheckteil
Carrosserie arrière

TS-14

50

《フロントグリルのくみたて》
Front grill assembly
Zusammenbau des
Kühlergrills
Assemblage de la calandre



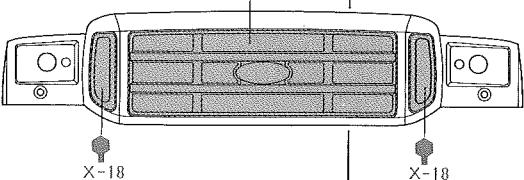
3×8mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse



2×6mm丸ビス
Screw
Schraube
Vis taraudeuse

《M2》

X-18



X-18

50

《フロントグリルのくみたて》
Front grill assembly
Zusammenbau des Kühlergrills
Assemblage de la calandre

3×8mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

P3

M2

P4

MG6 2×6mm

MH1
L形ステー
L-shaped stay
L-Profil-Halterung
Support en L

MB8 3×8mm

MB8 3×8mm

51 《サイドミラーのくみたて》
Side mirrors
Rückspiegel
Rétroviseurs

《原寸図》
Full size
Originalgröße
Taille réelle

★図の形に両面テープを切りとります。
★Cut double-sided tape as shown.
★Doppelseitige Klebeband wie abgebildet
zuschneiden.
★Découper l'adhésif double face comme
montré.

タミヤニュースを読もう

タミヤニュースはモデル作りの情報誌として多くの
方に愛読されています。ご希望の方は模型店でおだ
すね下さい。当社より定期購読する方法もあります。

★走行させる時は、はずして
おきます。
★For display use.
★Für Ausstellungszwecke.
★Pour présentation statique.

★図中青く塗られた部分は接着面です。
★Portions indicated in blue require cement.
★Blau gekennzeichnete Teile erfordern Klebstoff.
★Les parties imprimées en bleu doivent être collées.

51

《サイドミラーのくみたて》
Side mirrors
Rückspiegel
Rétroviseurs

★走行させる時は、はずして
おきます。
★For display use.
★Für Ausstellungszwecke.
★Pour présentation statique.

L

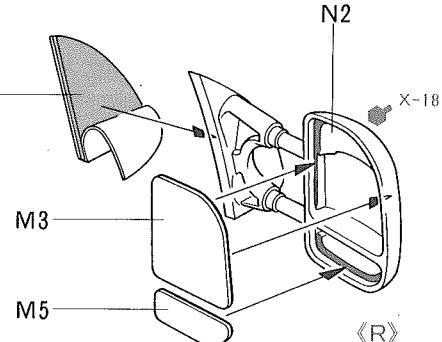
M4

X-18

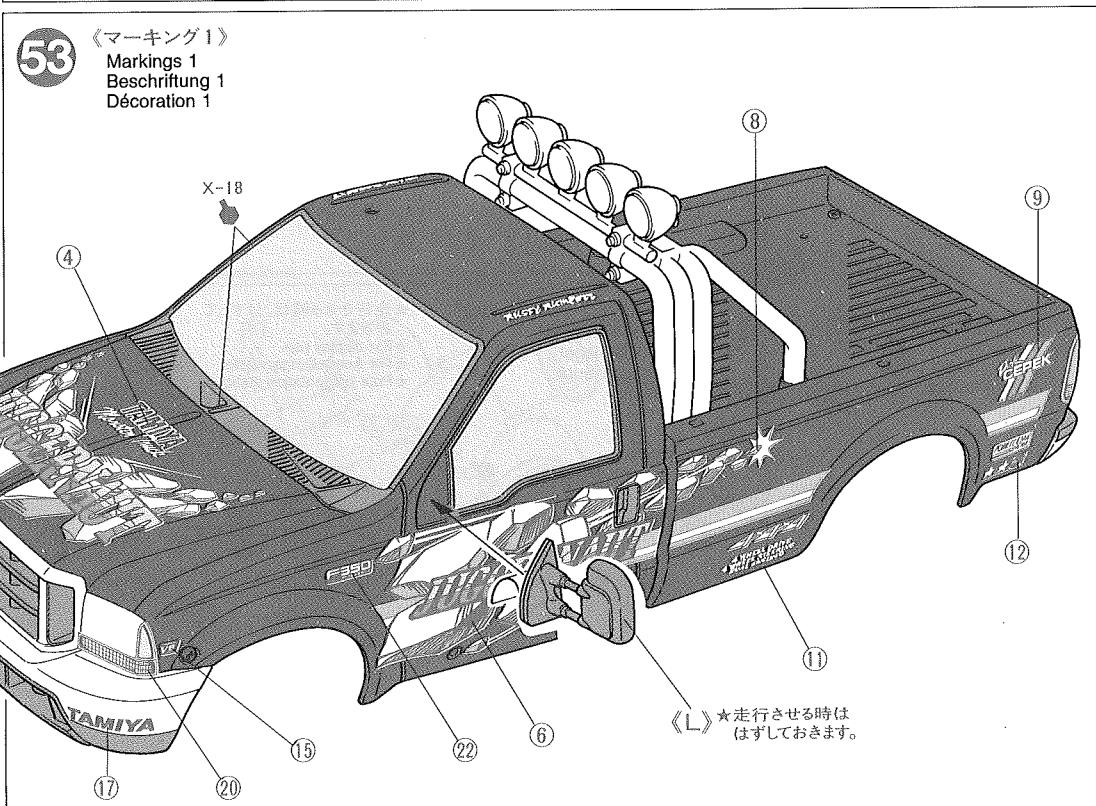
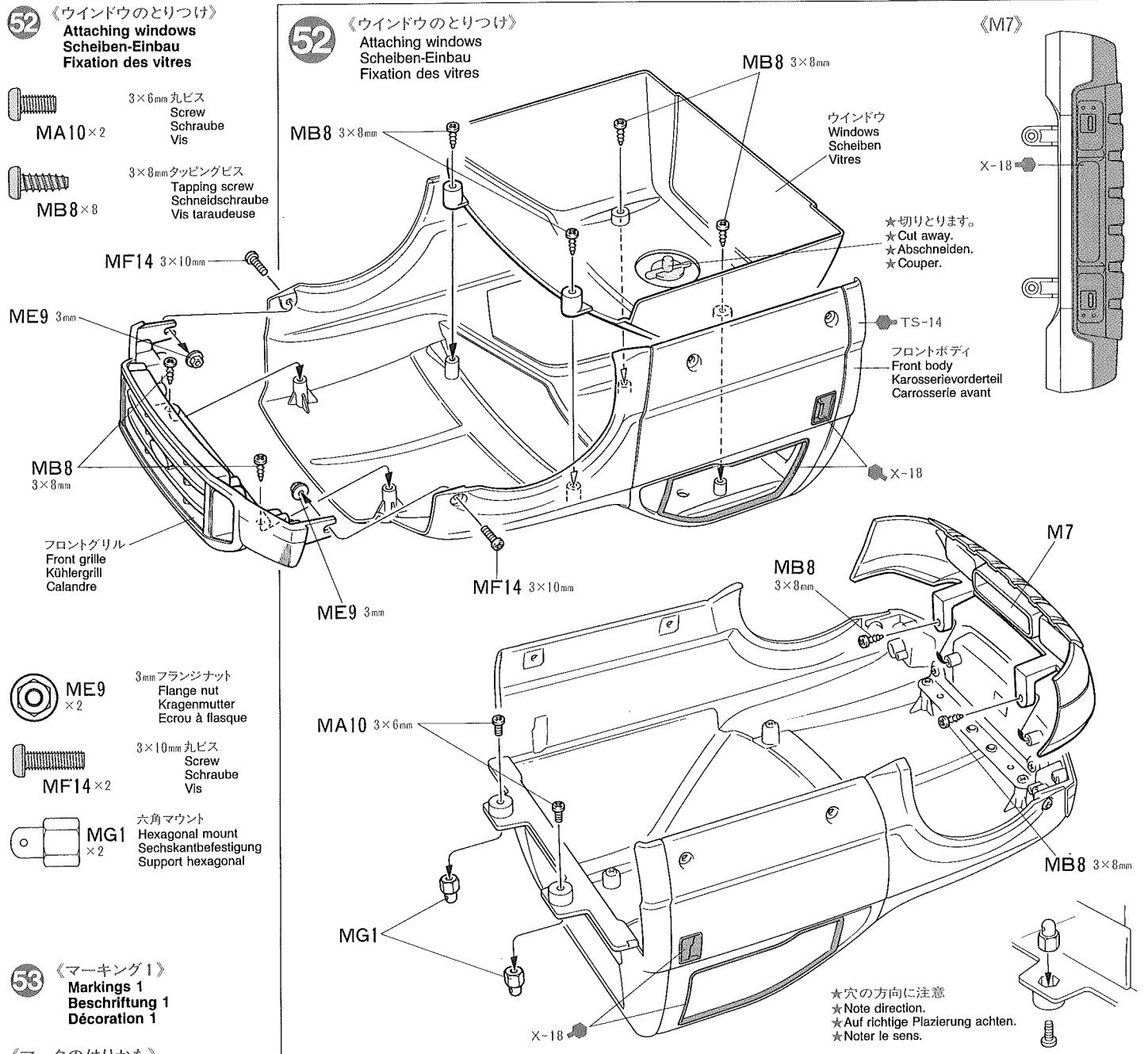
両面テープ
Double-sided tape
Doppelklebeband
Adhésif double face

M6

N1



《R》



STICKERS

- STICKERS**

 - ① Cut stickers along colored edge so the transparent film is removed.
 - ② Peel off the end of lining a little and put the sticker in position on the body.
 - ③ Then, remove the lining slowly. In so doing, be careful that the sticker does not move out of position on the body.

STICKER

① Die Sticker an den bunten Kanten so ausschneiden, daß der transparente Film weg ist.

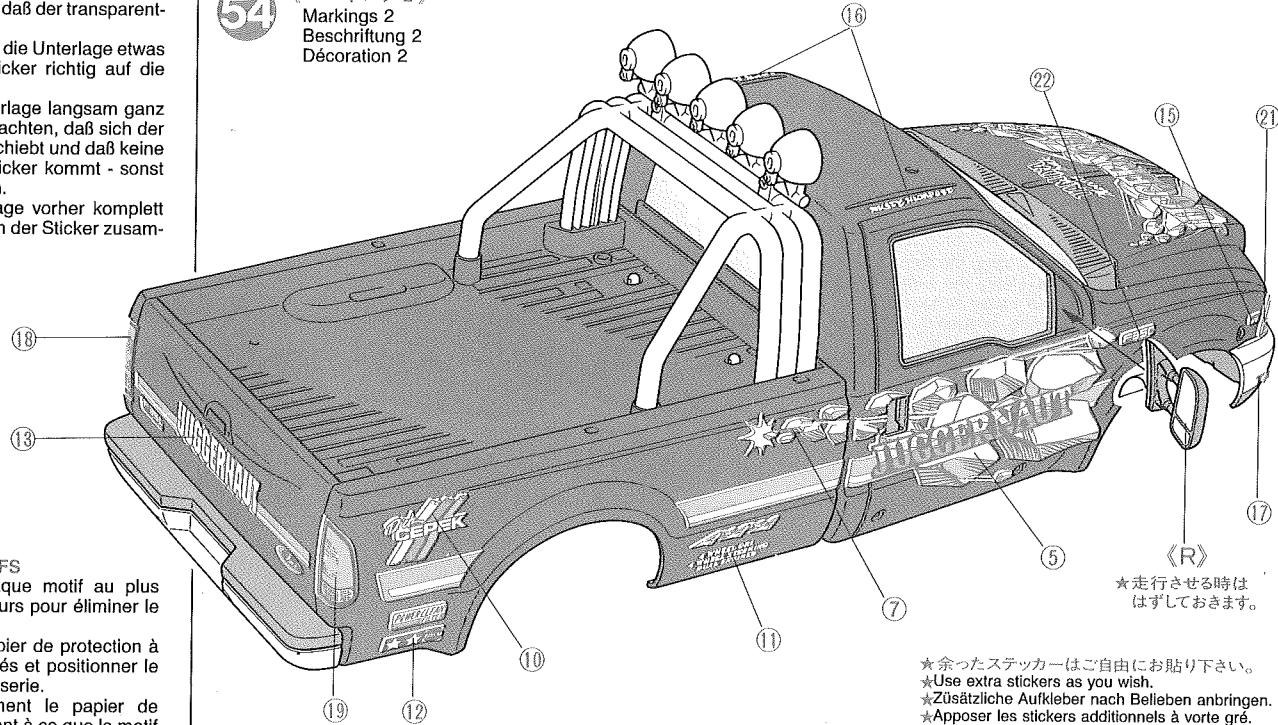
② An einer Kante die Unterlage etwas abziehen und Sticker richtig auf die Karosserie legen.

③ Dann die Unterlage langsam ganz abziehen, darauf achten, daß sich der Sticker nicht verschiebt und daß keine Luft unter den Sticker kommt - sonst gibt es Luftblasen.

Wenn die Unterlage vorher komplett entfernt wird, kann der Sticker zusammenkleben.

54 《マーキング 2》

Markings 2
Beschriftung 2
Décoration 2



MOTIFS ADHESIFS

① Découper chaque motif au plus près de ses contours pour éliminer le film transparent.

② Soulever le papier de protection à l'une des extrémités et positionner le motif sur la carrosserie.

③ Retirer lentement le papier de protection en veillant à ce que le motif ne se déplace pas sur la carrosserie.

★走行させる時ははずしておきます。

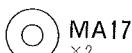
★余ったステッカーはご自由にお貼り下さい。
★Use extra stickers as you wish.
★Zusätzliche Aufkleber nach Belieben anbringen.
★Apposer les stickers additionnels à votre gré.

55 《ボディのとりつけ》

Attaching body
Aufsetzen der Karosserie
Fixation de la carrosserie

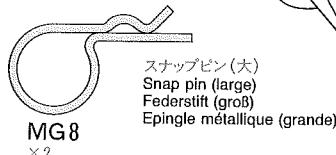


3×6mm 丸ビス
Screw
Schraube
Vis



3mmワッシャー[…]
Washer
Beilagscheibe
Rondelle

フロントボディー[…]
Front body
Karosserievorderteil
Carrosserie avant



スナップピン(大)
Snap pin (large)
Federstift (groß)
Epingle métallique (grande)

55 《ボディのとりつけ》

Attaching body
Aufsetzen der Karosserie
Fixation de la carrosserie

★アンテナパイプを通します。
★Pass antenna.
★Antennenrohr durchführen.
★Passer l'antenne.

リヤーボディ
Rear body
Karosserieheckteil
Carrosserie arrière

MA10 3×6mm

MA17 3mm

MA10
3×6mm

★連続走行はモーターを痛めます。バッテリー1本走行させたら、モーターを休ませましょう。

★Avoid continuous running. Allow the motor to cool after each battery run.

★Permanent Motorreinsatz vermeiden. Den Motor möglichst nach jedem Fahrbetrieb abkühlen lassen.

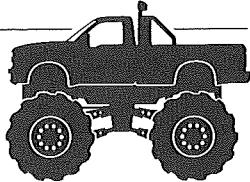
★Eviter de rouler continuellement. Laisser le moteur refroidir après chaque accu.

《リヤーボディの固定》
Securing rear body
Heckteil der Karosserie sichern
Fixation de la carrosserie arrière

MG8

JUGGERNAUT (FORD F-350)

●走らせない時はバッテリーを必ずはずしておきましょう



SAFETY PRECAUTIONS

Follow the outlined rules for safe radio control operation.

- Avoid running the car in crowded areas and near small children.
- Make sure that no one else is using the same frequency in your running area. Using the same frequency at the same time can cause serious accidents, whether it's driving, flying, or sailing.
- Avoid running in standing water and rain. If R/C unit, motor, or battery get wet, clean and dry thoroughly in a dry shaded area.

R/C OPERATING PROCEDURES

- ① Make sure the transmitter controls and trims are in neutral. Switch on transmitter.
- ② Switch on receiver.
- ③ Inspect operation using transmitter before running.
- ④ Adjust steering servo and trim so that the model runs straight with transmitter in neutral.
- ⑤ Reverse sequence to shut down after running.
- ⑥ Make sure to disconnect/remove all batteries.
- ⑦ Completely remove sand, mud, dirt, etc.
- ⑧ Apply grease to suspension, gears, bearings, etc.
- ⑨ Store the car and batteries separately when not in use.

TIPS ZUR SICHERHEIT

Beachten Sie die folgenden Richtlinien für fehlerfreien Betrieb.

- Vermeiden Sie das Fahren des Autos an überfüllten Plätzen und in der Nähe von kleinen Kindern. Gebrauchen Sie nie die Straße für R/C Rennen.
- Prüfen Sie, daß niemand in der Umgebung dieselbe Frequenz benutzt, denn dadurch können Unfälle entstehen - sowohl beim Fahren, Fliegen oder Segeln.
- Vermeiden Sie das Fahren durch Pfützen und während Regen. Wenn das R/C Fahrzeug, der Motor oder die Batterien naß werden, müssen Sie alles sorgfältig im Trockenen säubern und reinigen.

KONTROLLEN VOR DER FAHRT

- ① Stellen Sie sicher, daß die Trimmhebel am Sender nicht verstellt sind.
- ② Empfänger einschalten.
- ③ Die Funktion vor Abfahrt mit dem Sender überprüfen.
- ④ Richten Sie das Lenkservo durch Einstellung am Gestänge so ein, daß das Modell bei neutraler Sender-Trimmung geradeaus fährt.
- ⑤ Nach dem Fahrbetrieb in umgekehrter Reihenfolge vorgehen.
- ⑥ Die Batterien herausnehmen bzw. abklemmen.
- ⑦ Entfernen Sie Sand, Matsch, Schmutz etc.
- ⑧ Fetten Sie die Aufhängung, Getriebe, Federungen etc. ein.
- ⑨ Bei Nichtgebrauch Auto und Akkus getrennt wahren.

MESURES DE SECURITE

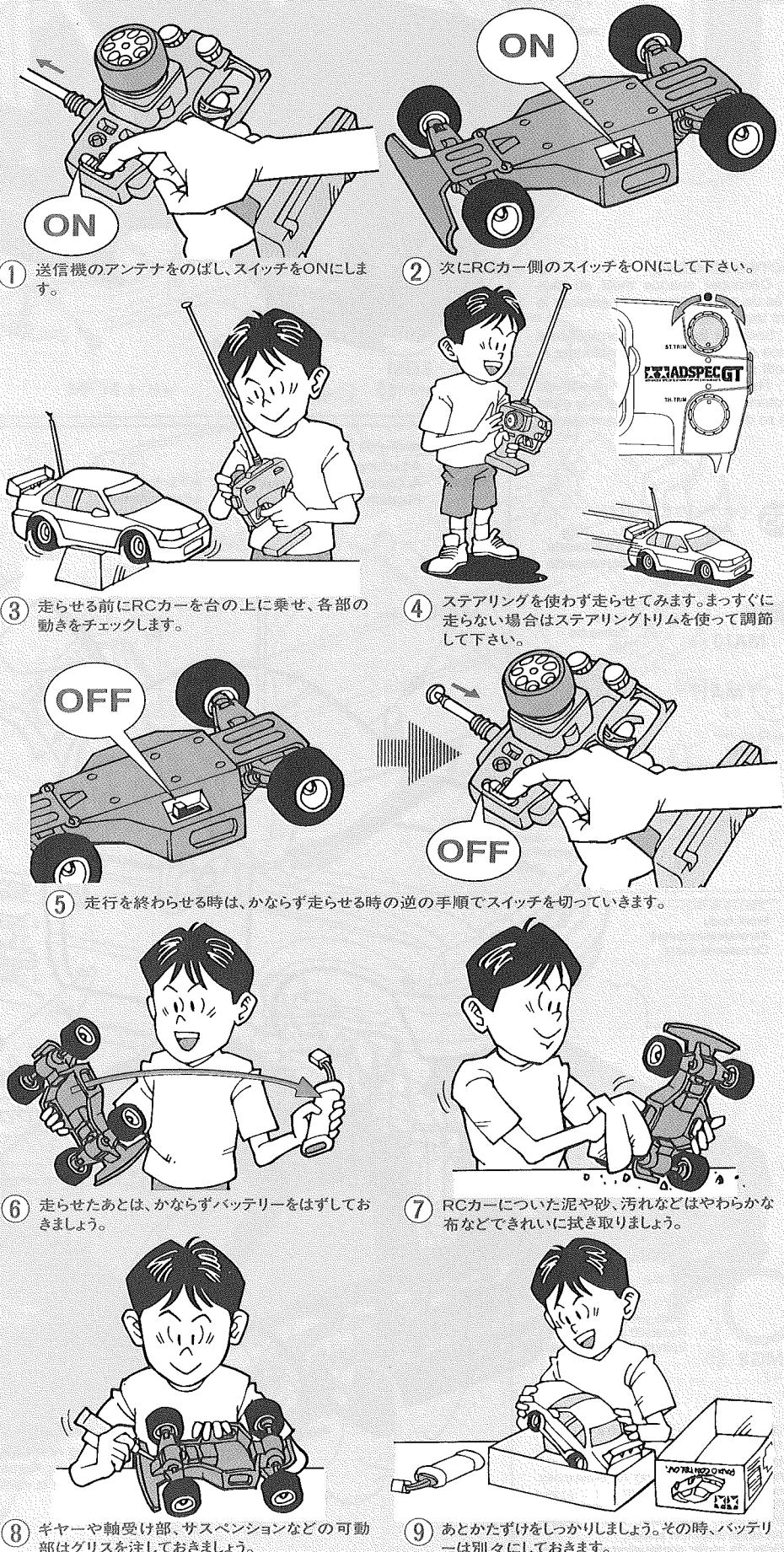
Veuillez respecter impérativement les règles de sécurité suivantes lors de l'utilisation de votre ensemble RC.

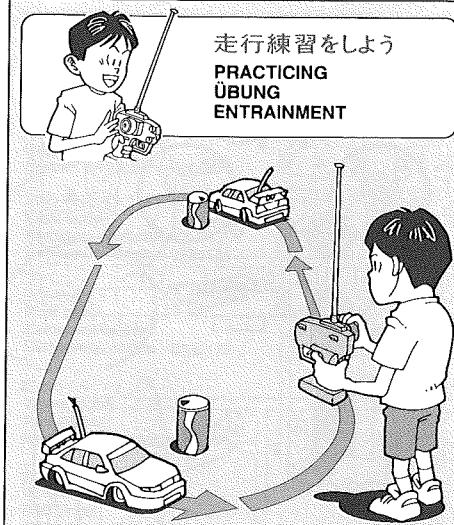
- Eviter de faire évoluer la voiture à proximité de jeunes enfants ou dans la foule. Ne jamais utiliser sur la voie publique!
- Assurez-vous que personne d'autre n'utilise la même fréquence sur le même terrain que vous. Utiliser la même fréquence en même temps peut être source de sérieux accidents, pendant la conduite, le vol ou la navigation des modèles R/C.
- Ne jamais faire évoluer le modèle sous la pluie ou sur une surface mouillée. Si le moteur, les accus, le récepteur ou les servos prennent l'humidité, les nettoyer avec un chiffon et les laisser sécher.

PROCEDURE DE MISE EN MARCHE

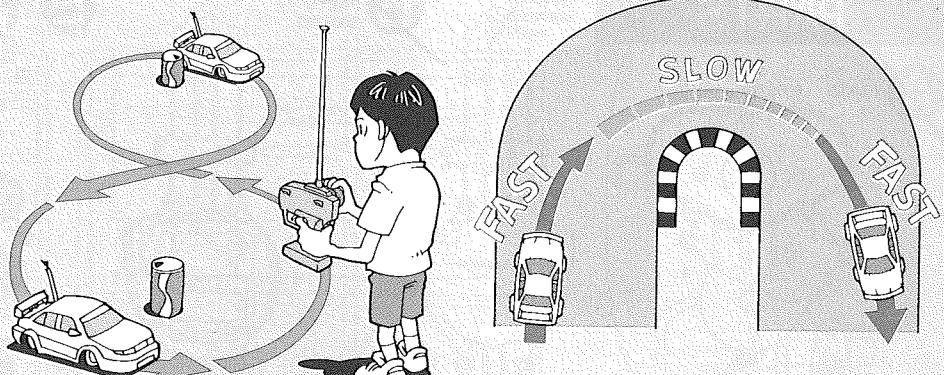
- ① Assurez-vous que les trims soient au neutre. Mettre en marche l'émetteur.
- ② Mettre en marche le récepteur.
- ③ Vérifiez la bonne marche de votre radiocommande avant de rouler.
- ④ Le trim de direction doit être réglé pour que manche au neutre, le modèle évolue en ligne droite.
- ⑤ Faites les opérations inverses après utilisation de votre ensemble R/C.
- ⑥ Assurez-vous que les batteries soient bien débranchées et sortez-les du modèle.
- ⑦ Enlever sable, poussière, boue etc...
- ⑧ Graisser les pignons, articulations...
- ⑨ Rangez la voiture et les accus séparément.

《RCカーの走らせかた》 ★この走らせかたの順番はかならず守って下さい。スイッチのON/OFFの順番を間違えると他の電波の混信によってRCカーが暴走する場合があります。





- 大きく楕円を描くように走らせてみよう。
- Practice to achieve a large regular oval.
- Üben Sie, bis Sie ein sauberes Oval fahren können.
- Exercez vous à décrire un grand ovale régulier.



- 空き缶などを利用して、8の字を描くように走らせてみよう。
- Use empty cans etc. as pylons for figure "8" drill.
- Verwenden Sie leichte, leere Büchsen etc. als Markierung für einen 8er-Übungskurs.
- Employez des boites vides... comme repères pour réaliser des "8".

- コーナーリングのやり方は、カーブに入るときに速度を落とし、曲がり終わるとともに速度を上げて行くとよいでしょう。
- Decelerate when entering a curve and pick up speed after vertex of the curve.
- Nehmen Sie beim Einfahren in die Kurve Gas weg und beschleunigen Sie nach dem Scheitelpunkt der Kurve.
- Ralentissez à l'entrée d'une courbe et reprenez de la vitesse après le passage du milieu de la courbe.

トラブルチェック TROUBLE SHOOTING FEHLERSUCHE RECHERCHE DES PANNE

★おかしいな?と思ったときは、車(RCカー)を修理に出すまえに、下の表を見てトラブルチェックを行って下さい。

★Before sending your R/C model in for repair, check it again using the below diagram.

★Bevor Sie Ihr Modell zur Reparatur einsenden, prüfen Sie es nochmals selbst entsprechend der folgenden Anleitung.

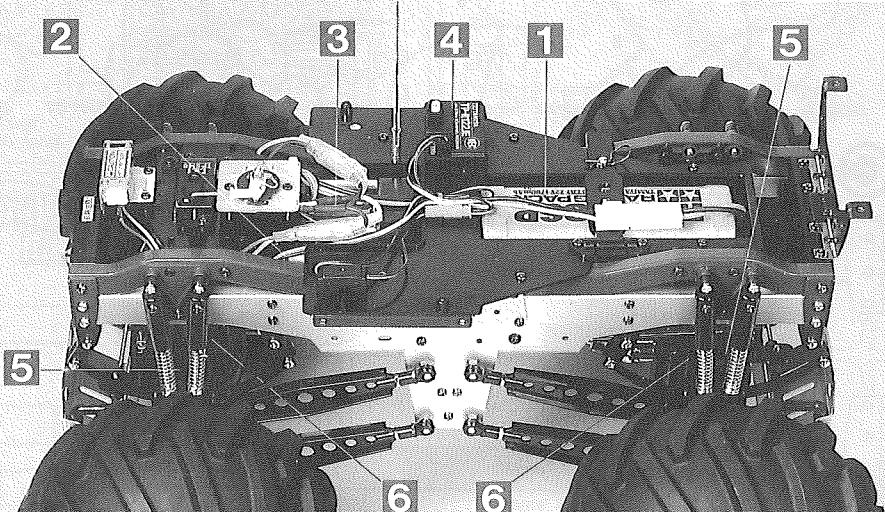
★Avant de renvoyer votre modèle RC pour une réparation, vérifiez-le à nouveau en suivant ce processus.

★RCメカのトラブルや故障は各プロポーメーターにお問い合わせ下さい。

★Ask manufacturer for repair.

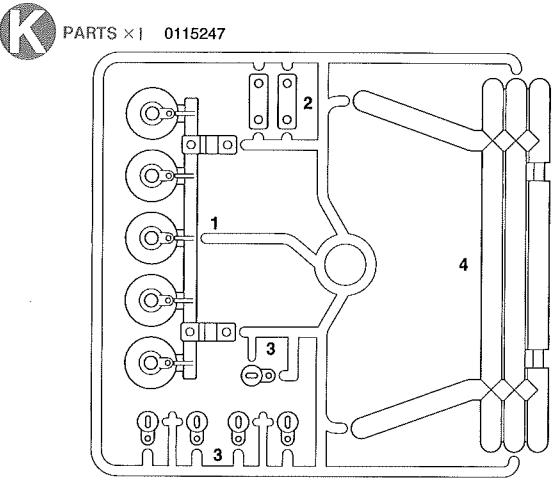
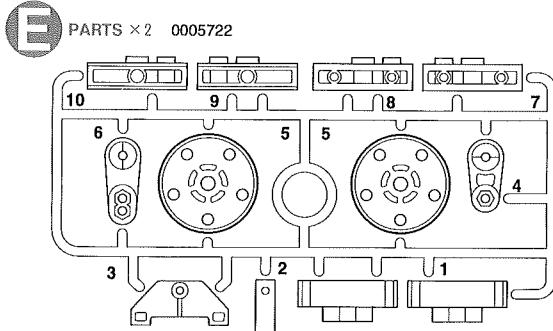
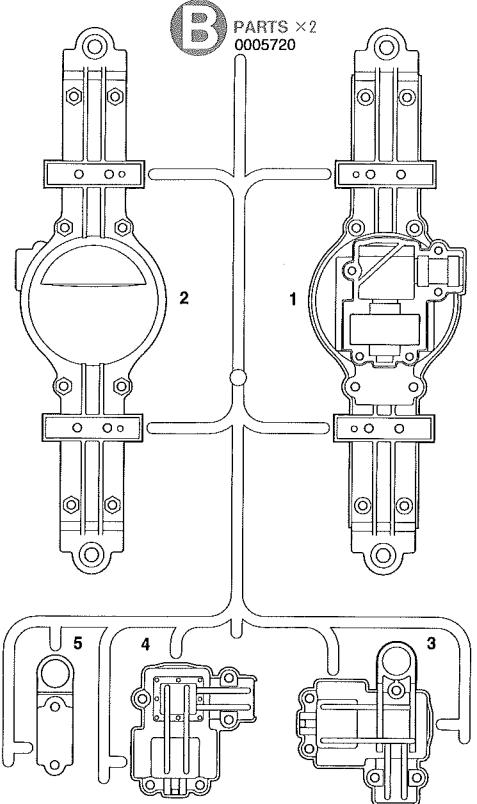
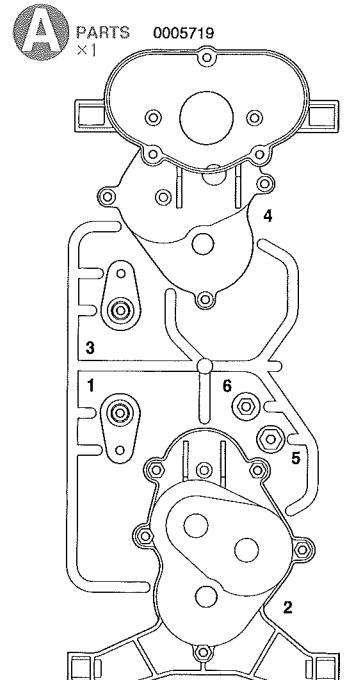
★Beim Hersteller wenden Reparatur nachfragen.

★Faire réparer auprès du SAV.

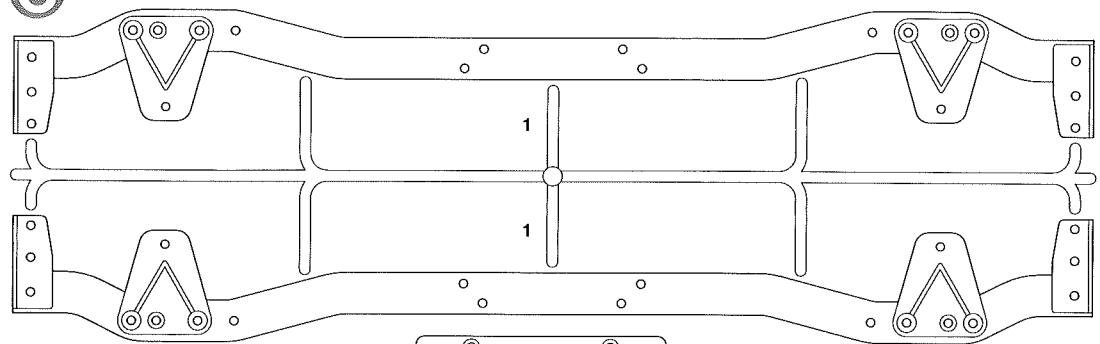


車の PROBLEM 異常 PROBLEME	原 因 CAUSE URSACHE CAUSE	直し方 REMEDY LÖSUNG REMEDE
車が動かない Model does not move. Modell fährt nicht. Le modèle ne démarre pas.	走行用バッテリーが充電されていますか? Weak or no battery in model. Schwache oder keine Batterien in Auto. Pack de propulsion manquant ou insuffisamment chargé.	走行用バッテリーを充電して下さい。 Install charged battery. Voll aufgeladene Batterien einlegen. Recharger la batterie Ni-Cd.
	モーターに故障はありませんか? Damaged motor. Motorschaden. Moteur endommagé.	異音がしたり、少しの走行で熱くなるようならモーターを交換して下さい。 Replace with new motor. Durch neuen Motor ersetzen. Remplacer par un nouveau moteur.
	コード類がやぶけてショートしていませんか? Worn or broken wiring. Verschlissene oder gebrochene Kabel. Câblage sectionné ou usé.	コードをしっかりと絶縁するか、メーカーに修理を依頼して下さい。 Splice and insulate wiring completely. Kabel anspleißen und gut isolieren. Vérifier et isoler le câblage.
思うように走らない No control. Keine Kontrolle. Perte de contrôle.	送信機、受信機のアンテナはのびていますか? Improper antenna on transmitter or model. Sender- oder Empfängerantenne ist nicht ganz herausgezogen. Problème d'antenne émission ou réception.	送信機、受信機のアンテナをのばして下さい。 Fully extend antenna. Antenne vollständig herausziehen. Déployer entièrement l'antenne.
	走行用バッテリー、送信機の電池が少なくなっていますか? Weak or no batteries in transmitter or model. Schwache oder keine Batterien in Sender oder Auto. Accus manquants ou insuffisamment chargés dans l'émetteur ou le modèle.	走行用バッテリーは充電して下さい。送信機の電池は新品のものと交換して下さい。 Install charged or fresh batteries. Legen Sie geladene Akkus oder neue Batterien ein. Installez des accus rechargeés ou des piles neuves.
	回転部(ギヤーなど)の組み立てがしっかり出来ていますか? Improper assembly of rotating parts. Unachtsamer Einbau drehender Teile. Mauvais assemblage des pièces en rotation.	説明図をよく見て回転部を確認、または組み立て直して下さい。 Reassemble them correctly referring to the instruction manual. Auseinandernehmen und gemäß Bedienungsanleitung neu zusammenbauen. Réassembler correctement en vous référant au manuel d'instructions.
	可動部がグリスアップされていますか? Improper lubrication on rotating parts. Drehende Teile unzureichend geschmiert. Mauvaise lubrification des pièces en rotation.	可動部にグリスをつけて下さい。 Apply grease. Fettten. Graisser.
	近くで別のRCモデルを操縦していませんか? Another R/C model using same frequency. Ein anderes RC-Modell fährt auf der gleichen Frequenz. Un autre modèle R/C est sur la même fréquence.	場所を変えるか、すこし時間をおきます。 Try a different location to operate your model. Das Auto an einem anderen Ort fahren lassen. Essayez un autre endroit pour faire rouler votre modèle R/C.

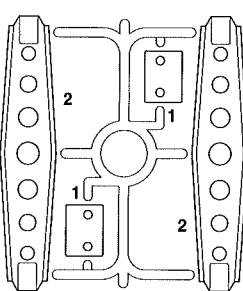
PARTS



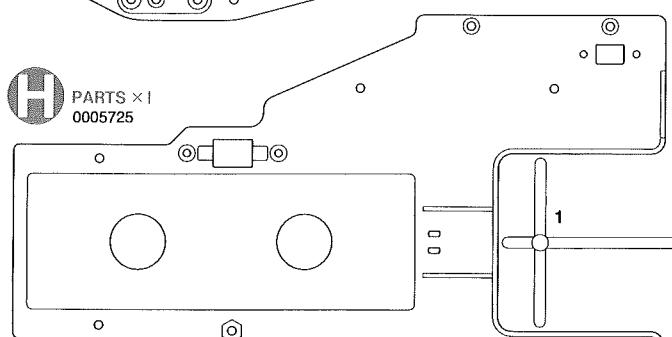
C PARTS ×1 0005721



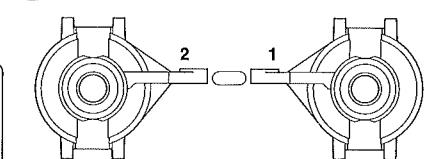
F PARTS ×4 0005723



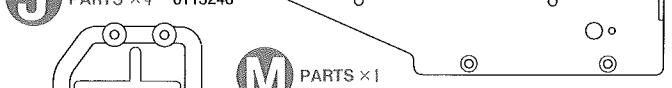
H PARTS ×1 0005725



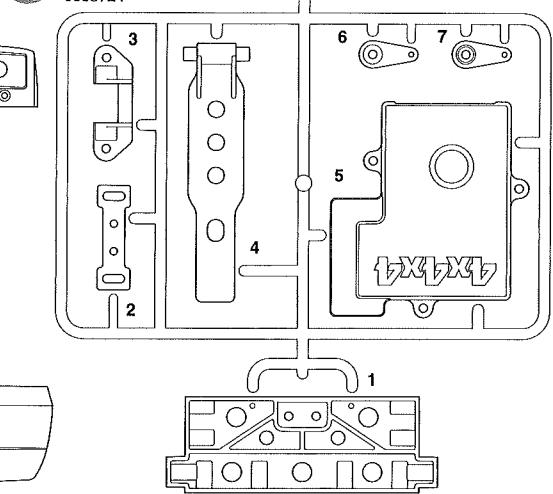
D PARTS ×2 0005296



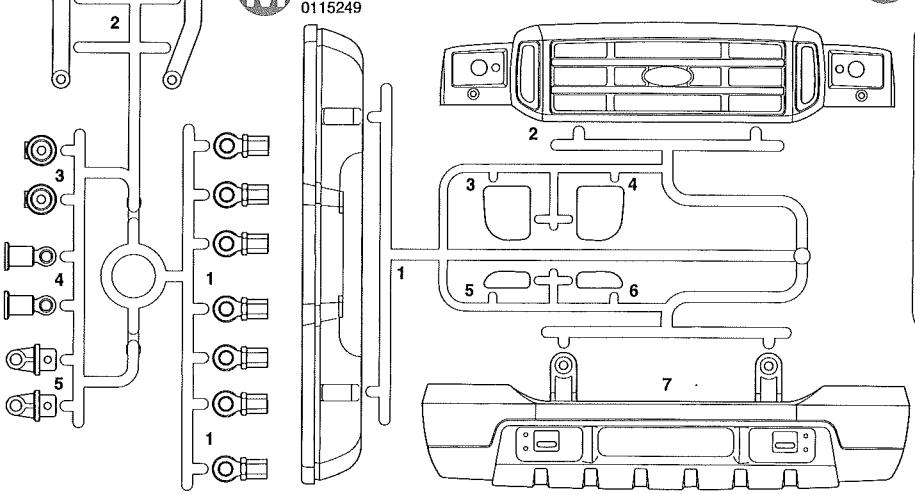
J PARTS ×4 0115246



G PARTS ×1 0005724



M PARTS ×1 0115249



PARTS

N PARTS × 1
0115251

ウインドウ × 1
Windows
Scheiben
Vitres

メインシャーシ × 2
Main chassis
Hauptfahrgestell
Châssis principal 4005074

フロントボディ × 1
Front body
Karosserievorderteil
Carrosserie avant 0335173

リヤボディ × 1
Rear body
Karosserieheckteil
Carrosserie arrière 0335173

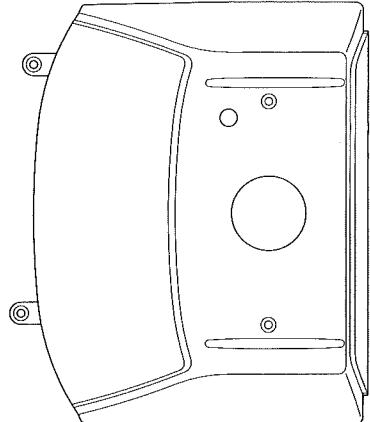
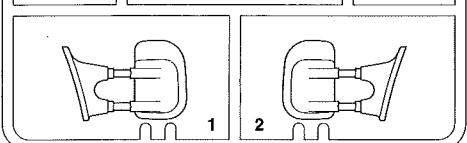
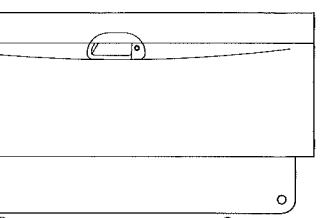
右ホイール × 2
Wheel (right)
Rad (rechts)
Roue (droit) 9805607

左ホイール × 2
Wheel (left)
Rad (links)
Roue (gauche) 9805607

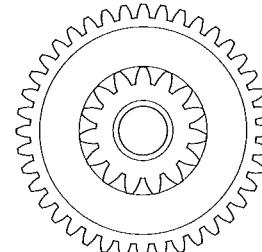
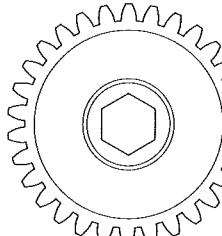
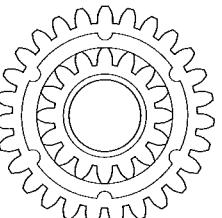
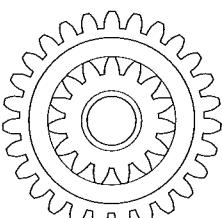
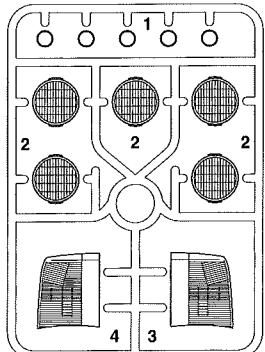
モーター × 2
Motor
Moteur 7435044

アンテナパイプ × 1
Antenna pipe
Antennendraht
Gaine d'antenne 6095003

ステッカー × 1
Sticker 9495314 ベアリングホルダー × 1
Bearing holder 9395300 27T ブラギヤー(長) × 1
27T Gear (long) 9395300
27Z Getriebe (lang)
Pignon 27 dents (long)



P PARTS × 1 0115252



27T ブラギヤー(短) × 1
27T Gear (short) 9395300
27Z Getriebe (kurz)
Pignon 27 dents (court)

30T ブラギヤー × 1
30T Gear 9395300
30Z Getriebe
Pignon 30 dents

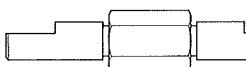
40T ブラギヤー × 1
40T Gear 9395300
40Z Getriebe
Pignon 40 dents

A 1 ~ 7
9415531

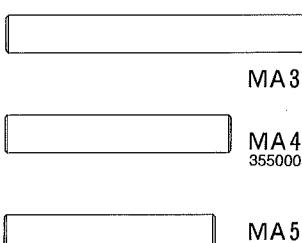
ギヤーケースプレート × 1
Gearbox plate
Getriebedeckel
Plaquette de carter



MA 2 × 2
3515001 13T ピニオン
13T Pinion gear
13Z Motorritzel
Pignon moteur 13 dents



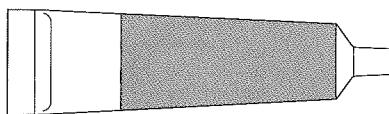
MA 6 × 1
Drive shaft
Antriebswelle
Axe de couronne



MA 3 × 1
MA 4 × 1
3550008 5 × 40 mm シャフト
Shaft
Achse
Axe

MA 5 × 1
5 × 30 mm シャフト
Shaft
Achse
Axe

5 × 28 mm シャフト
Shaft
Achse
Axe



グリス × 1
Grease
Fett
Graisse
87025
六角レンチ(小) × 1
Hex wrench (small)
Imbusschlüssel (klein)
Clé Allen (petit)

MA 1
モータープレート
Motor plate
Motor-Platte
Plaquette-moteur

MA 7 × 3
50577 3 × 10 mm タッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

MA 8 × 2
3 × 32 mm 丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA 9 × 3
3 × 20 mm 丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA 10 × 4
3 × 6 mm 丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA 11 × 1
3 × 8 mm 皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MA 12 × 2
50576 3 mm イモネジ
Grub screw
Madenschraube
Vis pointeau

MA 13 × 6
1150 メタル
Metal bearing
Metall-Lager
Palier en métal

MA 14 × 2
850 メタル
Metal bearing
Metall-Lager
Palier en métal

MA 15 × 5
3 mm ナット
Nut
Mutter
Ecrou

MA 16 × 2
4 mm E リング
E-ring
E-Ring
Circlip

MA 17 × 2
3 mm ワッシャー^U
Washer
Beilagscheibe
Rondelle

MA 18 × 1
スペーサー^U
Spacer
Distanzring
Entretroise

B 8 ~ 14
9415532

MB 1 × 2
5495023 ドライブギヤー^U
Drive gear
Antriebsrad
Pignon d'entraînement

MB 7 × 10
50583 3 × 15 mm タッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

MB 8 × 16 3 × 8 mm タッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

MB 2 × 2
5495027 ドライブベベル(長)
Drive bevel (long)
Antriebskegelrad (lang)
Renvoi conique (long)

MB 3 × 2
5495028 ドライブベベル(短)
Drive bevel (short)
Antriebskegelrad (kurz)
Renvoi conique (court)

MB 9 × 2
3 × 30 mm 六角ボルト
Bolt
Bolzen
Boulon

MB 10 × 12 6 mm ピローボール
Ball connector
Kugelkopf
Connecteur à rotule

MB 4 × 2
サーボセイバースプリング^U
Servo saver spring
Servo-Saver-Feder
Ressort de sauve-servo

MB 5 × 16
六角両ネジシャフト^U
Hexagonal threaded shaft
Gewindeschafft mit Sechskant
Biellette à pas inversés

MB 11 × 4
1150 ベアリング^U
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes
53008

MB 13 × 4
1150 メタル^U
Metal bearing
Metall-Lager
Palier en métal

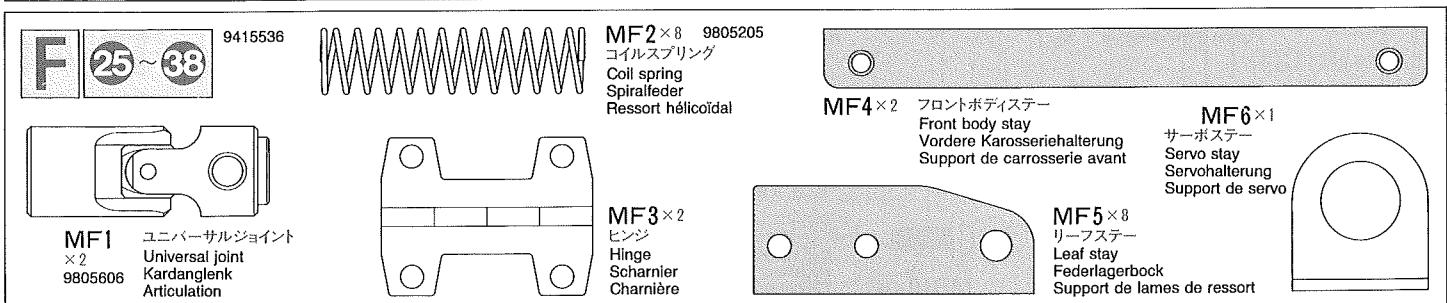
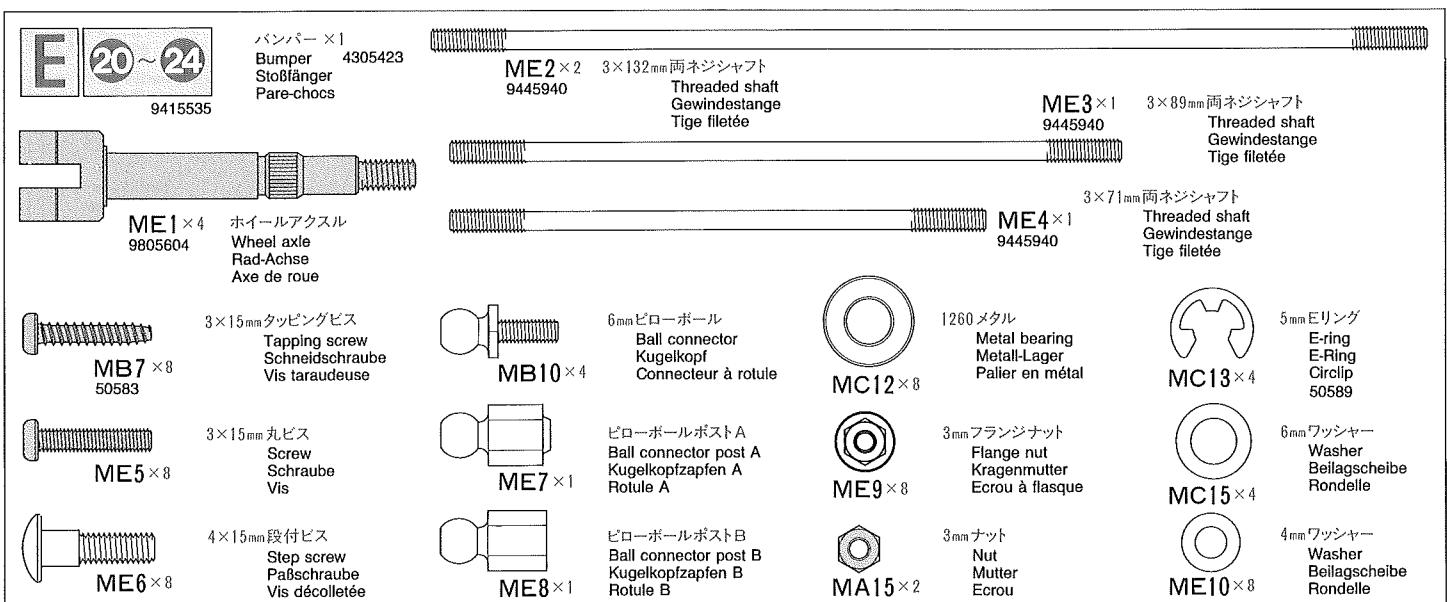
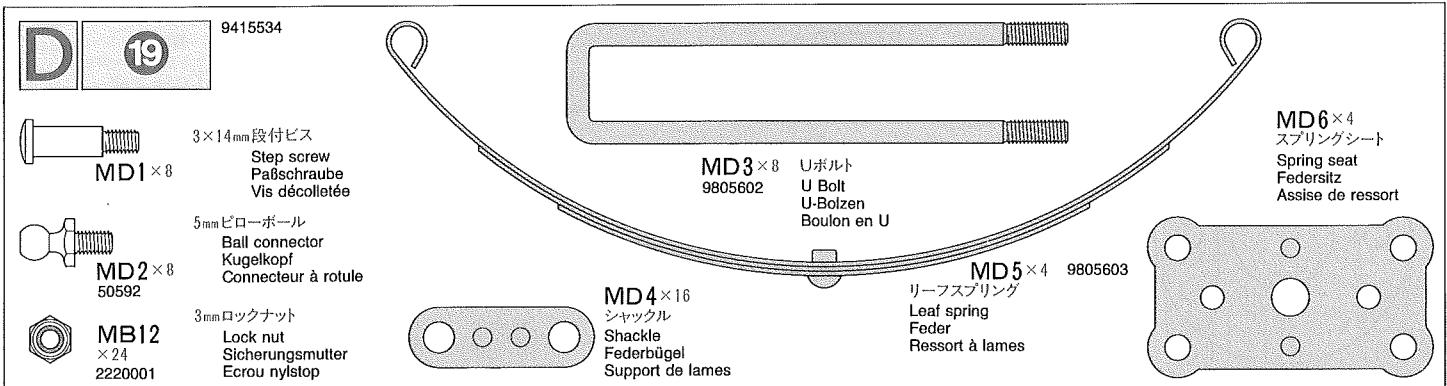
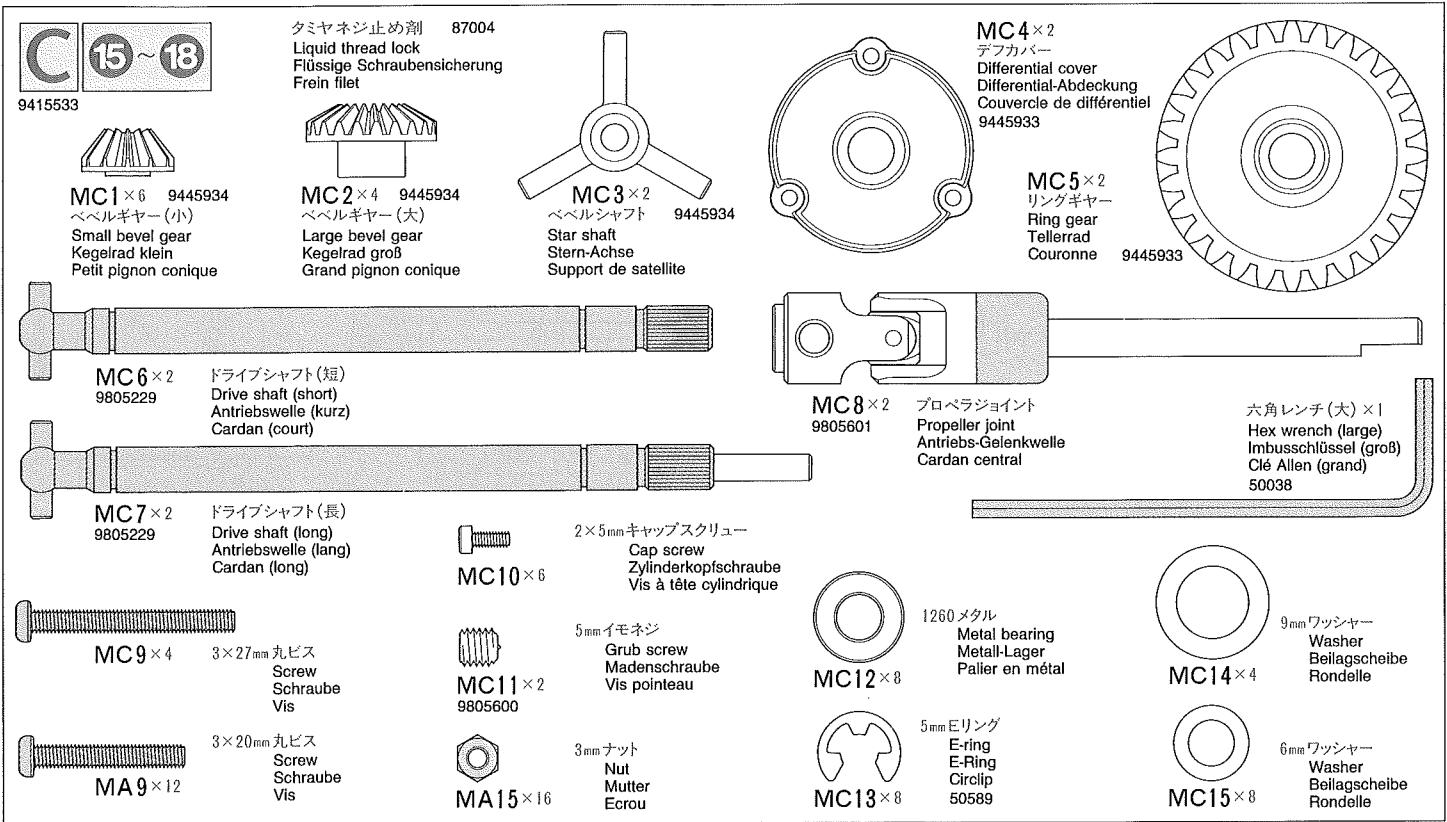
MB 6 × 2
サーボセイバーカラー^U
Servo saver collar
Servo-Saver-Distanzring
Axe de sauve-servo

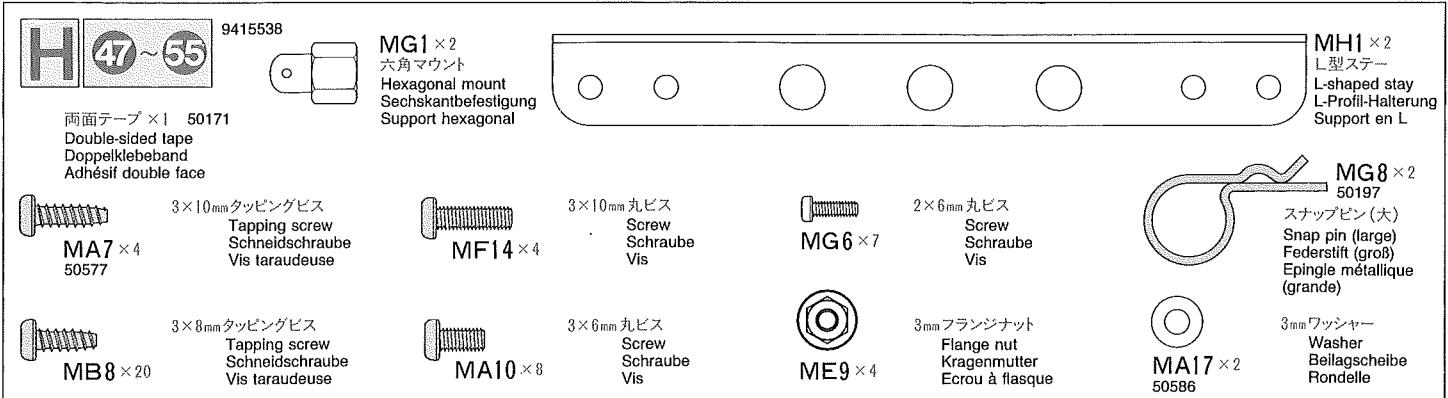
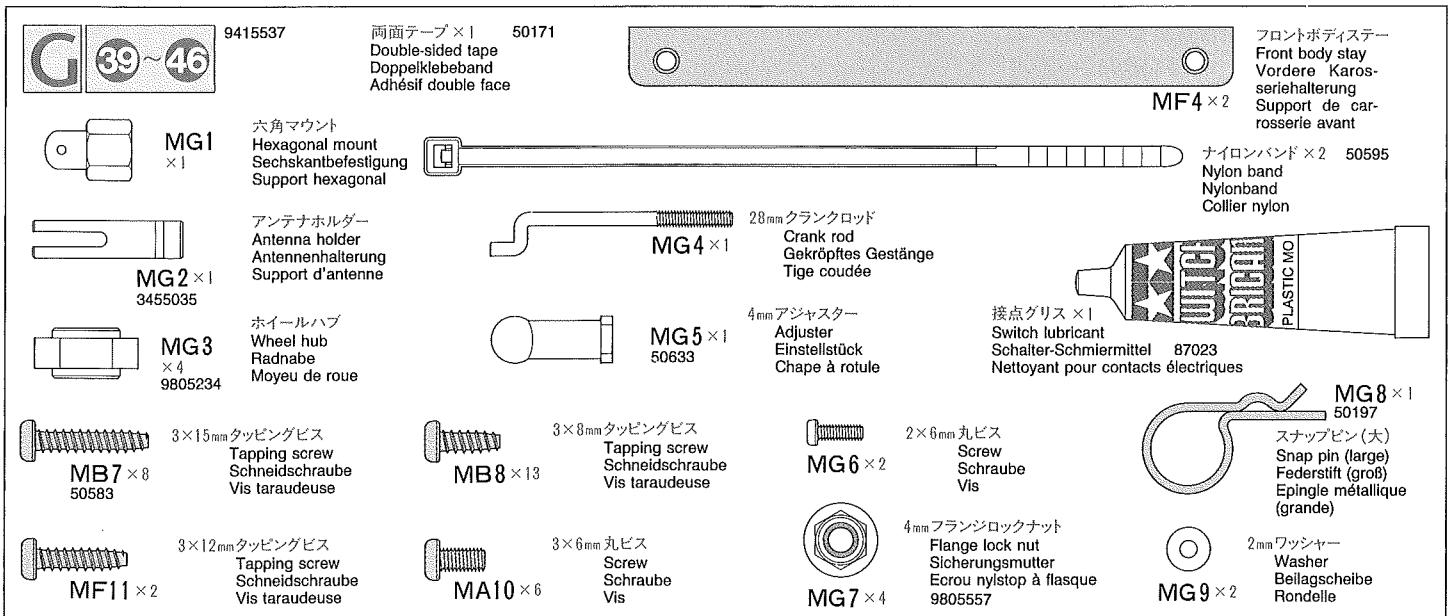
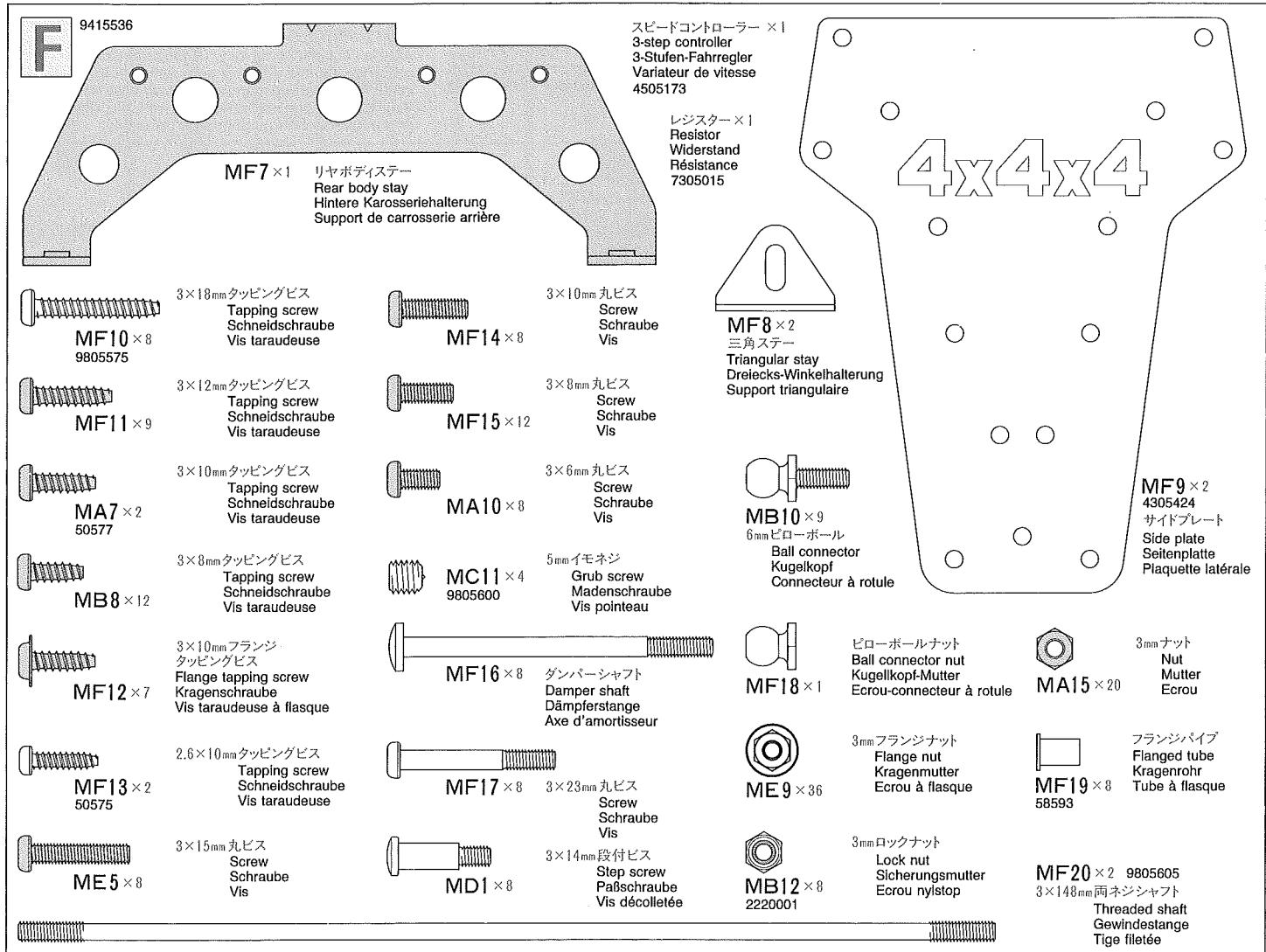
十字レンチ × 1
Box wrench
Steckschlüssel
Clé à tube

MA 16 × 4
4 mm E リング
E-ring
E-Ring
Circlip

MB 12 × 2
3 mm ロックナット^U
Lock nut
Sicherungsmutter
Ecrou nylstop

MA 15 × 4
3 mm ナット^U
Nut
Mutter
Ecrou





AFTER MARKET SERVICE CARD

When purchasing Tamiya replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified and supplied. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

KUNDENNACHBETREUUNGS-KARTE

Wenn Sie TAMIYA-Ersatzteile kaufen möchten, nehmen Sie bitte zur Unterstützung dieses Formular mit zu Ihrem örtlichen Fachhändler. Bezüglich der Angaben, der Lagerhaltung der Artikel und der Preise sind Änderungen vorbehalten.

SERVICE APRES-VENTE

LISTE PIECES DETACHEES

Afin de vous permettre de vous procurer des pièces de rechange Tamiya, Amenez cette liste à votre point de vente Tamiya qui ne manquera pas de vous renseigner. Veuillez noter que les caractéristiques, disponibilité et prix peuvent changer sans avis préalable.

PARTS CODE

0335173	Front & Rear Body
0335174	Window
4005074	Main Chassis (2 pcs.)
0005719	A Parts (A1-A6)
0005720	*1 B Parts (B1-B5) (1 pc.)
0005721	C Parts (C1)
0005296	*1 D Parts (D1 & D2) (1 pc.)
0005722	*1 E Parts (E1-E10) (1 pc.)
0005723	*2 F Parts (F1 & F2) (1 pc.)
0005724	G Parts (G1-G8)
0005725	H Parts (H1 & H2)
0115246	*2 J Parts (J1-J5) (1 pc.)
0115247	K Parts (K1-K4)
0115249	M Parts (M1-M7)
0115251	N Parts (N1-N3)
0115252	P Parts (P1-P4)
9335300	Gear Bag
Bearing Holder	x1 27T Plastic Gear (Long) x1
27T Plastic Gear (Short)	x1 30T Plastic Gear x1
40T Plastic Gear	x1
9805607	*1 Tires (L & R, 1 pc. each)
9415531	Metal Parts Bag A
9415532	Metal Parts Bag B
9415533	Metal Parts Bag C
9415534	Metal Parts Bag D
9415535	Metal Parts Bag E
9415536	Metal Parts Bag F
9415537	Metal Parts Bag G
9415538	Metal Parts Bag H
4305125	*1 Motor Plate (MA1 x1)
3515001	*1 13T Pinion Gear (MA2 x1)
3550008	5x30mm Shaft (MA4)
50577	3x10mm Tapping Screw (MA7 x10)
50576	3mm Grub Screw (MA12 x10)
50038	Tool Set (Box Wrench, Hex Wrench, MA12 x4)
50586	3mm Washer (MA17 x15)

5495023 *1 Drive Gear (MB1 x1)

5495027	*1 Drive Bevel (Long) (MB2 x1)
5495028	*1 Drive Bevel (Short) (MB3 x1)
50583	3x15mm Tapping Screw (MB7 x10)
53008	1150 Sealed Ball Bearing Set (MB11 x4)
2220001	3mm Lock Nut (MB12 x1)
9445934	Bevel Gear Bag (MC1 x6, MC2 x4, MC3 x2)
9445933	Diff. Cover & Ring Gear (MC4 & MC5, 2 pcs. each)
9805229	*1 Drive Shaft (MC6 & MC7, 1 pc. each)
9805601	Propeller Joint (MC8 x2)
9805600	5mm Grub Screw (MC11 x5)
50589	5mm E-ring (MC13 x5)
50592	5mm Ball Connector (MD2 x10)
9805602	*1 U-Bolt (MD3 x4)
9805603	*1 Leaf Spring (MD5 x2)
9805604	*1 Wheel Axle (ME1 x2)
9445940	Threaded Shaft Bag (ME2 x2, ME3 x1, ME4 x1)
9805606	Universal Joint (MF1 x2)
9805205	*2 Coil Spring (MF2 x2)
4305424	Side Plate (MF9 x2)
9805575	3x18mm Tapping Screw (MF10 x2)
50575	2.6x10mm Tapping Screw (MF13 x5)
50593	4x6mm Flanged Tube (MF19 x5)
9805605	3x148mm Threaded Shaft (MF20 x2)
3455035	Antenna Holder (MG2)
9805234	*1 Wheel Hub (MG3 x2)
50633	4mm Adjuster (MG5 x6)
9805557	4mm Flange Lock Nut (MG7 x4)
50197	Snap Pin Set (MG8 x10, Small x5)
4305423	Bumper (2 pcs.)
4505173	Speed Controller
7305015	Resistor
50171	Heat Resistant Double-Sided Tape
50595	Nylon Band w/Metal Hook (10 pcs.)
87004	Liquid Thread Lock
87023	Switch Lubricant

87025 Ceramic Grease

7435044	*1 Motor (1 pc.)
6095003	Antenna Pipe (30cm)
9495314	Sticker
1055876	Instructions

*1 Requires 2 sets for one car.

*2 Requires 4 sets for one car.

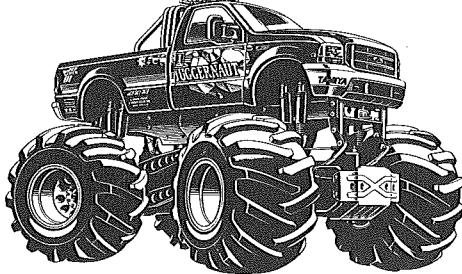
R/C SPARE PARTS & HOP-UP OPTIONS

ITEM NO.

50411	Flex Sticker Sheet (Fluorescent Red)
530101	3x6mm Titanium Round Head Screw (10 pcs.)
53012	3x10mm Titanium Round Head Screw (10 pcs.)
53013	3x15mm Titanium Round Head Screw (10 pcs.)
53014	3x20mm Titanium Round Head Screw (10 pcs.)
53015	3x8mm Titanium Tapping Screw (10 pcs.)
53016	3x12mm Titanium Tapping Screw (10 pcs.)
53017	3x15mm Titanium Tapping Screw (10 pcs.)
53020	3x8mm Titanium Countersunk Head Screw (10 pcs.)
53021	3mm Aluminum Nut (20 pcs.)
53022	3mm Aluminum Lock Nut (10 pcs.)
53024	4mm Aluminum Flange Lock Nut (10 pcs.)
53029	1150 Sealed Ball Bearing Set (2 pcs.)
53030	850 Sealed Ball Bearing Set (4 pcs.)
53065	1260 Sealed Ball Bearing Set (2 pcs.)
53095	3x10mm Titanium Tapping Screw (10 pcs.)
53159	4mm Anodized Aluminum Flange Lock Nuts (Blue)
53160	4mm Anodized Aluminum Flange Lock Nuts (Red)
53161	4mm Anodized Aluminum Flange Lock Nuts (Gold)
53162	4mm Anodized Aluminum Flange Lock Nuts (Black)
53284	5mm Aluminum Ball Connector (10 pcs.)
53347	3x3mm Spring Set Screw (10 pcs.)
53369	Monster Truck Aluminum Damper Set (4 pcs.)
53370	R/C Light Bulb Set (for Monster Truck)

★アフターサービスへの部品請求にはこのカードが必要です。部品請求をなさる方はあなたの氏名、住所、郵便番号、電話番号をこのカードに記入して下さい。

JUGGERNAUT (FORD F-350)



電動RC4×4×4モンスターピックアップ ジャガノート(フォードF-350)

部品をなくしたり、こわした方は、下のステッカーが貼られたアフターサービス取り扱い店でご注文いただけます。当社アフターサービスに直接ご注文する場合は、このカードの必要部品を○でかき込み代金を現金書留または、定額小為替（100円以下は切手可）と一緒にお申し込み下さい。なお、ご送金にはタミヤカードや郵便振替もご利用いただけます。



ボディ(フロント・リヤー).....	2,500円
ウインドウ.....	820円
メインシャーシ(2個).....	1,400円
A パーツ.....	820円
B パーツ(1個).....	820円
C パーツ.....	1,000円
D パーツ(1個).....	520円
E パーツ(1個).....	550円
F パーツ(1個).....	430円
G パーツ.....	790円
H パーツ.....	800円
J パーツ(1個).....	490円
K パーツ.....	1,000円
M パーツ.....	1,000円
N パーツ.....	580円
P パーツ.....	540円
ペアリングホルダー、27T(長・短)、30T、40T プラギヤー(各1個).....	530円
タイヤ・ホイール(左右各1本).....	2,800円

袋詰A.....1,000円

13Tビニオン(1個).....220円

モーターフレート(1枚).....120円

5×30mmシャフト.....170円

袋詰B.....2,000円

ドライブギヤー(1個).....280円

ドライブペベル(長)(1個).....320円

ドライブペベル(短)(1個).....320円

3mmロックナット(1個).....90円

袋詰C.....3,000円

デフカバーリングギヤー(各2個).....740円

ペベルギヤー大・小・ペベルシャフト(1台分).....500円

ドライブシャフト長・短(各1本).....620円

プロペラジョイント(2個).....1,000円

5mmイモネジ(5個).....220円

袋詰D.....2,000円

Uボルト(4本).....320円

リーフスプリング(2本).....590円

袋詰E.....2,000円

ホイルアクスル(2本).....540円

バンパー(2個).....840円

3×71mm×89mm×132mm両ネジシャフト(1台分).....290円

袋詰F.....3,300円

スピードコントローラー.....800円

レジスター.....520円

サイドプレート(2個).....600円

ユニバーサルジョイント(2個).....700円

コイルスプリング(2本).....270円

3×18mmタッピングビス(2本).....150円

3×148mm両ネジシャフト(2本).....250円

袋詰G.....650円

ホイルハブ(2個).....220円

アンテナホルダー.....120円

4mmフランジロックナット(4個).....180円

袋詰H.....450円

モーター(1個).....1,320円

アンテナパイプ(30cm).....270円

スティッカー.....640円

説明図.....600円

性能アップのためのオプションパーツも揃って、さらに高性能なマシンに仕上げることも可能です。

OP NO.

8	1150ラバーシールペアリング4個1,200円+120円
29	1150ラバーシールペアリング4個セット700円+120円
30	850ラバーシールペアリング4個セット1,600円+120円
65	1260ラバーシールペアリング2個セット700円+120円
369	モンスタートラック用アルミオルダーナー3,200円+270円
370	モンスタートラック用ライトセット2,800円+270円

《送料について》 送料が表示されている部品は、送料が別に必要です。部品を2個以上ご注文の場合、最も高い送料(1個分)だけで結構です。部品の合計が5,000円を越える場合、送料はサービスとなります。

《郵便振替のご利用法》 郵便局の払込用紙の通信欄にこのカードを参考にITEM番号、スケール、製品名、部品名、数量を必ずご記入下さい。振込住所欄には電話番号もお書きいただき、口座番号・00810-9-1118、加入者名・タミヤでお振込み下さい。

《タミヤカード》 タミヤカードを利用されますと部品の入手が早く簡単です。詳しくはアフターサービスまでお問い合わせ下さい。

《お問い合わせ番号》 静岡 054-283-0003
東京 03-3899-3765 (静岡へ自動転送)

営業時間/平日(月～金曜日)8:00～17:00 祝日休み

☆ ITEM 58232

住所

For Japanese use only

電話 () -

氏名

価格は予告なく変更となる場合があります。



静岡市恩田原3-7 〒422-8610